工商日報

中華民國僑委會登記證台數新字第壹弍零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

今日出紙三大張每份壹毫
新聞紙第一四五零三號（外埠版兩頁一大張）

馮白駒返海南 領導反毛活動

【台北十二日中央社電】據有關方面敵後消息，前海南島中共頭子馮白駒，已經潛回海南，領導當地反毛活動。馮白駒原籍海南島文昌縣，今年六十八歲，他自加入共黨後，一直在海南島活動，對中共竊據海南島出力甚大，但自中共政權成立後不久，即被調離，很不得意。且曾因「地方主義彩色濃厚」罪名受到清算，因而對毛嘗深爲不滿。消息說，今年年初，馮白駒乘海南島兩派「紅衛兵」不斷武鬥之際，潛回原籍，並以文昌一帶爲基地，聯絡舊部，支助海南島反毛「紅衛兵」組織「海聯司」，積極進行反毛活動。

【東京十二日美聯社電】莫斯科電台於星期五日報導，經過了血腥的打鬥後，毛澤東的敵人已經控制了梧州，在該埠打鬥中，據報有數百人死亡。此間收聽到的日語廣播說，約有三千名親毛派的人，被反毛派拘捕。該項廣播，是引述自紅衛兵報紙的報導。它說，擁護與反對毛澤東的政權的人，仍繼續在中國大陸南部發生血腥打鬥。星期五日莫斯科電台的通訊說，梧州有二千多幢建築物在發生打鬥中被摧毀。它提及河南省靈寶縣新成立的一個親毛「革命委員會」，並說，被委任爲該委員會領導階層的軍人，人數已有增加。

韓福瑞發表媚北平論調 促放寬對中共禁運

揚言倘獲選將不捲入越戰漩渦

【華盛頓十二日路透社電】關於與中共貿易問題，副總統韓福瑞今日建議終止美國完全禁運行動，並說，非戰略貨物的交換應當予以許可。從事民主黨總統候選人提名運動之韓氏，在一篇範圍廣泛的外交政策聲明中，概述他的建議。超出詹森總統禁止承認北平政權和禁止所有貿易之政策範圍，韓福瑞說，美國應「尋求與中國大陸的更多正常化關係」。雖則他並不主張在外交上承認北平，他補充說：「爲擴大我們與居住在中國大陸之七億五千萬人的接觸起見，在非戰略貨物的貿易上，我們應該解除各種限制」。除解除非戰略物資貿易限制之外，他建議美國和中共之間的相互交換行動，學者、記者和藝術家，應當加以鼓勵。副總統韓福瑞並表示，倘若他膺選總統，他將設法避免捲入世界其他區域之「未來越南」漩渦。

【華盛頓十二日合衆國際社電】副總統韓福瑞今日說：在今後十年中，美國外交政策應以東西方關係的「和好」爲其最優先的事務。他說，日漸轉變的環境「需要從對抗和抑制之政策，轉移到和好及和平相處的政策，而和好之最重要者則是東西方關係，特別以美國與蘇聯和東歐、西歐之關係爲然。」

越共一連滲入西貢 盟軍已作特別戒備

美軍在西貢郊擊潰越共一連

【西貢十二日路透社電】南越軍隊和警察今日奉命執行特別警戒，因爲接獲情報，謂已有一連越共部隊滲入西貢市內，而且正在從事展開突襲的準備。

據南越警方高級人士說：這項戒備令，是於今晨接到報告之後下達的，該消息說：約有一百一十人的一連越共，現已潛伏在西貢市內，並已分成三組，準備展開恐怖襲擊。

警方人士說：情報消息和一份政府軍所截獲的越共文件，指出該連越共經已滲進西貢，而且準備出動。這些情報又顯示：西貢市內的游擊隊，已在計劃使用迫擊砲和火箭，來轟擊政府機關的日常工作。

警方人士說：這些越共亦曾計劃襲擊市中心的英國大使館和總統府。該區現已加派軍警防衛。這些人士並不以爲越共會在西貢發動任何重大的攻勢，他們認爲越共的行動會以破壞和行刺爲限。

【西貢十二日合衆國際社電】軍事發言人今日說：美國步兵在西貢市外圍擊潰了一排共軍，殲敵十人，而已方則無傷亡。

在西貢市內，一名美國大兵遭恐怖分子殺害。此事件發生於中午十二時三十分，死者遇害現場，與全國警察總部相隔不過幾間屋宇。他是在提擇事人區街道上被槍擊傷，稍後才在一間軍醫院的手術室死去。

在恐怖事件發生後，南越警方封鎖了西貢市內一個面積一方哩的地區，達三小時之久。至於警方此舉與恐怖射擊事件是否有關，則不得而知。

【西貢十二日美聯社電】越共指揮部正逐漸在西貢四周集結軍隊，以進行其對該市的第三次襲擊。

據消息靈通人士說：在西貢西南方和西面，最少有六千名共軍，另外有三千名在北面，一千二百名在南面和七百名在東面。據報，他們全部都是在能迅速進擊西貢的距離之內。

英軍撤出遠東後 六千啹喀兵 將移駐香港

【倫敦十二日路透社電】英陸軍參謀處處長百勒加少將今日說：駐防遠東的英軍戰鬥部隊，其撤回英國的人數將會很少。

他在一個記者招待會中說：大部份的英國駐遠東軍隊，是一萬四千名啹喀兵。到一九七一年底，當英國撤出在大馬和星加坡的基地時，這些啹喀兵的人數將減至六千人。

他說：軍隊撤出後，這六千名啹喀兵「當然將集中在香港」。

吳文輝出長 外部禮賓司

【台北十二日中央社電】我駐義大使館參事吳文輝，將於廿二日回國，出任外交部禮賓司長新職。

美參議員揚格預言 情報艦朴布羅號 八月底前將獲釋

美將賠償北韓一億元

【華盛頓十一日美聯社電】參議院武裝部隊委員會委員揚格昨預言，北韓將於八月底之前，釋放美艦「朴布羅」號。他說，這預測是「根據情報的」。但他未說出它的來源。揚格說：「這些人員將被釋放，此事亦將了結。」他又說，美國外交人員和蘇聯官員已經秘密工作，來安排這一艘於一月廿三日在北韓海岸外擄去的情報艦。據揚格預料，美國將承認這艘深入北韓海域，賠償一億元或一億元以上，並爲侵入海域一事道歉。

蘇漁船闖入澳洲領海 企圖混水撈蝦 遭澳漁民射擊

【坎培拉十二日路透社電】此間蘇聯大使館今日聲稱：一艘小型的澳洲船隻，在澳洲北部的喀本塔利灣，向一艘蘇聯漁船「凡高」號駛來，開火射擊。該大使館的二等秘書史丹寧，從大使館使用無線電話，與「凡高」號船長通話後，在一個記者招待會中對記者們發表上述談話。一間澳洲的公司「克雷格．摩斯丁有限公司」，曾向聯邦政府投訴，有關該艘六千五百噸重的「凡高」號漁船，侵入該灣內盛產的捕蝦場。該公司是有一隊由澳洲船員操作的小型拖網漁船，在該灣內捕蝦。同時一艘海軍巡邏艇「攻擊」號，已駛近喀本塔利灣，以防蘇漁船「凡高」號與澳洲拖網漁船之間再度發生衝突。

南越參議員陳文敦稱 料巴黎和平談判 可望於年底達成

【東京十二日路透社電】日本政府方面的人士說，有一位南越參議員今日預言，在巴黎舉行的越南問題談判，可望於本年底達成和平安排。

這項預測，乃在要求日本派軍越南，作爲國際休戰監督部隊一部份的時候，向日本首相佐藤榮作提出的。日本首相府方面人士透露，佐藤回答說：日本是不能把防衛隊派出的。

該方面人士說，這次談話的雙方，是日本首相佐藤和南越參議員陳文敦。陳文敦是越南四人代表團的團長，在此間作十日的訪問。

據說，佐藤經已答應，日本將盡最大努力，於戰後幫助南越進行善後工作。

這位官員說，陳文敦繼而要求日本派出防衛隊，與各國組成國際休戰監督部隊。

愛爾蘭日報接神秘電話 聲言要殺死宇丹

都柏林警方已加強防範

【都柏林十二日合衆國際社電】一家愛爾蘭報紙於星期五日說，星期三晚有一個匿名者的電話，恐嚇要取聯合國秘書長宇丹的性命。警方經已採取特別的保安防範措施，而且調派十二名便衣偵探來保護宇丹。宇丹此次來到愛爾蘭是對國際律師公會發表演說。該匿名者致電「愛爾蘭日報」說：「宇丹將會在都柏林被槍殺。」他說完之後便即刻放下電話。

北越米格機 被毀兩架後 不敢再升空

【西貢十二日美聯社電】北越米格機，或者由於兩天內損失兩架飛機以致感到氣餒之故，於星期四幷未能與在十七度線以北襲擊供應線的美國噴射轟炸機挑戰。美軍指揮部於星期五幷報導說：在北越鍋柄地區南部的鐵路與水路交通，在最近幾天遭受重大損失之後，已陷於停頓。美軍飛行員於星期三報導稱沉重擊傷一二五艘北越駁船與小船，並擊毀廿三架卡車。據初步消息說：美軍飛行員，於星期四炸燬四艘船和十九架卡車。

柏林有此猜 蘇集團有可能 派志願軍入越

【柏林十二日合衆國際社電】西柏林一間叛人設立的反共情報機構「西方情報局」，於星期五日引述一名東德人員的話說，蘇聯集團可能會遣派志願軍，前往越南作戰。

西元首佛朗哥 擬提卡勒王子 作王位繼承人

【馬德里十二日路透社電】西班牙元首佛朗哥今日暗示：意欲提名波旁皇族現年卅歲的卡勒王子爲虛懸的西班牙王位正式承繼人。這樣一來，提高人們對於卡勒王子可能於本年底以前，被提名爲王位繼承人之臆測。

哥林比亞無線電專校招生

科目：（1）無線電工程全科（2）高級無線電黑白彩色電視工程科（3）無線電工程實物特科
授科（供器材回家實習，學生遍全球各地）
校址：九龍保安道22－28號近青山道仙樂戲院 TEL：789115，861955
本校歷史悠久自置校舍設備操校較大實習器材最多歡迎各界人仕前來參觀

諾貝爾書院 英文中小學 中文中小學 英文夜中學 招生

班級：P.1－P.6 F.1－F.6（日夜校均全部保送升中及會考升大）
校址：九龍太子道230，230A，302號 電話：K834115，K835184
試期：七月十四日（星期日）下午二時（取錄新生免費補習）
校長：梁德參

永安公司

驚人

劏價大傾銷

由七月十三日起

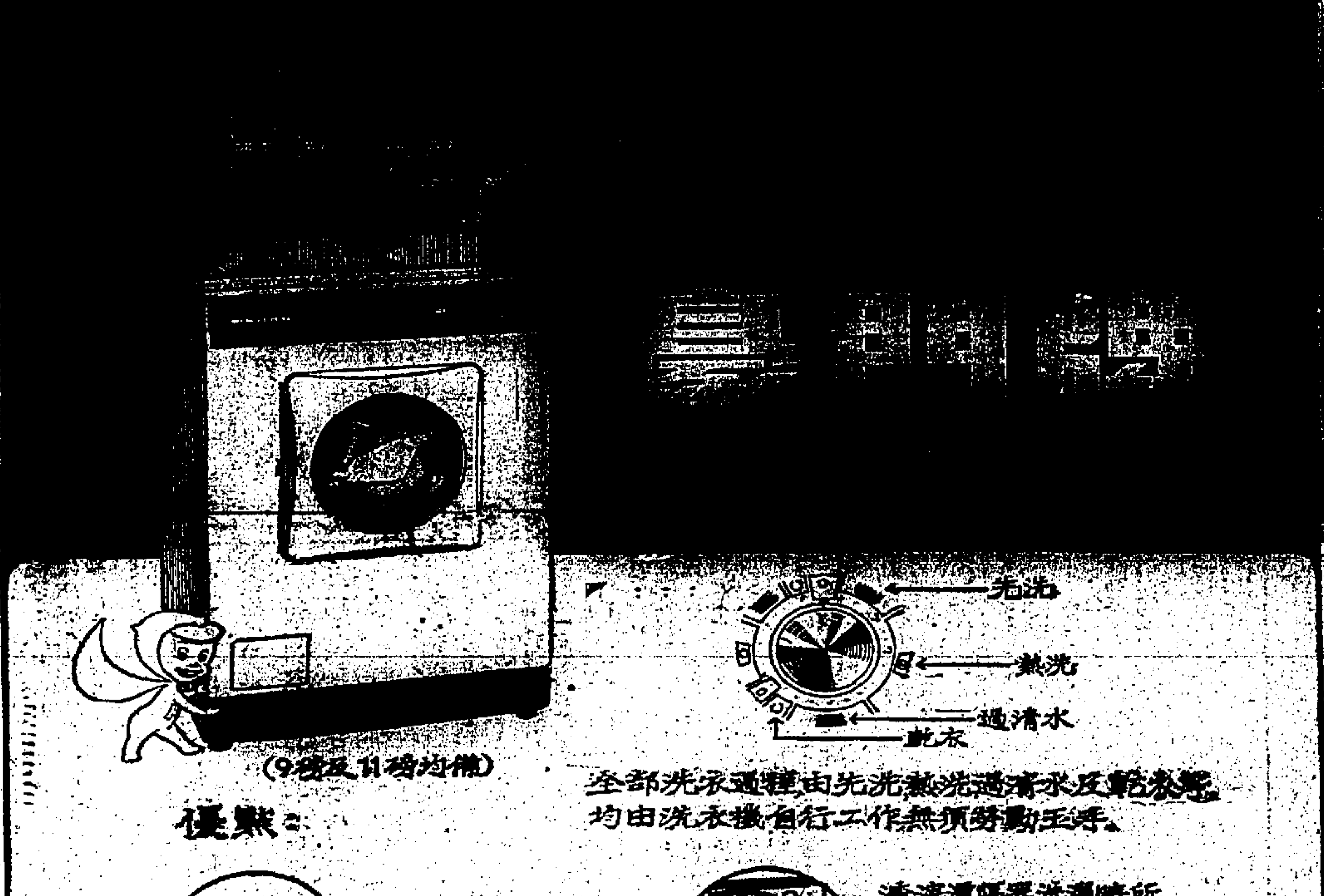
劏到離晒譜！要你諗乎夹抵買至算！

走雞是閣下損失!!!

四店同時舉行

香港總店 銅鑼灣分店 中區分店 油麻地分店

WING ON 永安



全部洗衣過程由先洗熱洗過清水及乾衣等均由洗衣機自行工作無須勞動玉手。

優點：

馬達無声，機身穩定保持室內寧靜。

洗衣內積特大，比一般外壳同樣大小之洗衣機有更多的旋轉位，因此佔地少而容量大。

按鈕式隨意調節水溫。

渣滓濾隔器洗濯時所有渣滓及沙石均由濾隔器吸收以保持排水系統之順暢清理容易。

微孔濾水鼓備循環濾隔洗衣滚動時之污水。

洗滌網特鐵格在適當時自動落水。

分期付款 手續簡便

各大電器公司及電器行均有代售。陳列室：香港恒生銀行大廈地下商場7-B

大豐園

上水 新界 特價七折發售 年期八十五年

戶戶單獨有水錶，獨立分開海水沖廁，即買可以即住，付款五年七年

洽購處電話：恒生銀行二三〇一一 大廈地舖

通達補習班

香港大學 香港中大 留學生任教

一、F1－F6數理化英語補習
二、會考班：A數理化 B英語組
三、新設班：A初學班（F1－F3）班 B高級班（F6程度） C現職教師進修班
四、納數、珠算、初、高級微積分、微分方程。
五、英文專修班：作文、會話、書信、讀本、拼音、文法（F1－F6）
地址：九龍彌敦道七二六號六樓伊人樓上（近旺角）
電話：八〇二一〇〇四 早、午、晚上課。

香港台山商會通告

逕啟者本會本年六月四日會員大會討論事項關於第十屆理監事任期屆滿如何選舉第十一屆理監事由大會議決一案當經決議組織選舉委員會負責選舉事宜並推定陳偉平李炳超黃波凡陳亮明等二十九人爲選舉委員會委員現定於七月十日開始發票由發票之日起至本月二十四日正午十二時止爲收票時間全日正午十二時正在本會當衆開票凡所有選舉事宜經已公告出凡我會員如有仍未收到者請於本月二十三日下午五時以前來會索取以便屆期依時選舉特此通告右通告本會全體各會員

香港台山商會選舉委員會啟

一九六八年七月十一日

開業通告

啟者葉大衛律師已在香港中區亞歷山大廈七樓六四七室用葉大衛律師樓名義開始經營律師業務特此通告

葉大衛律師謹啓

一九六八年七月七日

千祥公司承退股啓事

啟者香港大道中華人行七樓六二〇室之千祥公司原由馮厚来（以下簡稱退股人）及張雲（以下簡稱承股人）合股經營現因退股人願將彼等名下所佔之股份及一切附屬權益及債項轉讓與承股人承受已於一九六八年七月十二日在劉陳高律師事務所簽署承股人仍繼續用千祥公司名稱在上述地址經營生意。

承退股人代表律師劉陳高律師事務所啓

一九六八年七月十三日

招標出售打椿機器及用具等

啓者：基業建築有限公司，有椿機、起重機、風機、石屎斗及藤木機等，用投票方式出售，請到香港干諾道中十五號大昌大廈七樓六〇三室馮兆林先生索取貨物清單，並將投標於本月十五日（星期一）下午四時前送回該處。

基業建築有限公司（在債權人自動清盤中）
清盤人馮兆林

一九六八年七月十三日

旅港增城商會 增邑增義堂 召開會員特別會議啟事

本商會定於一九六八年七月廿五日下午四時三十分在駱克道本會內召開全體會員特別會議討論將本商會改爲註冊有限公司案及增義堂祖嘗地點同日下午五時召開全體會員特別會議討論應否將增城同鄉會決議將駱克道門牌二五〇號之權字地基限期重建如無法重建則將該地基出售案如議通過則授權當屆董事會依案進行辦理除分函各會員外仰各會員分別依時出席爲荷。

旅港增城商會 增邑增義堂 同啓

一九六八年七月十一日

外敷根治 哮喘病 第十六屆

逕啓者：一年一度之敷貼根治哮喘病日期將近，業已開始登記，擬貼治者，請速接洽，特此通告。外用根治哮喘法，仍照往例，定於明（十四）日公佈於工商日報及星島晚報、新聞夜報，列出一天，希者注意。

夏正儀中醫師啓

特廉機票

代辦團體·個別旅遊

汎美旅遊社

台灣九天代辦：日本旅遊團 廉價機票 各國簽證

美·加·澳·英

旅遊後付款

特廉機票

迅達旅遊貿易有限公司

現代旅運社

代理：越南、星、馬、泰國、印尼、台灣出入境証及中華民國護照廉價機票

電話：七三零七七零八

美檢察官加里遜稱 暗殺甘迺迪總統者 是中央情報局人員

謂從某國情報中查出此一陰謀

【新奧爾良十二日美聯社電】「時代花絮報」於星期五日報導，地方檢察官加里遜說，他的部門已與某一外國的情報機構交換資料，這個機構曾成功地偵查到暗殺甘迺迪總統的陰謀。據該報的報導，加里遜說，從他由該外國情報機構所得來的「大量詳細資料中」，証實他以前所說甘迺迪總統已被「(美國)中央情報局人員」所謀殺的。該報說，加里遜拒絕透露該國為何，但他曾說該國是在歐洲的，並且是「在軍事上與美國友好的一個外國」。加里遜說：「該項暗殺陰謀是由兩個主要方面進行的。其中一方面是中央情報局的一名人員。沒有理由以為中央情報局的首腦，在事前會知道該項陰謀，但在事發後他們一定是知道的，而我們認為後來的許多行動，必然是情報人員的標準暗殺手法。另一方面却是美國西南部工業區若干名極有勢力的人物，他們與中央情報局以前是有關係的。但真正的要點，就是這些資料確定了除甘迺迪總統是被一項(其中牽涉到美政府的一個機構)有組織的陰謀所殺之外，美政府還全力掩飾該事。」

牟維里新內閣人選 將保留若干舊部長

戴布里及美斯麥仍主外交國防

【巴黎十一日法新社電】法國新總理牟維里星期四正在組織新政府，最初的跡象顯示：他計劃保留若干主要部長的職位。

牟氏打算仍留任戴布里為外長，美斯麥為國防部長，馬爾勞為文化部長，馬錫林為內政部長。社會事務部長沙曼亦將仍然留任。教育部長法雷爾與新聞部長高特被延聘入閣，但他是否接納，現仍未悉。

牟氏說：他將於星期五前組成內閣，向戴高樂總統呈上名單，並於星期六舉行第一次會議。

【巴黎十一日法新社電】八名青年包括一位戴高樂派人士之子，今日在此間被扣留，他們是警方昨晚為鎮壓被取締的革命共產青年運動的一次秘密會議之後，當警方襲擊，現場有四十一名青年在討論關於出版一份報紙，及設立一間暑期大學，該四十一名青年全部被捕，但稍後有三十三人獲釋。被捕者中有一名是出面租借巴黎市大會堂給該派人集會的神甫。後來他向警方表明，他并不曉得租借大會堂給該派人使用目的後，他便獲得釋放。

【巴黎十一日法新社電】法國國民議會今日下午再度選出狄瑪斯為議會議長。較早時候觀察家曾經以為此一職位將由前任總理蓬皮度所獲得。當該議會召開自六月大選以來的第一次會議時，蓬皮度坐在依數字排列的議會後座，把政府的席位給他的繼承者牟維里。當牟維里正繼續與他未來的閣員舉行會談時，消息靈通人士透露：新總理希望在明晚(星期五晚)完成組閣事宜。

黃金兩價制度 實施四月後 甚符合理想

【華盛頓十一日美聯社電】曾平復黃金搶購潮及結束了世界性金融危機的黃金兩價制度，在實施四個月後，已符合美國支持者的期望。他們盼望這種制度能無限期地實行。雖然目前若干國家正在討論南非可能將黃金分別售給自由市場，和各國中央政府的事項時，對於今年三月所造成的黃金兩價制度協議未有變更。任何有關黃金的方案，係在強化兩價制度，而不在削弱該制度。今年三月二十七日，美國和六個歐洲黃金聯營國家，達成一個協議，設立黃金兩價制度。

美國官員說，所有跡象表示，簽署華盛頓協定的國家，包括美、英、比利時、德國、義大利、荷蘭和瑞士，均支持黃金兩價制度。他們並要求其他的國家合作。曾有一個時期，有跡象顯示，南非將對自由市場售金，使黃金自由市場的價格，接近每盎司三十五美元的官價。但南非並未將黃金售出。但上週末在瑞士所召開的金融會議，曾討論南非以三十五美元一盎司售若干黃金給各國政府或國際貨幣基金會。美國官員所論說，並無新的方案達成。

香港小姐用手語 與各國佳麗相談

南非小姐露背裝搶鏡頭

【佛羅列達州，邁阿密十一日路透社電】未能當選入圍的芳齡十九歲的香港小姐戴茜茜，打破了語言障礙。她並不說英語；但是她以一「手勢」式的語言，與其他競選小姐談話。她透過一位通譯說：「我們以手勢溝通相處得很好，這看來我們說不同的語言是沒有問題的。」

香港小姐有一項不平之鳴。她說：「我的鞋足在我們必須做的操排上上落落行過台上時，扎傷了。」她繼續地說：「我並未預料能入選，因為很多女郎都比我美麗，但我定必盡我所能。」

【佛羅里達州邁阿密十一日美聯社電】本屆「環球小姐」昨晚，經過今天的一輪初選，南非小姐所穿的一襲裸背裝搶盡鏡頭。今天，這襲衣服則已經被擯回衣架。本屆「環球小姐」選舉工作的執行主任巫頓說：「這襲衣服跟我們的規定不符，因為過份暴露，太走極端。」與賽佳麗穿著晚禮服亮相時，南非小姐着上裸背晚禮服步到台前，使人看得目瞪口啞，隨即引得口哨聲四起。巫頓今天說：「昨晚，我實在感到驚訝。她是個很漂亮的小姐，這種衣服不是每個姑娘能夠穿的。她則擁有把這種衣服穿得好看的風姿和身裁。」南非小姐名叫裴洛，高五英尺七英寸。她是個碧眼金髮女郎。她在今天跟巫頓談話後，經已定在本星期六晚參加決賽時讓這襲裸背裝一直留在衣架上面。裴洛說：這件衣服是她的贊助人選的。她的贊助人告以是露背裝，她則不知道竟會惹得如此厲害。

納塞爾揚言 倘以色列不妥協 要採取武力對付

【南斯拉夫，布里安尼十一日法新社電】據接近埃及與南斯拉夫最高層會談的人士說：埃及總統納塞爾今天宣佈，如果以色列的不妥協態度，阻止中東一項政治解決辦法，埃及將要「用武力解決該項危機」。

他們並說：在納塞爾總統與南斯拉夫國家元首狄托於今天開始的會談期間，那項主要問題，是不結盟國家國家元首的未來會議。但該埃及領袖，曾重申他的政府對中東問題的觀點，並堅持需要獲得一項政治解決辦法。

東德化學廠爆炸 有廿四人被炸死

【柏林十二日美聯社電】東德官方新聞社—「新德意志通訊社」報導：由於東德一間化學廠發生爆炸而造成的死亡人數，於星期五日已增至廿四人。當這間設在哈勒附近的電氣化學公司的氯化聚合乙烯工廠爆炸發生之際，另外有八十三人因而受傷，現仍在醫院留醫中。該通訊社說：其他一部份人，已於較早時候，獲准出院。該通訊社報告初步的死亡人數為十二人，另有超過一百人受傷，其中很多是傷勢嚴重的。迅速的拯救工作，救回了六名被活埋的人。

中共對北越補給中斷 美官方人士感到困惑

【華盛頓十一日中央社電】華府人士對于從中國大陸鐵路線往北越的補給品陷于中斷，仍然感到非常困惑。

他們在懷疑：「甚麼原因引起中斷？」「其嚴重程度如何？」以及「將來結果如何？」

補給品運輸中斷的原因，此間有証據足以証明「紅衛兵」刋物所報導，周恩來曾供認鐵路工人派系鬥爭，已導致鐵路運輸中斷。

鐵路中斷的嚴重性及其破壞情形，此間很少有詳盡資料。此一情勢的嚴重性，端視中國大陸的鐵路援北越補給作業中所佔的地位而定。或事先準備，甚至彈藥的大部份是經由鐵路運往河內。至于糧食與油料，是由海運輸往北越。

將來演變如何很難預料。如果鐵路中斷是由於鐵路的劇烈內部衝突，鄰近省份鐵路運輸情形之每況愈下，對毛曾與其徒眾而言，則非吉兆。

一名俄籍美國老移民 機遺產一千元 贈予詹森總統

【芝加哥十二日合衆國際社電】一個於四十四年前移居美國，並於六月廿二日去世的俄國人，已留下一千元給與詹森總統。拉辛斯基在其遺囑上說：因他(指詹森)的博愛和他為所有人類的努力，而且無種族、顏色和階級等偏見」，希望他能接納這區區遺贈。拉辛斯基享年六十六歲，其遺產共值廿五萬元。他的朋友說：拉氏的財產是由他節衣縮食，慳儉苦積而成的。他以一萬五千元遺贈親友，並以二千六百元捐贈美國及以色列的猶太慈善團體，其餘的則由他的一個妹妹蓋里寶夫人承受。蓋里寶夫人現居於烏拉圭的蒙特維都市。

英國防部已造成 北極星子母飛彈

彈頭內藏有三小彈

【倫敦十一日法新社電】國防大臣希利評論今日的白皮書時說，英國經已造成每個彈頭內附有三枚小彈的北極星式飛彈。

但他在記者招待會上說，我不想說明我們擁有多少這種彈頭及何者附屬小彈，不過有一個概念，就是若說為我們的北極星飛彈，僅限於一個彈頭那是完全錯誤的。

現在英國擁有分別裝有十六枚北極星飛彈的核子動力潛艇四艘。

印尼警方扣審 親蘇卡諾警官

【耶加達十二日美聯社電】全國警察首長山托宗於本星期初說：共黨的地下活動分子利用蘇卡諾，作為號召的中心。山托宗說：「雖然他們是我們的朋友，但我們拘留那些支持蘇卡諾的人的理由在此。」

巴納德醫生 曾將豬心臟 移植一農夫

【開普敦十二日合衆國際社電】格魯特斯庫爾醫院於星期四晚宣佈：心臟移植手術的施行者巴納德醫生，經將豬的心臟移植到一個農夫的心臟。

院方宣佈：接受豬心臟手術的農夫，名叫麥蘭特，情況嚴重，預期他不會有拒斥的病徵。

巴納德所施的手術，在此間屬第一次，但在海外地方，以前已經施行過。

南昌堤壩崩決 江西洪水爲患

【台北十二日中央社電】中共今天新聞廣播稱，赣省南昌地區的圍堤，由於六月下旬洪水為害，至今尚有四百五十多公尺發生破裂現象。中共廣播說，近日江西中南部地區大雨傾盆，贛江流域「可能再度發生特大洪水」。

日共黨發表聲明 罵中共干涉內政

【東京十二日合衆國際社電】日本共產黨於星期五日告訴中共，要它停止干涉日本的政治。該項日共的聲明，是在「新華社」指摘於星期日舉行的日本參議員選舉，是虛偽的，而且暴露出日共的「反動本質」之後而發表的。日共說，該項「新華社」的指摘，是對日本的四千三百萬選民的一種侮辱，並且顯出毛共政權不明白選舉在政治鬥爭中的重要性。

蘇波及東德海軍 在北歐舉行演習

【莫斯科十二日路透社電】今日此間報紙報導，有蘇聯、東德和波蘭海軍參加的華沙公約海軍演習，業已在波羅的海和北歐洋面展開。

這項刊在俄共喉舌報【真理報】的消息，描述這項代號為「北方之星」(「北方之意」)的演習，是「[illegible]」。

據該報說，海軍參謀人員、各類型的艦隻、海軍飛機和陸戰隊，都參加這次由蘇聯海軍總司令戈殊科夫上將指揮的演習。

這些演習現正在波羅的海、北大西洋、挪威海和白令海進行。一般人認為，這是共黨海軍第一次在波羅的海以外的海洋上進行的演習。

柯錫金在瑞典表示 堅決反對西德 更改國界要求

【斯德哥爾摩十二日路透社電】蘇聯總理柯錫金[illegible]，西德提出的更改歐洲戰後國界的要求，是[illegible]第三次世界大戰[illegible]。柯錫金是在他訪問此間三天的第一天晚上，於一個官式宴會席上說：「歐洲現時的緊張局面，其形成的主要原因，便是西德內部軍方復仇派人士所要求的更改戰後國界。」

社論 論「性教育」與「廢除死刑」兩問題

最近香港有些社會人士，熱心鼓吹兩件事，一是推行「性教育」，二是「廢除死刑」。凡是這一類問題，提倡者方面必定有他們的「理由」，至於是否適合現實環境和對世道人心的影響如何，則是另一回事。近年香港人似乎有一種觀念，不管甚麼東西，祇要外人提倡於前，就想學步於後，而對這種東西的為好為歹，是進步抑或退化，是正常抑或反常，概不在考慮之列。目前某些人士所津津樂道的「性教育」和「廢除死刑」，多半也是出於這種心理。因此有關這些問題，我們自有提出討論的必要。

古人有謂：「飲食男女，人之大欲存焉」，孟子也有說：「食色性也」。人類的兩性生活既是與生俱來，向青年學生灌輸「性知識」，自然沒有甚麼不可以。但是我們必須了解，人類的生存並不單純為了「性」，而尚有比性更高的意義。此即孔子所說的：「君子之道，造端乎夫婦」。夫婦關係是「家」的開始，「男子生而願為之有室，女子生而願為之有家」，故必須「內無怨女，外無曠夫」，人人有一個正常的「家」，然後男女兩性的生活才得謂之美滿。再引申其義，就是「家齊而後國治，國治而後天下平」。從中國的歷史發展軌跡看，在周公制禮作樂前，我們祖先的兩性生活並不怎樣正常，那時男女雜交與近親通婚並無限制，詩經鄘、衛之風有不少描寫男女打情罵俏和「淫奔」之詩，可以想見當時的風俗。後來周公定了婚喪制度，禁止同姓通婚，然後中國人倫始得其正。而周公大行「封建」的用心之一，就是要把許多王室貴族「封」到較遠的地方，藉以避免他們因近親通婚而造成後代身心的退化。因此可以說，中國有五千年文化歷史，民族的生存繁衍綿綿不絕，人民的聰明才智絕不後人，與這種夫婦關係的相治不無有其密切淵源的。

中國的古籍並不諱言「性」，甚至比全世界談性都要早，易經所說的「男女構精，萬物化生」，說的就是「性知識」。但孔子了解夫婦之道比「性」更為重要，所以他有說：「未有學養子，而後嫁者也。」他的意思是，男女結婚以後，就會懂得「性」是甚麼，未嫁而先學養子，如非不切實際，就會變成「未婚的媽媽」，這對夫婦之道是會有它不良影響的。

再看現代的西方國家，由於人們過度要求「性自由」，而忽畧了正常夫婦關係的可貴。就在這種性泛濫之下，現在許多人所感到的生活上威脅，並不是「性知識」的缺乏，而是「夫婦道苦」。那些青年男女們也有許多在結婚之前已經有了「性經驗」，「性教育」不僅無助於他們對人生真義的了解，反而使他們急於「體驗」，成為青年問題和社會問題的一大病源。現在香港社會也有這種趨勢，青年所患的不是「性教育」的不足，而是愈來愈不重視「性道德」觀念，所以有「未婚媽媽」，和尚未成年便已因「性」犯罪的男女青年。以這樣的社會風氣而提倡「性教育」，結果將是無補於他們的正確人生觀，反而使這些男女青年有所藉口，認為學校也在推行「性教育」，他們更應享有「性自由」。試想想，這種教育的後果如何，還待蓍龜嗎？

事實上，青年學生並非不可接受「性知識」，以前中國大學中學生所讀的「生理衞生」科，就亦包括有「性教育」在內，而現在香港所以成為問題，乃在以前學校並沒有這一門功課，如今才來加上去，青年由於好奇心影響，這就恐怕難免不因顧慮而發生更多的流弊。此就香港現實環境說，推行這種教育，至少也是本末倒置，離開了教育的最高原則甚遠的。

再談「廢除死刑」的問題。死刑不能防止犯罪，這是主張「廢除」一說的來源。近代國際法學家有兩派，主要用死刑對處置罪的，稱「報復主義」，主要廢除死刑的，稱「感化主義」。但由西方國家所得的經驗，如英國廢除了死刑後，犯罪紀錄祇有增加並無減少，因此現在又有人贊成恢復之說。中國儒家了解法律不能為治之本，根本不主張嚴刑峻法，但也認為對罪大惡極者不妨處以極刑，故雖力倡「教」的孔子，也有誅少正卯的一幕。香港現行法律並不太重，除預謀殺人會難免一死外，其他的刑事罪行，大致多判十年不到的徒刑。但目前香港犯罪之風愈來愈烈，譬如去年林彬兄弟的被左派暴徒活活燒死，月前揭發的一宗少婦幼童慘被碎屍，這種滅絕人性的殺人兇手，如果一朝罪人斯得而亦倖免一死，試問這個社會還有甚麼人身保障可言？因此在此時此地的香港，我們主張「慎刑」是可以的，不顧事實的高談「廢除死刑」，這就等於鼓勵壞人作惡，而使社會秩序更不堪問了。

ST. MARGARET'S GIRLS' COLLEGE
聖瑪加利女書院
1968至1969年度招考新生通告
班級：英文中學F.1至F.5(會考班)
英中五商科班
英文小學部P.1至P.6
報名：由即日起(入學試日期在校內公佈)
校址：九龍：1.九龍塘界限街118至120號(近聖德勒撒天主教堂)電話：823431
2.九龍塘太子道229至231號。電話：647485
3.九龍塘界限街105號。電話：820603
香港：薄扶林道保德街83至89號(近大學堂)電話：457621
註：本校一九六八至六九年度天主教學生獎助學額同時接受申請，新生可赴上述各校校務處領取申請表格。

培正中學招生
學級：小學一年級，中一至中四年級
報名：七月十八至二十日，上午九至十二時，下午二至四時。(帶相片二張及學業成績証件，交報名費二元。報考小一者，並須繳驗出生証明書)。
考試：七月廿五日(星期四)上午九時起
開學：九月二日
校址：九龍窩打老道八十號
電話：八四四七四七
校長李孟標

迦密英文中學招男女生
班級：F.1新生及F.2至F.4插班生
報名：即日起至七月十九日止
考期：七月二十日上午八時三十分
校址：九龍京士柏迦密村(近公主道衞理道交界)
校監：許賢發 校長：張子江

南開女書院招生
班級：上午班F.1—F.5(優待寄讀生) 下午班P.1—P.6(小學男女兼收)
報名：即日起假期照常辦公
校址：九龍塘金巴倫道十四號 電話：K885154
優待：(一)上午各班備家境清貧可申請本校助學金
(二)下午班設有半費學額一五〇名(F.1收費廿元)
(三)本校備有豪華巴士接送學生。
董事長：龍之韵．監督：佟宏偉

承蒙民地司庫署命賣置物業出投
茲蒙拍賣人標勿兄弟拍賣行定期於一九六八年七月十八日(星期四)下午三時正在香港畢打街畢打行士庫其拍賣場內將下開物業作一單或兩單當衆出投
計開
此物業坐落香港[illegible]九龍內地段五八九九號及五九九九號[illegible]
欲知詳細及投買章程請問賣主律師或拍賣佬知
賣主律師胡百全律師事務所
香港德輔道中太子大厦[illegible]
拍賣人標勿兄弟拍賣行
香港畢打街畢打行士庫
一千九百六十八年七月十日
同啓

哥倫比亞書院
招生：英文部P5至F6，中文部小五至中二。入學試：七月十八日
報名處：九龍界限街一零七號本校．九龍亞皆老街六十四號亞洲書局
電話：八三一九零四 八二二零七四
校長：邵繼谷

聖培爾英文書院招生
英文部：中一(F.1)—中五(F.5會考班) 大學預科(F.6G.C.E)班
中文部：下午幼稚班—小六(參加升中試)
考期：七月十五日上午九時
F.1暑期補習班七月廿二日開課不收任何費用
校址：九龍窩打老道勝利道 電話：八五二五八一

美利堅中學招生
班級：中小學幼稚園各級 (兼收寄宿生) 電話：八七二八六八
校址：深水埗福榮街92—98號 試期：七月十四日
校長胡北斗

清水灣華南三育書院
—招男女寄宿生—
班級：中文部：中一至中三 英文部：F1至F3
報名：每日上午九時至下午五時(星期六不辦公)
報名地點：九龍界限街五十二號九龍三育中學 香港跑馬地雲地利道十七號香港三育中學 九龍大埔道汀角路大埔三育中學 九龍清水灣道上洋本校(電話第277或287)
考期：七月二十八日上午九時正
校長：李明道

培恩英文書院 招生 附設婦女英語會話班
女中部F.1—F.3學費28—40元
小學幼稚園各級男女兼收
校址：[illegible](旺角道口)電話八一六五二八
校長白志忠

文理英文書院
香港大學教育系文理學士主辦
招P6至F4下午班生
開設班別：小六至大學預科第三年(UPPER 6)
報名日期：即日開始
報名時間：每日上午九時至一時，下午二時至五時(星期六上午辦公，星期日休息)
考試日期：七月廿一日星期日
校址：灣仔大佛口高茂里廿一號
電話：七二三三三五
校監：張聚賢
校長：張[illegible]

香港政府公告

現聘請公務員事

茲擬聘請：

(一)技術監督(工務司署)

(二)研究死因法庭法官(男性)(律政司署)

(三)(甲)評稅官 (乙)助理評稅官(稅務局)

(四)醫官)(醫務衞生處)

(五)(甲)漁業官(男性)及 (乙)助理漁業官(男性)(漁農處)

(六)工業教師(教育司署)

有關上述職額詳情請查閱本日英文報紙，此告

海事處佈告 一九六八年第二十六號

給船隻管理人及租船人之通告

特此公佈，一九六八年七月四日星期四業已宣佈為天氣照劣之非工作日。

海事處處長 [illegible]

司徒氏宗親會有限公司通告 敎字第六九三號

(一)本會定十月廿七日(農曆九月初六星期日)下午八時假座九龍彌敦道瓊華酒樓四、五樓舉行慶祝成立九週年紀念，註冊有限公司第三屆職員就職典禮，敬老暨會員宗親聯歡大會，會後聯歡敘餐，並演粵劇助興。

(二)餐券每張十元，可到九龍彌敦道五五〇號四樓本會會所或港九各代售處購買，歡迎携眷參加。

(三)是日慶祝大會中並舉行敬老，凡本族宗親昆仲、姊妹，年在七十歲以上者，請由即日起至八月底以前親自或托人携帶身份証，到本會會所登記，但在慶祝會中，必須親到簽名(免收餐券)方能領取敬老禮物。

(四)一九六八年九月至一九六九年六月助學金，本會繼續接受各會員子弟申請，請由即日起至本月底以前來會領表，並限八月十日以前填妥，並附學期成績表送本會核辦。

本會 會員 宗親。

中華民國五十七年七月十三日 右通告

工務司署佈告

填海工程條例(即香港法例第一百二十七章)

根據第二款規定所發之佈告。

茲擬執行下開附表所述之填海工程[illegible]

凡有反對該項工程或對私人任何權益有關之事者[illegible]

附表

在九龍[illegible]

一九六八年六月廿八日

工務司 [illegible]

工務司署佈告

填海工程條例(即香港法例第一百二十七章)

根據第二款規定所發之佈告。

[illegible]

附表

[illegible]

一九六八年六月廿八日

工務司 [illegible]

工務司署佈告

填海工程條例(即香港法例第一百二十七章)

根據第二款規定所發之佈告。

[illegible]

附表

[illegible]

一九六八年六月廿八日

工務司 [illegible]

工務司署佈告

填海工程條例(即香港法例第一百二十七章)

根據第二款規定所發之佈告。

[illegible]

附表

在香港木島[illegible]

一九六八年七月十二日

工務司 [illegible]

交通事務處佈告

香港法例第二百二十章道路交通(道路與車輛)規例第三條及道路交通(停車與等候)規例第四條第一節

德忌利士街及砵甸乍街之交通措施

[illegible]

交通事務處處長 [illegible]

克里福及惠勒今飛西貢 商越南軍事局勢
克里福否認放棄冲繩島基地

【華盛頓十二日合衆國際社電】美國國防部長星期四日宣佈：他將於星期六日早上前往西貢，與南越官員討論現時的軍事形勢。克里福告訴記者說：此次討論，將會是詹森總統與阮文紹總統在檀香山會談的前奏。他說：他將會率領「一小組」美國官員前往南越，包括參聯會長聯席會議主席惠勒將軍，主管國際事務的助理國防部長華恩基，遠東和太平洋事務的助理國務卿邦迪和寶錫等人。克里福說：在西貢會談之後，他將前往檀香山，以便在詹森總統與阮文紹總統在七月二十日會談期間協助一切。他說：他將會耗費許多時間，與最近由威斯摩蘭將軍手中接管為越南美軍司令的阿布蘭斯將軍會談。克里福並說：他並將與副總統及總理陳文香舉行冗長會談。他說：他希望與南越官員商討經濟、外交與戰爭事宜以及軍事局勢。該國防部長在範圍廣泛的記者招待會中並說：○預料共軍一次在南越的大舉進攻，將於七月底或八月內發動。○除非巴黎和平會談有實質進展，否則他「雅不願預測美軍於一九六九年由南越撤退的任何行動」。他說：「如果敵人選擇作戰，則我們一定要留在那裡。」

【華盛頓十一日路透社電】國防部長克里福今天否認美國，正在找尋另一個太平洋軍事基地，以代替冲繩島。他在記者招待會被請求評論報紙的一項最近消息，該消息曾謂，美國在遠東找尋其他地方，俾給替在冲繩島的各項設備，冲繩島是在第二次世界大戰後，由日本手中所取得的琉球群島極重要的戰略站。據克里福說：「我未有獲得會顯示正在進行那項任何搜尋行動的情報。」日本會屢次要求最後歸還琉球群島，包括冲繩島。但美國政府曾暗示他們在現時實不相考慮放棄冲繩島基地。

沙巴主權究竟誰屬 馬菲談判陷於僵局
菲聲言目的不達即與大馬絕交

【吉隆坡十二日路透社電】馬來西亞外交部常務次長嘉札里今日說：他不想批評曼谷談判所云，馬尼剌正因沙巴主權問題，而威脅要與大馬斷絕外交關係這事。但他並不否認所傳菲律賓總統馬可斯，曾對馬來西亞表示，倘若目前的谷曼會議失敗，則馬尼剌可能與大馬斷絕邦交之說。嘉札里說：「我不想在這個階段發表評論，因為這很可能擾亂局面。」他補充說：「讓我們等待到星期一日，看看曼谷方面的發展吧。」

【本報曼谷十一日航訊】菲律賓和馬來西亞談判沙巴主權的會議，週四進行了十五分鐘後，因為菲律賓方面拒絕再回答馬來西亞方面的任何問題，而宣佈休會三天。菲律賓新聞發言人馬納羅在今日的會議後稱，菲律賓「採取主動，迫使馬來西亞代表團要求休會三天」。馬納羅稱：「菲律賓代表坦然告訴馬來西亞代表，他們拒絕回答要求澄清的進一步問題。」他說：這顯出乎預料的炸彈，「使馬來西亞陷於混亂」。馬來西亞代表對菲律賓的態度，表示「震驚」，並說，他們將有休會期間研究其含意。馬來西亞首席代表加查利在會議後稱：「我希望在菲律賓的馬可斯總統，將對今日所發生的事情，作出反應，而且是為希望東南亞的和平而這樣做。」

週四的會議是第六次會議，它是以希望的音調開始的。在週一的上次會議中，菲律賓代表當馬來西亞首席代表要求菲律賓對沙巴領土要求的方式時，會議已「撤掉一個主要路障」。他說，菲律賓代表團願意在菲律賓對領土要求的澄清完畢後，在把領土要求和程序達得同意後，以及在馬來西亞的法律立場已經表明後，討論解決爭端的方法。雖然嘉札里斯納說菲律賓正在「研究」馬來西亞的建議，不過，他表示可能能夠更快些進展。

馬來西亞代表預期對菲律賓要求的會談將繼續下去。不過，當會談於週四恢復舉行時，菲律賓代表團成員的身份，首先發言，直接了當地對馬來西亞代表團稱，菲律賓認為「再沒有任何事可澄清了」。

查利羅稱：「我們已經完成澄清工作，我們沒有必要再進行更多的澄清，而我們不準備進一步這樣做。我們已花費整個會議的太多時間，而我們認為答的時間已結束。所有這些問題可以在法庭澄清。我們現在必須開始考慮解決的方式」。查利羅對馬來西亞提問的權利挑戰說：「我們不以為我們應當被置於被判斷的地位。你們是什麼人，有何權利像一個審判庭一樣行事」。接著，他要求馬來西亞解釋：「馬來西亞通過何種形式和在何種權利下佔有沙巴」。在菲律賓代表致開會詞後，馬來西亞代表團要求四十八小時休會，而會議終告破裂。大馬首席代表加查利在會後發表聲明稱，菲律賓「片面決定」不再問答問題的表現，是「相當令人震驚的」，因為澄清尚未完畢。

紐約市一退伍軍人 在鬧市中亂槍掃射
兩人喪生一人重傷

【紐約十一日路透社電】今晚有一名黑人退伍軍人，在紐約市街上開槍掃射，引致兩人喪生，一人受重傷。

警方說出該名疑犯名叫布殊，是南布朗斯一座殘舊的貧民屋的管理員。他於開槍後逃入該樓宇中。警察逐層搜索該座五層高的樓宇。一位警方發言人說，看情形，該名男子是在該樓宇外漫無目的地開槍。在街道對面的樓宇上，都散佈着彈孔。較早時，警方推測該男子携有一挺機關槍，但後來相信他祇有一枝卡賓槍。

新州紐華克市三匪徒械劫銀行

【新澤西州．紐華克十一日法新社電】三名持槍大盜，於今天在此間以銀幕上「雌雄大盜」式的手法械劫銀行，結果劫去數達十五萬一千美元的十元和二十元面額的鉅款。

該三名劫匪，其中兩人蓄有山羊鬚，他們三人携械在開門辦公時闖入紐華克和艾薩克斯國家銀行在此間的分行。三匪以槍尖指着十八名顧客和職員，並劫去八個銀櫃內所藏有的現款。

三匪得手後，乘搭一輛等候着的汽車揚長而去。該車是由一名戴有紅色假髮的婦人駕駛的。三匪携有一支卡賓槍和一支手槍。

加州州長郎奴列根 否認圖角逐提名
除非以寵兒資格獲應得票數

【華盛頓十二日合衆國際社電】加州州長郎奴列根說，「波士頓先驅旅行者」報登載，謂他計劃於七月廿一日在電視台宣佈角逐共和黨總統候選人提名的一則消息，「全屬無稽之談」。按：在本星期較早時候，他說，除他以加州寵兒之資格所應得八十六票外，如果在共和黨大會第一次投票中，獲得相當多的票數，他將是大會中競選總統提名之一個活躍候選人。

韓共軍穿南韓軍官制服 圖越過緩衝區南滲
結果遭盟軍斃三人

【漢城十二日合衆國際社電】南韓陸軍總部星期五日公佈，南韓軍於星期四晚擊斃三名潛越休戰綫的北韓軍。公佈宣稱，一名共軍滲入者穿上南韓軍官的制服。槍戰發生於非武裝區南約七百公呎的休戰綫段，在短時間的槍戰中，三名北韓軍斃命，一名南韓軍受傷。半夜前十分鐘，九名南韓軍覩有滲入者。公佈又謂，北韓軍携有手提機槍一枝，五枚手榴彈，槍彈五百發。

星加坡政府近年來 積極吸引外資設廠

汪淦

【星加坡航訊】自從去年五月，香港風暴以後，曾有不少港資，流入星洲，紛向裕廊工業區（在星島之西南端，長約一英里，位於西海岸）籌設工廠。這個趨勢，到目下為止，增勢稍減。資金最大的一家，乃是一間相當有規模的紡織廠。

港資持有人為什麼會對星洲投資設廠，具有這麼大的興趣，據一位已經在此設廠的港商說，可能是因為下列因素導致而成。

第一、時勢促成，由於去年香港左仔滋事，人心不安，大家想走，找一個安身立命的地方，目的地近者有台、菲、星、馬，遠者有南美與加拿大。這許多對象，以台灣及星洲最為理想，同時星加坡經濟發展局復派有專人，常駐香港，就近協助與指導，這樣使很容易促成這些香港資金流入星洲投資。

第二，在星加坡投資，有許多優點：諸如，有資金星幣二十五萬元（合港幣五十萬元），其本人及直系家屬即可入境，居住五年以後，即可申請歸化為公民。

如果你這項投資的工業，是星加坡前所未有的，還可取得新興工業的優待。換言之，在這五年之內，你可不用向政府繳交營利所得稅。這五年是過着寫意的生活。此外，在廠房方面，政府對前來投資者，亦有優待。若是你有意借款，祇要你自己能拿出百份之三十的款項，其餘款項統由經濟局替你代付，分十年攤還。

如果你沒有星幣二十五萬元，倘使投資者本人是一名技術人員，也同樣可以取得與廿五萬元投資者一樣的各項優待。而且建廠方面，若感資金不足，一樣可向政府借貸。

他如，經濟發展局尙可對投資者，提供技術之協助，以及為投資人尋找市場，推銷出品。總之，政府方面是無不替投資人打算，因為當前星政府的國策，是努力邁進，朝向工業進軍，希望十年後的星加坡，成為東南亞一個嶄新的工業國，來為它二百多萬人口（現在合約一百九十多萬）解決飯碗問題。這個不再依靠百年來英人留下的轉口貿易，而將以工業化取代的計劃，是倫敦大學經濟學博士，現任財長吳慶瑞（此人在巳前出任香港財政司後為馬來亞大學副校長遠東經濟專家金錫候爵士所推荐）所擬定的藍圖。

本來以一個貧乏資源的蕞爾小島，要生存下去，如果不走工業化計劃，即捨此莫屬了。正如前幾年在此地南洋大學任教的台灣師範大學沙學淩教授在某報發表的「新文章，評論星加坡立國之道」。沙氏是國際知名的地學專家，他純以學者的立場，認為星加坡根本沒有立國的條件，因為土地、人口、資源、國防四大立國要素，土地太小，人口太少，資源沒有，國防是依賴英國，認為建國是一件不可能的事。可是，今日星加坡的執政者，所幸皆是年背苦幹，力圖從無變有，從不可能走上可能，從貧窮日聚為富強。這便是吳慶瑞的「圖存之道」。

然而天下之事，有正反兩面，有了上面的許多優點，也必然有下面的不少劣點，此老莊所謂「循環之道」。這裡所說的劣點，大致如下：

第一、在這裡投資設廠，使工業家們首先感到頭痛的問題，乃是市場太小。星加坡本地市場充其量不過二百萬人口。自從與一千萬人口的馬來西亞分家以後，貨品銷行大馬，例要付稅，這樣使成品價格增高，貨暢其流也者，首先遭遇阻力。據悉，已有多間工廠，開始虧蝕，弄成濕手抓乾麵粉，有「進退兩難，啼笑皆非」之苦憾。

第二、星加坡工人的工資，比香港台灣高可數倍，這樣一來，無形中使成品價格提高，因此要企圖以成品銷售非洲以及其他落後地區，萬難與港、台貨品競爭。再說到成品品質，亦不能與日本並駕齊驅。所以虧蝕的工廠，大部份是由于貨品停滯，無法出籠。

第三，星加坡的工人，都有工會，一路來氣餒十分囂張。資方莫不感到頭痛，加以政府當局討好工人，因此從前訂下不少法令，袒護勞工。目下政府雖然要推行新勞工法令，以扭轉劣勢，使資方受惠，但引起工會，一片反對之聲，現仍在僵持中。說不定政府會在這一着上觸礁。更不幸倘碰上這一着，前途便不堪設想了。

第四，工業投資，最要緊考慮的一個問題便是安全。可是偏不湊巧，碰上一九七一年英軍西撤，這一英里長的裕朗工業區的安全，馬上便成問題。有一次總理李光耀便說過，假使我們防務不搞好，敵人的飛機頃刻間便可把我們裕朗現有的精華炸毀。然而國防，現在正商談英、澳、紐、星、馬五國聯防，星加坡自已打算成立兩個中隊的空軍。是不是安全有了保障呢？這個很難說。目下美國的資金始終躊躇不來。主要的原因，便是在觀望。已經着手投資的廠商，勢成「騎虎」，欲罷不能，祇好聽天由命了。正像紐西蘭總理賀里奧克在五國聯防會議後返抵惠靈頓時所說：即使以澳、紐兩國聯合之力，亦無法填補英軍撤後的空隙。所以安全問題是今後星加坡工業發展的一個主要關鍵。相信政府會有一個妥善的安排。

香港工商界人士，若果來此投資，優劣各點，不得不作審慎查考。如有意來星，作實地究研者，可向經濟發展局申請入境，可獲三個月的一個工業調查短期居留證。

記者有一位朋友，是台灣來投資的，他是三夾板專家。在此設廠，出品源源輸英。我問他：「工資如此高，你的成品怎樣能賺錢？」他答道：「本地木材，是世界上最便宜地區之一，我就靠此獲利。」他在三年前來時祇有廿五萬元，今天已三倍多也不止了。

所以，天下事有幸有不幸。能否發財，固然要看運氣，同時也要有眼光。今日星洲，是工業上的處女地，正等待人們拿出眼光來耕耘。

美蘇裁軍協議前 繼續發展核武器
美國防部長表示

【華盛頓十一日路透社電】國防部長克里福今天說：雖則極力設法停止軍備競賽，但美國將繼續進行各項計劃，藉以發展一種反彈道飛彈制度。他告知記者招待會說：直至獲得最後協議為止，「我們為安全起見一定要進行各項步驟」。克里福並宣佈各項計劃，俾製造一艘高速核子潛艇。他說：美國在所計劃的六十九艘核子攻擊潛艇中，經已建成卅四艘。他估計所餘卅五艘（他說現已進行製造或者在繪圖板擬定中）的費用，將超過三十億美元。

【華盛頓十一日美聯社電】美國官員星期四日說：美國與蘇俄將於本週末，就互相限制戰略飛彈系統問題舉行磋商。預料美國武器管制和裁軍署署長科斯特，將於期六日在日內瓦與蘇俄代表盧正尼在日內瓦舉行磋商。

美國護航艦一艘 移交予中華民國

【舊金山十一日中央社電】中華民國駐美大使周書楷，十日代表中華民國政府，接收美國海軍依照中、美共同防禦條約，移交中華民國海軍的一艘護航驅逐艦。移交儀式是在西雅圖舉行，美國海軍第十三軍區司令杜普羅少將代表美國政府在移交文件上簽字，周書楷大使則代表中華民國政府簽字。在接受這艘軍艦時，周書楷大使特別強調中美兩國的傳統友誼，以及中美兩國海軍的友情。該艦現已命名為「太原」號，已由艦長歐陽位所率領海軍官兵接受。

希臘頒新憲草 國王與議會 權力被削減

【雅典十一日法新社電】希臘軍人政府今天宣佈新憲法草案。在新憲法中，國王和議會的權力將受到很多限制，加強行政部門的權力。憲草案中規定「君主立憲」政體，並將於九月廿九日訴諸全民投票。這種規定，是有意將在何時或在甚麼階段，使憲法正式生效的決定，等待現任政府決擇。

政黨將可恢復，但有一個條件，必須新設的憲法法庭判定這個政黨符合於憲法與社會秩序的基本原則，才可以恢復。

在記者招待會上，希臘總理巴柏多波羅斯說：他已經將一分憲法草案副本，送呈康士坦丁王。國王現正在流亡中，他不願說出他是否會接受同意。他同時說：他不知道國王返回希臘之期，該項將在進行之中。新憲法草案有若干條，國王將仍是國家元首，全國團結的象徵，但其權力將為另一個新機構國家委員會所控制。一如過去，由國王委任總理。但總理必須為國會多數黨領袖，在其他的任何情況之下，國王將要在國家委員會的提議下，委任總理。國王要解散國會，亦需先得到該委員會的同意。

蔣太夫人墳墓 遭紅衛兵搗毀

【北平十一日法新社電】據北平官方消息今天說：蔣總統母親在浙江省的墳墓，已被一班紅衛兵搗毀。該消息說：「該墳墓已在嘲諷仇恨的精神中被紅衛兵、革命幹部及群衆所摧毀。此項行動，使到所有良好革命分子的人心感覺高興，因該個墳墓是中國社會的禍源。毀滅該墳墓顯示對毛澤東思想的一項表示勝利。」該消息並說：該墳墓在一個山區裡面，並且很難到達的。在文化革命開始時，該墳墓的外觀已被紅衛兵團體所毀損。

台灣小姐華行泳裝預展

時裝雜誌社為迎合時令，十一日下午在國賓飯店游泳池，舉行國產衣料泳裝預展，這項由台灣印花布廠製的泳裝共計三十套，將於十四日在中央酒店作為期一個月的正式展出。圖為參加預展的模特兒。左起：黃亞梅、鄭明珺、沙小莉、段海賓、鄭麗寧、劉愛倫。（中央社）

傅愛德華已決定 不與韓福瑞拍檔

【紐約十一日美聯社電】哥倫比亞廣播公司記者巴邦迪星期四說，愛德華甘迺迪參議員，已決定他將不會與副總統韓福瑞拍檔競選總統。

巴邦迪在哥倫比亞廣播公司新聞節目中說，愛德華甘迺迪參議員的朋友表示，愛德華甘迺迪相信政府當局在巴黎會議中，並不熱衷於尋求越南和平。他補充說，愛德華甘迺迪參議員的一位高級助手，既未證實亦不否認該項報導。巴邦迪說，該名助手說為愛德華甘迺迪尙未作出一項最後決定。

「今日論壇」「龍虎鬥影」暫停一天。

遺失聲明

我遺失香港上海滙豐銀行旺角分行保管箱093號鎖匙，現除報失外，特此聲明作廢。尹國標

遺失啓事

我遺失香港滙豐銀行旺角分行保管箱第三六五四號鎖匙一條，特此聲明所失之匙作廢。

一九六八年七月十一日

華英女書院招生

報名日期：七月十三日止。 入學試日期：七月十四日。

(1)英文小學(P.5—P.6)學費廿六元 (2)英文中一(F.1)學費三十六元
(3)英文中二(F.2) 學費三十八元 (4)英文中三(F.3)學費四十四元

（每年分十期收費，服學滿升當F.5，參加一九七一年英中會考）

（一）本校係自置校舍，絕不牟利，教師待遇將與政府津貼學校同，由港大畢業生，歐美留學生，女教育界負責管教。
（二）本校經名則師設計，改建有大禮堂、理化生實驗室，圖書館等，務求設備符合最高水準。

校址：灣仔皇后大道東乾亨台四號全座。
電話：七二零九八二

格致英文書院

MANSFIELD COLLEGE

招秋季學期男女新生

（一）班級：小學四至六年級(PRIMARY 4—6) 中學一至四年級(FORM 1—4)
（二）七月十九日（星期五）上午九時
（三）校址：尖沙咀金巴利道諾士佛台 電話：六八〇二〇一

校監 鄭亞清

PAULI COLLEGE

自建新校舍將成招男女生

班級：P.1—P.6（明年將增設中學） F.1—F.3（加設幼稚園）
學費：鼓勵青年向學，廉收學費。
考試：七月廿一日（星期日）。
報名：每日上午九時至下午六時（假日照常）

校董會主席：黃允敬
校監：趙蟬欣
校長：吳唐願

校址：深水埗醫亭街28—36號
電話：815510

英航

再次歡迎嘉賓

我們暫時還有空位。

此刻當你踏上我們的航機你就會特別享受到三位漂亮的空中小姐在每班機上熱誠為你服務你將會有賓至如歸之感罷工後復航對於旅客來說有莫大的好處。

而且你將置身在世界上最舒適的航空座椅上同時享受到空中最寧靜的航機：勞斯萊斯康維噴射客機所以趁座位未滿應從速訂票請向各大旅行社或

怡和有限公司航空部 接洽
電話：H-二二九一〇一(日) H-二二九一〇二(夜)

BOAC

英航[illegible]合作協調的服務

英國海外航空公司．印度航空公司．澳洲航空公司聯航

昨晨左派「工人俱樂部」內 討論復工鬥爭 兩派火併流血

【本報訊】港共巢穴「工人俱樂部」內，昨日發生兩派的「武鬥」流血事件。

據熟悉港共內幕人士指出：土瓜灣馬頭涌道的「工人俱樂部」，昨晨十一時許，召開了一次大會，由於「領導幹部」對「罷工」失業的工人語出不遜，於是用椅子和茶杯爲武器，「積極」派與「消極」派大打出手，有數人受傷，血流披面。

據消息說：開會時，戰鬥組組長「七哥」擺出一副好像真的極傷心的面孔，大發議論說：「看情形，復工鬥爭是不會成功的，大家把工會當成靠山，同來就祇知道支錢，對工作毫不積極，我對你們也沒有信心了。」

據說：嗰嗰們此刻已經很不滿，但「七哥」續說：「最高指示，叫大家自己找出路，找不到出路，再也不支生活津貼了。」

一個綽號「大羅柚」的前九巴「罷工」失業工人咆哮說：「這個叫我地自己搵野做？」

「七哥」答那是楊光叫的，因爲楊光認爲大家不够積極。「大羅柚」更大聲叫嚷說：「楊光自己『怕得要死』，我們「鬥」生「鬥」死，還不比他積極得多嗎？」很多「罷工」失業工人見那「大羅柚」發難，於是便大胆地叫起「抗議」。但老巢裡面，有一些「積極分子」，與這些極端不滿的工人成爲對峙局面，大家互叫「抗議」，終於演出了全武行，大打出手。

內幕人士指出：在大打鬥中，有人用杯，有人用椅子，來作武器，因此便有數人受傷，血流披面，後來「最高指示」方面派出一批人馬，前往鎮壓和調解。受傷的人，暫被送往「工會」的診療所醫療。

又訊：港共老巢兩派「武鬥」事件發生在上午十一時許的檢討會中。而在「武鬥」之前一小時，昨晨十時半左右，有數批前九巴的「罷工」失業工人，前往九巴上演「復工醜劇」。這是港共併演「復工醜劇」十多天來的第一次「復演」，他們於十時到達青山道九巴總寫字樓前，共分數批，每隔六七分鐘就有一批，一批退下，又來一批，每批約三四十人，他們這次的行動，不祇不見得「意氣風發」，而且有點形容憔悴，這就難怪「七哥」怪他們不够積極了。

醫官檢驗共區漂來浮屍 發現一屍有槍彈痕
因從外流入法醫將不調查死因

【本報訊】在本港海面發現的五具浮屍，昨已由政府法醫官剖驗完畢。當局發表報告稱：其中一具屍體上發現二顆槍彈痕跡。

政府發言人昨日稱：經剖驗的五具浮屍，全數出現折骨痕跡，但是，醫官無法判斷這些骨骼是死前或死後被擊折的。

一具於本月四日發現的男屍身上，發現有兩顆子彈引致的洞，一個在左胸，一個在左耳背，但未發現子彈。

自本年六月廿二日以來，水警在本港各處海面拾獲屍體共三十四具，其中三十一具爲男子，一具爲少女，一具爲婦人，另一具之性別則未能證實。所有屍體已腐爛不堪，其中二十四具雙手被縛過頸部之繩索反縛在背部。

此等屍體之來源不明，各屍體均在潮退時由港外流入本港海面。本月十日之後，迄未再有屍體發現，法醫官未有下令研究死因，預料不會進行調查，因該等屍體由港外流入。

聯業紡織有限公司 推行三年發展計劃 動用資金千五百萬

【本報訊】本港最龐大紡織機構之一的聯業紡織有限公司，現正開始一項港幣一千五百萬元之三年發展計劃，以重新裝置其屬下三間紡織廠，並使一切設備現代化。該公司總經理李震之昨日已証實此項消息。

李氏宣稱：該項發展計劃，集中在人造纖維的製造及製衣工業上有關免燙衣料之最新工業應用技術。

李氏進一步解釋說：香港產品質一向不下於其他各國，爲加強本港工業在世界市場之競爭優勢，採用最新機械設備實爲必需之舉。

該公司最近宣佈：一九六七年度，除稅獲利約港幣七百七十萬元，比前增加五百二十萬元。

聯業紡織有限公司創於一九六二年，由李氏紡織集團及怡和洋行屬下之怡和印染有限公司合併而成，該公司係本港最龐大之綜合紡織機構，每年營業總額達二億港元。李震之係本港紡織業始創者之一，早在一九四七年即已創立紡織工廠。

皇仁舊生會 今舉行茶會 歡迎畢業生

【本報訊】皇仁舊生會今日下午三時在銅鑼灣皇仁書院禮堂舉行茶會，歡迎該校五年級及六年級畢業生，該會會員小組委員會，每年均舉辦是項活動，使當年畢業生，有機會接觸舊生會，加入成爲會員。本年歡迎會，將由副會長鄺錫光主持，會後由鄺氏設茶點招待，並有抽獎節目。

航業海員合併工會 慶祝航海節

【本報訊】香港航業海員合併工會以前(十一)日爲我國第十四屆航海節，於是日下午七時在香港銅鑼灣豪華樓三樓舉行紀念慶祝大會，參與盛會者有各團體代表，會員海員約二百餘人。慶祝會由該會理事長陳子良主禮及致開會詞，闡述航海節意義與慶祝意義；繼由該會秘書關蔚平講述航海節史實，來賓致詞者有倫敦國際運輸工人協會代表馬占進，工團總會代表賓耀錦，海燕朝，海員老人陳炳生等，最後由副理事長陳俊致謝詞，禮成後，聯歡餐會，賓主盡歡。

中區兩街道 交通新措施

【本報訊】港島中區將於明日上午十時起實施新交通措施，以改善該區交通情況。依照該項新措施，德忌利士街將改爲由德輔道中至干諾道中之單程路，同時砵典乍街改爲由干諾道中至德輔道中之單程路。在砵典乍街東邊裝有停車錶之八個停車位將予取銷。有關地點將設有適當交通標誌，以指示駕車人士。

政府續在葵涌 興建廉租屋邨 可容廿五萬人
全部工程預期三年完成

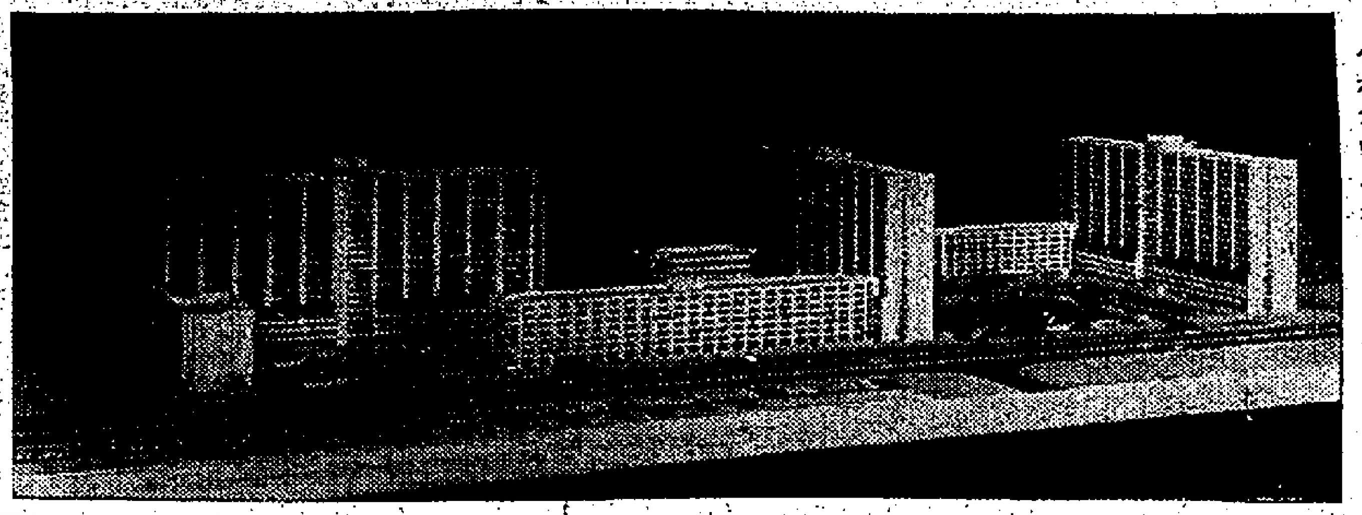
【本報訊】政府現正興建更多廉租大廈，供應廉租屋宇給予本港居民。最近之一個廉租屋邨，將在新界荃灣附近之葵涌興建，爲政府所建之第十三個廉租屋邨。

該十三個廉租屋邨將共可容納廿五萬人，其中七個邨經已入伙，並由屋宇建設委員會管理。該七個邨位於山谷道、石硤尾、觀塘、長沙灣、黃大仙、牛頭角及沙田坳。

另有四個邨在興建中，分別位於新界葵涌附近之石籬、九龍之元州街及油塘灣及港島之黃竹坑。在梨木樹之第十二個廉租屋邨，建築工程將於短期內開始，而在葵涌之一個邨，將於十月開始興建。

葵涌政府廉租屋邨將包括三幢二十層高大廈及兩幢七層高大廈，並有學校兩間，課室共四十八個。該邨落成後，將可供大約一萬八千人居住。

該建築計劃第一期包括興建一幢二十層高大廈及一間廿四個課室之學校，建築費估計約三百卅萬元，預料第一期工程於一九七〇年中期完竣，整個邨定於一九七一年建成。該邨內之房屋單位可供五個人、七個人及九個人之家庭居住，每人最低限度佔卅五方尺面積，每個單位有本身之廁所、厨房及一小露台。



葵涌廉租屋邨之模型。兩學校位於該邨之極左及中部。

政府擴大援助私校
續有五家獲准參加資助計劃

【本報訊】在政府積極擴大援助私立學校政策下，教育司最近又批准另五家學校，參加政府資助私立學校的計劃。連同這五家在內，由下學期起，接受援助的私立學校將共有三十八家。

教育司署發言人說：政府資助私校計劃之下有兩種方式援助私立學校，第一是教員薪金的補助，第二叫做課室津貼。根據教員薪金補助計劃，在這些受助私立學校教書的中學教員，若他的學歷得到當局承認的話，可以每個月得到最高額三百五十元的薪金補助。同時這些私立受助學校每個月亦可以得到課室津貼。這種課室津貼是根據學校內班房的數字和其他特別教學室的數字來給予，即每個課室，每個科學實驗室或其他特別教學室可以得到每個月一百元的課室津貼。

發言人說：受助私立學校教員的數字，在一九六四至六五年度，有六百九十二位，一九六五至六六年度，有七百零五位，六六至六七年度則有七百一十位，一九六七至六八年度（即現在）有八百六十人之多，由下學期開始，人數將更多。

警長不服被降職案 合議庭初步裁定 原訴人有權申請

【本報訊】二級警長楊林，因被降爲警員，不服向高院合議庭申訴，昨已獲合議庭初步裁定，准原訴人有權申請命令，故有關上述兩項申請，（按並非批准其所申請之兩項命令狀，將須再由原訴人請求開庭聆訊）。

原訴人二級警長楊林，四十四歲，延端納利大律師轉聘英女皇御用大律師梅恩：㈠向最高法院申請頒令研訊有關警察條例第三十二章及其細則如下：（甲）有關警察條例第十四節（第四段）；㈡申請「更奪令」；（丙）有關警務處長於本年五月十日下午令將申請人楊林，由二級警長降爲警員。此案昨整天下午由原訴大律師援引法例以証其說。

犯事兒童被帶往法庭前 爲免受到不良習染 暫留在收容所照料
保護婦孺修訂法案將提立法局

【本報訊】有關方面現正擬法修訂法例，使犯事或需要照料與保護之兒童或少年能留住在臨時收容所中受到照料，以迄帶往兒童法庭時爲止。

修訂之法律名爲一九六八年保護婦孺（修訂）法案，昨日在政府憲報公佈。該法案將於短期內提交立法局。

爲避免羈留時期過份長久，當一名兒童或少年被送入臨時收容所後四十八日之內，必須向兒童法庭申請頒發予以照料及保護或其他適當之命令。

兒童法庭將獲得權力將案押候至最多二十八天，以作進一步調查，必要時並可下令再押二十八天。因此，每次申請之押候時間，最高限度不至超過五十六天。

發言人稱：該等條例將能使兒童或少年可被帶離不良環境，羈留在臨時收容所中接受照料，直至獲得充份消息以提交兒童法庭，俾能作一正當決定爲止。

發言人稱：目前在提出申請以至將有關兒童或少年之背景消息提高兒童法庭，以便聆訊之一段時間內，往往不能獲得充份之消息。

香港革新會 會員大會

【本報訊】香港革新會於昨日下午六時在九龍新雅大酒樓舉行會員聯歡大會，人數逾千。到有總會主席貝納祺、總會副主席鍾愛理遜、副主席衆九龍區會主席吳頌堯，霍顯德，港區會主席衆副主席胡鴻烈、總務秘書胡寶星、總會常務委員施霽敦、楊少初、郭立華、黃定達、黃煥發、梁振勝、鄺澄、陳永超、黃桂洲、湯顯森、黃博度等。會中首由總會主席貝納祺致開會詞，繼由總務司庫黃博度及來賓致詞，最後由主席頒發一級獎狀與熱心會務之會員五十多人，並致送紀念品，詞畢聚餐。

英陸軍副參謀長 波科中將今訪港

【本報訊】英國陸軍參謀本部副參謀長波科中將，定今晚由星架坡來港，作爲期四日的訪問。

在訪港期間，波科中將與港督戴麟趾會面，並與本港英軍高級官員會談及到本港各軍營中訪問。

波氏將於本月十七日離港。

政府獎券今開獎 由影后李菁攪珠

【本報訊】本年第三期政府獎券，截至昨晚九時爲止，共售出一百一十六萬五千張獎券。頭獎獎金達六十九萬九千元。五個二獎金額爲四萬六千六百元。一百個三獎金額爲四千六百六十元。

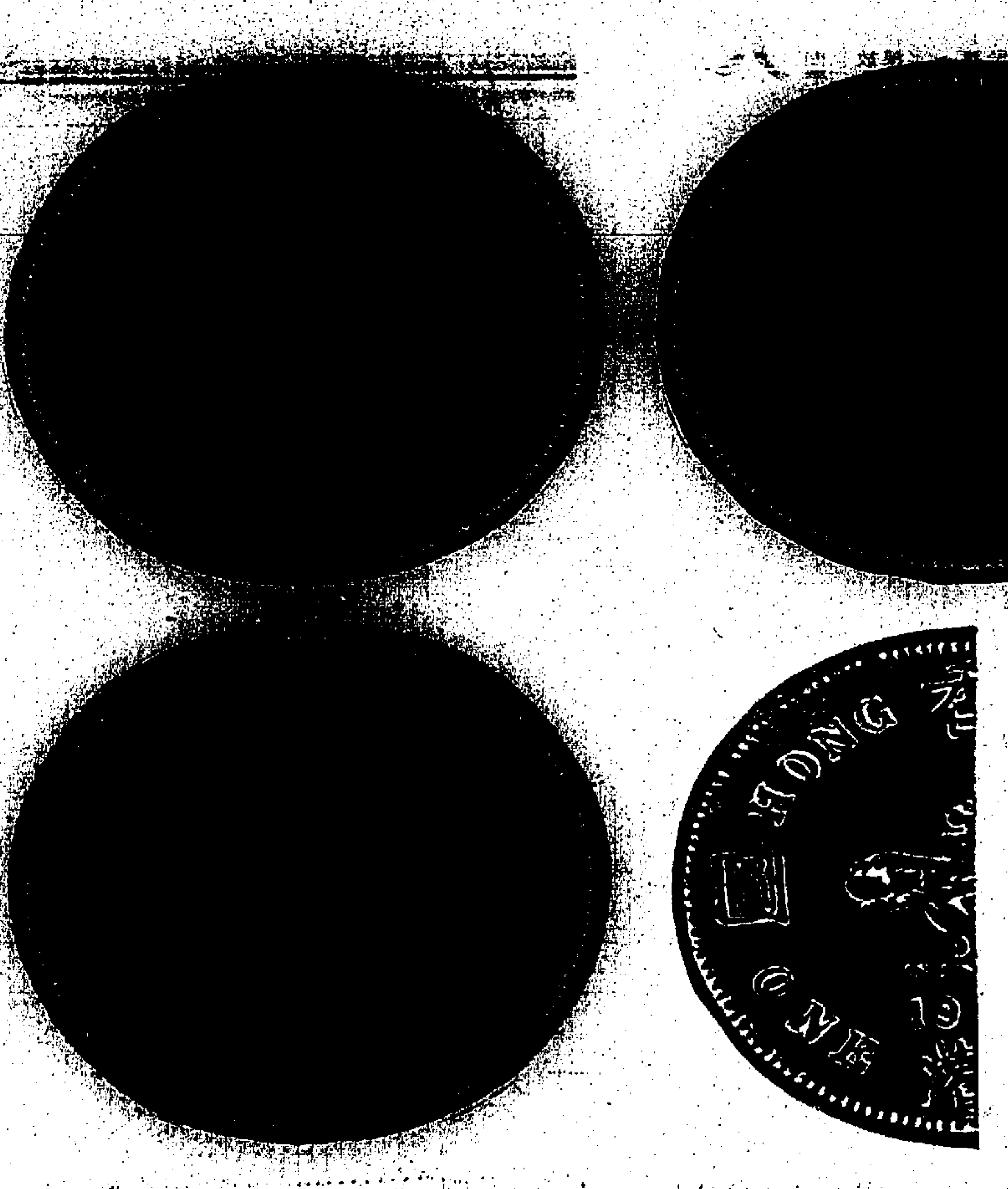
本期政府獎券定於今晨十時在大會堂劇院，由影后李菁攪珠開獎，歡迎市民自由入座參觀。

京季大減價

今天開始！

先施公司
永安公司
大新公司

先施九龍分行及永安中區銅鑼灣及油蔴地分店同時舉行



多加半釐，易積厚利！

自一九六八年七月一日起渣打銀行之儲蓄存款利息將增至週息三釐半，而且改用每日存款結餘計算。客戶儲蓄可得額外利潤。渣打爲本港最先採用電腦之銀行，客戶在某一分行開戶儲蓄可到任何其他分行提款或存款，分行廿一間遍佈港[illegible]行，方便無比。此外定期存款戶口亦已採用電腦處理，迅速準確安妥快捷。請即到附近渣打銀行開戶儲蓄。

渣打銀行

註冊商標 TRADE MARK

救急扶危

百發百中

藥店有售

茂昌眼鏡公司

有不同凡响之優點

總店：大道中五十七號（利源西街口）
支店：希爾頓酒店·銅鑼灣大丸對面
支店：加拿芬道·海運大廈·旺角

香港高級打字學院

暑期文員打字特別速成新班招生

（一）自置校舍，設備一流，採用I.B.M.及奧林匹克電動打字機授課，速度最高至每分鐘150W.P.M.
（二）每週定期測驗及講解打字機結構原理，及C.I.P.商業實務課程，知識廣泛，效果特高。
（三）普通及電動機兩課合併，全期十週結業，保証速成，發給証書，輔導就業，全科學費九十元（包括書簿）。

隨到隨學，個別教授，報名從速，簡章備索。

校監：PETER W.K.HO

院址：九龍旺角亞皆老街54號五樓（先施公司對面）
電話：八八九四七八

譚達堂 尿病丸

專治各種尿病，如口常渴，頻小便，或紅或白，頭暈耳鳴，消瘦疲倦等症狀，請即購服本號之三消尿病丸，中藥治本，一料見功，海外華僑，用後証明，不勝枚舉，實見神效之驚歎也。

詳細病狀說明書函索即寄

誠和堂參茸藥行總代理

著名補腎武漢蛤蚧大補茶
爲利便海外僑胞採購特製補腎武漢蛤蚧大補丸。

地址：香港上環文咸東街九十九號
電話：四三一六九三及四四〇六六

集中營左派分子叫囂
石慧高呼抗議叫煽動性口號
經過鬧事後當局將暫不放人

【本報訊】位於西環尾的摩星嶺集中營，昨天上午爆發一極不尋常事件，被囚在內以使他們靜坐思過的一羣左派人物，突然高聲呼叫口號，叫囂及拍擴破窗等，宣鬧了十五分鐘，這些滋事者的聲浪，傳至很遠都能聽到，其中最突出，最尖銳，最易使人聽得出辨得出的，就是被號稱爲「長城二公主」的左派影星石慧的叫聲。

半年來一直都十分平靜的摩星嶺集中營，昨天上午九時四十分，突然像晴天霹靂似的，爆出一陣男女混合高呼「抗議」的叫囂聲，首先幾句只是叫「抗議！抗議！」接着便是尖銳高亢的女高音帶頭，呼出煽動性的口號，是「打倒港英走狗」，「打倒法西斯暴行」，「打倒英帝國主義」，「放人，放人」……。

這個帶頭的尖銳女高音，叫了兩三句後，便被一羣鬧聲聚在集中營附近候觀熱鬧的人認出，那是「長城二公主」石慧的嗓音，另外有三幾個女子聲音，其中一個也被認出是左派電影公司女導演任意之的聲音。

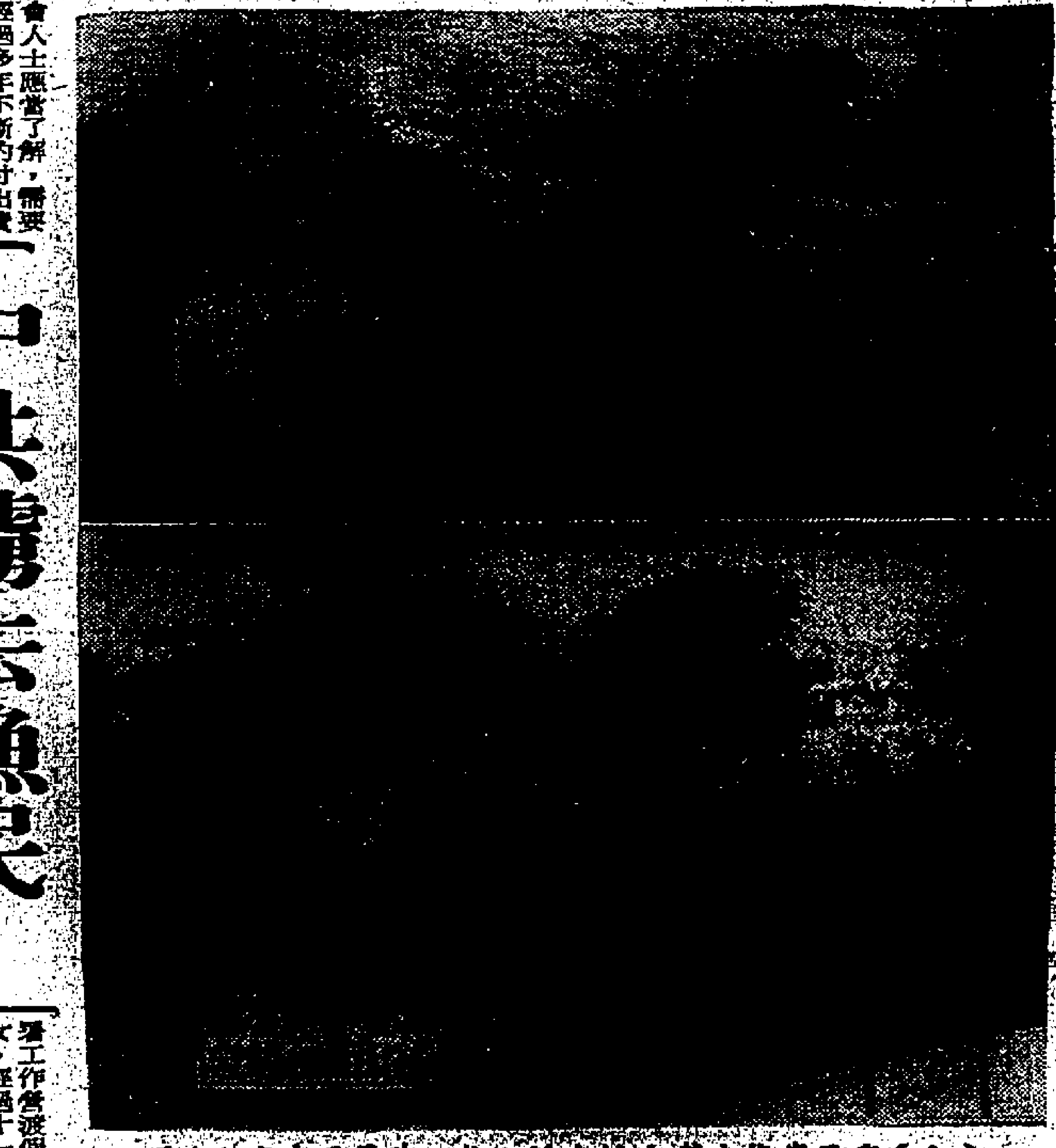
這些叫囂聲首先在集中營近馬路邊的第一座洋房中傳出，約六七分鐘後，位於第一座側稍低的山腰處的第二座洋房內，也發出響應的叫聲，隨着，一部份被帶出小花園中散步的左派分子在高叫，而部份在屋內的，則大力打擴窗打鐵閘，鬧聲喧天，這時營內的一座頓出緊張氣氛，後來營內的警探在一名外籍警官的指揮下，將這些叫囂分子隔離，這才恢復安靜的氣氛。

據說上述時間，是營內人物被放出小花園內散步的時間，習慣上，凡是平時循規蹈矩的都可自由活動散步，如是平時「頑劣」不聽教訓的，則體察情形要上「手鍊」。昨天這些左派分子中，有一人因不合作，態度橫蠻，在散步時被鎖「帶鍊行街」，這傢伙拒絕，並高呼抗議，呼叫兩三聲抗議後，其他的左派分子便跟着叫出煽動性的口號來，致成緊張氣氛。

在這種叫囂及拍動敲打窗門鐵閘的過程中，曾聽到石慧帶淚狂歌的聲音。

當這場小風波停息回復寧靜後約半小時，有八個胸掛毛頭的左派女子，其中六個成年人，兩個是女童，由警方接受其探監申請後，送進監內，這些人據說沒甚麼好說的，只是隔濟鐵柵念念語錄，至十二時四十五分，又有二十餘個左派家子在警察總部登記探監，由警方用一輛「豬籠車」將她們送到集中營門外「探親人」。約半小時後，這些人便逐個被送出集中營，乘搭巴士離去。

最近幾天前，港府曾以「不再威脅本港和平」的理由，將兩名左派分子釋放，這使人士馬上意味到跟着將有其他左派分子亦以同樣「理由」而相繼獲得釋放，甚至還注意力更放在「鬥委」湯秉達及傳奇石慧的身上，若干左派分子以爲有例可援，曾派出被拘者家屬男女，前往探監及要求將這些囚犯釋放，但經過昨天這種「意氣蠻發」的不守規則的表現，相信當局會恐防他們故態復萌，仍將威脅本港社會，而會打消此種放人意念的。



（上）摩星嶺集中營內的左派人物，昨晨又有瘋狂表現，圖是集中營的鳥瞰。（下）集中營的另一角，樹陰深處，就是左派人物被囚禁的地方。

青衣電廠發電後 市區濁氣可減少
嘉道理在臺灣扶輪社演講

【本報訊】中華電力公司董事長嘉道理昨日在臺灣扶輪社演說指出：該公司現在青衣島設新發電廠，儘可能設法減少市區空氣之污濁。

嘉道理指出：中華電力有限公司的鶴園發電廠是在一九二一年開始運營的，當時鶴園一帶還荒涼，人煙稀少，近年來這個發電廠受到了嚴重的指責。很多人認爲發電廠烟囪中噴出來的黑烟，在飛機場及發電廠附近的人烟稠密住宅區，造成了極令人討厭的情況。

本公司對於這種指責，並非毫無反應，已經不惜動用金錢，以求取得最佳的建議，同時進行實驗，來改善現有的情況。多年以來，發電廠的鍋爐，已經全部裝置了指示烟霧的儀器，及紀錄烟霧的檢察器，以求能將烟霧裡噴出的烟，減至最低限度。我們又曾試驗，在燃料中放入各種添加劑，但改善的情形有限。

發電廠的烟囪現在已經加高到一百七十呎，這是可以允許的最高限度。根據估計，要改善烟霧情況，最低限度應將烟囪加高到三百七十五呎，但由於距離飛機場太近，這是辦不到的事情。發電廠裡現已裝置強力的風扇，將兩個鍋爐發出的氣體，吹入一個頂端裝有錐形流線管特別設計的烟囪，增加煙霧噴出的速度，並增加熱浮力，使烟可以飄得更高。

根據最新的參考資料及利用低度過量空氣的實驗結果，我們現正將鍋爐加以改善，並定購特種設備，希望能將發電廠噴出的烟霧減少一半。現已決定，天氣惡劣時，在鶴園發電廠燃燒含硫量不超過百分之一點五的油料。現在燃燒的油料，含硫量是百分之二點五。這種硫質低的油料，含有很多的石蠟成份，供應不多，因此在汽油庫或發電廠中，要用有加暖設備的油池儲藏。現正向政府交涉請求增撥空地，多建油池。

多年以前，本公司就已經發現要在市區外選擇地址建立新發電廠，擴充發電量，因此便在青衣島上選定了一個新發電廠基地。我們希望加速這項發展工作，使我們能將鶴園發電廠的差不多有十萬瓩的發電機停止使用，並再將另外九萬瓩的發電機留作準備，專爲緊急時期或修理發電機時使用。

嘉氏最後強調說：污濁的空氣，是社會各界人士共同造成的，所以要使空氣恢復清潔，需要各方面共同努力。社會人士應當了解，需要經過多年不斷的付出費用，才能出現空氣比較清潔的環境。我們空氣的清潔程度，幾乎要看社會上準備付出多少代價而定。

因保護國旗殉難之孔松烈士
弟妹在台受祖國照顧
大學畢業已成家立室

【本報台北通訊】民國四十四年雙十國慶日，在香港因保護國旗殉難的孔松烈士，他的壯烈偉行，至今仍爲國人所敬仰，他的遺屬，也就是他的胞弟孔勁松，胞妹孔燕芳，也受了自由祖國各界的關愛和照顧，現在已經完成學業，成家立業了。

中國大陸救災總會於日前舉行了一項贈款儀式，把當年全國各界捐贈孔松烈士遺屬作爲生活和教育基金的餘款，悉數交給孔勁松兄妹自行保管，因爲孔勁松兄妹現在都已長大成人，成家立業，毋須救總再代爲他們保管，也毋須救總再担負監護的責任了。

在這項儀式中，救總的秘書長方治說：孔燕芳已於今年五月結婚，孔勁松亦有了理想的對象，不久就要結婚。孔氏兄妹在自由祖國各界援助及救總負責監護輔導下，不但完成了大學教育，而且已經成家立業，此乃政府及社會各界人士，對孔烈士反共護旗，爲國犧牲所表現的實際敬意，孔松烈士當可含笑於九泉。

孔松烈士，原爲港九摘衣業自由工會主席，是一位酷愛自由，熱愛祖國的勞工領袖。當赤燄彌漫港九的時候，孔松烈士不顧赤色統戰份子邪說，團結自由勞工，組織自由工會，以團體力量，打擊赤工棍，保衛我國家大典，都張燈結綵，懸掛國旗慶祝，以表現其堅貞不渝的愛國精神。

民國四十四年雙十國慶，中共在港九發動暴亂，孔烈士爲維護我青天白日國旗，竟遭中共工棍狙殺，壯烈犧牲。自由祖國各界，爲敬佩孔松烈士的愛國精神，紛起援助撫恤，並於同年十一月十一日，由救總將孔松烈士在港遺屬胞弟孔勁松，胞妹孔燕芳接運來台，輔導就學。同時並爲孔氏兄妹發起籌募生活教育基金，計得新台幣二十五萬八千四百零八元五角四分。該項基金經各界會商推定中國大陸災胞救濟總會、中國青年反共救國團總團部、中華民國全國總工會、中國國民黨中央委員會第三、五組等單位，組織孔松烈士遺屬生活教育基金保管小組，由救總爲召集單位，並負責孔氏兄妹監護及輔導事宜，以其基金孳生利息，作爲孔氏兄妹教育及生活費用。

孔氏兄妹來台時，只有十幾歲，孔勁松進入台灣省立建國中學，孔燕芳進入台灣省立台北第一女中，這兩間中學都是台灣所有中學中最好的。畢業後，也雙雙考入了最好的大學，都在國立政治大學就讀，孔勁松唸的是政治學系，孔燕芳唸的是教育學系，現在又都雙雙畢業了，孔勁松在中國石油公司工作，孔燕芳在台北市立松山初級中學教書。可以說是學成業就，有了高深的學問，也有了最好的職業。

十餘年來，各界捐給孔氏兄妹的那筆基金，不但供給他們完成了高等教育，和生活費用，而且於五十四年間，撥出了新台幣十九萬一千七百七十五元爲孔氏兄妹在台北市南京東路五段一二三巷八弄七號四樓，買了一所三房兩廳的公寓房子。到今年四月底止，這項基金尚存本息十六萬六千八百三十一元三角五分，救總覺得孔氏兄妹已經成家立業了，不必再監護和輔導，所以把這筆餘款悉數交給孔氏兄妹自行保管。

孔氏兄妹在接受這筆基金餘款後，都說了話，非常感謝全國各界給予他兄妹的溫情，如果沒有各界這種鼓勵，他兄妹絕對不可能有今日的成就，受完了高等教育，又有了良好的職業，有了溫暖的住所，有了美滿的歸宿。

孔氏兄妹說，對於這筆款子，他們要好好的安排使用，因爲這是全國各界對其兄長孔松烈士的敬意。在接受贈款的當場，他們即慨捐了新台幣一萬元給予救災總會，又另捐了新台幣一萬元給予全國總工會。

孔燕芳是於今年五月和甄珂結婚，其夫婿現任於中華航空公司，孔勁松也將於今年或明年初，和一位張小姐結婚，那位張小姐畢業於銘傳商專，現在也是和孔勁松一起工作，任職於中國石油公司。

（本報駐台記者謝雄玄）

五邑工商總會 聯校行畢業禮
曾紹松捐獎張祝珊夫人頒獎
馮秉芬議員勉受工業訓練

【本報訊】五邑工商總會所屬五校：五邑工商總會學校及柴灣分校、五邑張祝珊小學、五邑鄧樹椿小學、五邑司徒浩小學、聯合道慈佛社張祝珊第一及第二兩校暨佛教耀山學校，昨日上午十時在香港大會堂音樂廳舉行一九六七年度畢業典禮，請行政局議員馮秉芬博士任主席團主席，旺角街坊會主席曾紹松優授獎，名譽校長張祝珊夫人頒獎。

蒞臨觀禮長官嘉賓，有高級教育官黃錢華、林逸峯、羅宗熊、教育官韋致祥伉儷、旺角區民政署副主任鄭錦滋、東華三院及保良局歷屆主席梁榮昌、許瑩三、陳普芬、陳超常，首總理梁時煖、董渠，歷屆總理暨各區街坊會，各界僑團學校首長代表，五邑工商總會永遠名譽會長，名譽顧問，理事暨各校畢業生家長，各校教師，畢業生等共一千五百餘人。

主席團由校董會主席馮秉芬議員、司徒惠議員、校監張玉麟、鄧北泉、校董黃允畋、梁兆棠、司徒浩、陳錦壽、甄球、鄧樹椿、楊日霖、陳子民、譚國光、蘇嘉石等伉儷暨張玉麟夫人担任。

畢業典禮依時舉行，全體學生唱校歌後，由主席團主席馮秉芬議員致開會詞，首先報告各校校務概況，表示對張祝珊夫人及其哲嗣張玉麟昆仲暨司徒浩、鄧樹椿以及五邑鄉親熱烈捐資興學，有此成就，良引爲慰，各校遍設港九各新區，學童逾萬，今屆畢業生亦逾六百餘名，勗勉各畢業生，繼續升學，注意品格修養，若謀生亦須審慎就業，可向工業生產部門找工作，晚間入夜中學或專修班，或接受工業訓練教育。

五邑工商總會聯校畢業典禮，校董會主席馮秉芬議員致開會詞。

繼由各校學生代表獻旗致敬，畢業生代表獻呈母校紀念品，由校董司徒浩代表五邑屬校接受，校董黃允畋代表耀山學校接受，校董梁兆棠代表張祝珊第二校接受，校董楊日霖代表道慈佛社張祝珊第一校接受。

繼請旺角街坊會主席曾紹松授獎，名譽校長張祝珊夫人主持頒獎。

畢業生代表向馮議員、曾主席獻紀念品，並向張祝珊夫人獻花後，致謝詞，末由校董陳錦臺答謝詞，拍照禮成，由各校小朋友表演遊藝助興。

中共擄去漁民 昨續釋放八人

【本報訊】被中共砲艇無理擄去的漁民，昨日再有八人獲釋放返回流浮山。此爲漁民被擄獲釋的第三批。

至昨日爲止，獲釋的漁民總數爲六十六人，尚有五名漁民未獲釋放。第一批於本月六日回港，共四十七人，第二批共十一人，於本月十日獲釋返港。

昨日返港的漁民，分乘三艇，抗口漁民劉叫及其子乘坐一艇，另一漁家吳有之妻及其子，則乘另一艇，同於昨中午十二時卅分左右抵達流浮山抗口。但是漁民吳有，則未有返港，仍然被扣。元朗山貝涌口漁民譚濟之妻及其三子女，乘坐另一漁艇，於下午三時返回元朗。譚濟與吳有的命運相若，仍受扣留中。

香港真光 舉行畢業禮

【本報訊】香港真光中學本年中六第三屆、中五年制中學第四屆、小學及幼稚園三十一屆畢業生之傳燈禮，暨該校傳統畢業典禮，經於前日下午在大坑道校內舉行，到嘉賓、家長、校董、校友、員生二千餘人。

儀式中由該校校董張紹桂牧師祈禱，何中中校長致詞，官立文商專科學校校長盧子葵致訓詞，中五畢業生代表鄒麗敏、中六畢業生代表蘇依力分以粵、英語致詞，何中中校長頒發証書，盧子葵夫人頒發獎狀，翁䋭光牧師祝福。禮成後於八時半舉行傳燈禮，至九時半始散。

該校本年中小學幼稚園畢業生共五三六名（中五級一三八名、幼稚園二一八三名、小學生八四名，中六修業期滿五名），中六新生入學試，小學第二次新生入學試，分別在大抗道及馬路校舍舉行：中學爲本月二十四日上午八時半，在大抗道校內舉行。

馬灣築路 工作營少年 啓用典禮

【本報訊】八十多名逗留在馬灣島社會福利署工作營渡假的少年男女，經過十一天的辛苦工作，在當地築成一條三合土行人道，而該行人道的啓用禮，於昨日上午十時半舉行，荃灣理民官梁文德主持剪綵，社會福利署福利主任李意妍及馬灣鄉事委員會主席林慶祥亦出席該典禮。

該三合土行人道的工程，是於本月二日開始建築，由社會福利署馬灣工作營第一及第二期的營友担任，一切建築材料均由理民府供給。

該行人道共長約六百呎，寬三呎，厚三吋。建築該行人道的原因，是由於當地村民感到以前的狹窄、泥濘小徑甚不便，所以該工作營中，把該小徑改爲三合土行人道，由馬灣島西南部起，直達該島西北部。

澳門昨又發現 全身赤裸 被綁女屍

【本報訊】大陸可怖的浮屍，仍然陸續有來，昨晨澳門西灣又發現一具。

據悉：該具浮於海面上的屍骸，是女性，全身赤裸，身上僅餘一條布製三角褲，雙手被繩縛住，頭髮已脫落，腐爛不堪，後由水警輪拖走撈起。該可怖之女屍，是澳門海面發現可怖屍骸以來的第一具女性。

泰國客機去年墮海一苦主
控兩航空公司 要求合理賠償

【本報訊】泰國國際航空公司一架巨型噴射客機，於去年六月卅日降落本港啓德機場時失事墮九龍灣，乘客死難廿八人，其中一名苦主，乃一英籍華人銀行家之側室，偕其一家十四口，包括死者父母、妻室及子女十名，控告泰航公司及其代理北歐航空公司，要求賠償。

原訴人鄭賈玉華，又名賈玉霞，四十八歲（俱譯音），住九龍太子道三三九號A地下，乃死者鄭祖林又名陳瑞那，又名鄭祖金（俱譯音）之繼承人，延麥彼得律師於去月廿八日入禀高院，控告：（一）北歐航空公司於仁行八三二號室；（二）泰國國際航空公司，新顯利大廈閣樓，要求合理的賠償。（按：數字還沒有指定）。

天氣與潮水

吹和緩南風，除晨早初時有雨外，天氣晴朗，預料最高氣溫爲攝氏三十二度。

昨日最高氣溫爲攝氏三二・〇度。最低爲攝氏二七・二度。

今晨零時氣溫爲攝氏廿八度。濕度爲百分之八十四。

高潮：上午一時四十三分　上午十一時五十七分

低潮：上午五時十二分　下午七時十九分

九巴計劃撥四千萬元
增購雙層車四百輛 將全部在市區行駛

【本報訊】九龍巴士公司計劃撥出四千萬元，增購雙層巴士四百輛，該等巴士可同時容納乘客五萬人。

此項建議，將於下週向該公司董事會提出，如獲通過，將會從速購置。

據該公司發言人透露：這些新巴士每輛價值十萬元，將全部投入市區內行駛，特別行走觀塘及黃大仙線。該公司並準備增闢新線，以減少交通擠迫。但是行走新界線的巴士數量，將不增加。

據悉：該巴士公司之董事會議將於下週內舉行，同時，并商討有關巴士新路綫問題。

又：目前中華巴士公司一名發言人表示：中華巴士公司暫時未有計劃增購新巴士，也不會提高巴士票價。他說：該公司於數月前，曾擴增層下巴士的容客量。

「復工運動」的轉變

內幕新聞

左派罷工工人對復工運動已採取新策略，既放棄「集體行動」，又放棄「恢復求職」，而改變爲個別求取工作崗位。

這事可以從上週左派軍政醫工會，海事處工會，郵政局工會聯席大會中見之。這批在政府機關工作的左派工人，去年暴動期間，追隨「鬥委會」號召進行罷工。目前這羣可憐蟲已成爲失業工人，雖後悔搭錯賊船，可惜太遲，唯有寄望於復工運動。初時天天出動，到處力爭，可是愈爭而愈覺前途渺茫，希望實微乎其微。

集會中，他們禁不住提出質問，最近復工運動參加者寥寥無幾，罷工工人全不起勁，這樣鬥爭，怎可能取得勝利？

工會頭頭在會中向罷工工人們宣佈：由於形勢上需要，復工運動過去所採方式已予停止，今後，要採取新的策略，這種策略是個別尋求工作崗位。工會頭頭說：求取恢復原職的策略並不理想，縱使獲得成功，也不過在那小圈子裡混，無大作爲，如果分散工作，滲入每一角落，便可大做宣揚毛澤東思想工作，其成果當比要求恢復原職大得多。

工人們聽了這番話，大爲鼓噪。他們認爲過去做派倍的輕可工作也賺幾百元月薪，足夠養活兒；現在放棄要求恢復原職，要他們尋求新工作，知往何處尋覓？分明是工會出賣，公然撫棄。有些比較牛精的工友，大聲喝打，令到當日集會的氣氛，非常不愉快，無結果而散。

左派工人目前焦灼於心的，只望早日得到工作，重過去年五月前的安定生活；對宣揚毛澤東思想，絕不感興趣，也深知道這種東西到處不受歡迎，把找工作和宣揚毛澤東思想混爲一談，不過是工會頭頭有意愚弄。

有一件事，許多左派份子都心知肚明。北越政府最近發下一個命令，給行駛北越船隻的中國船員，叫他們登岸時不可佩上毛章，如果他們要戴，要等回到船上才戴。至於「紅彤彤的寶書」，也不適宜拿到岸上唸。在船上學習，高唱毛歌，大唸毛語，他們都不干涉，但這一切不可以帶到岸上，北越被視爲毛共死黨，宣揚毛澤東思想尚且受到限制；在市民大部受過毛共爼害的地方，即使有機會找到工作，如果愚昧地去宣揚毛澤東思想，只是自討沒趣吧了。

——幕後人——

用汽油洗機零件 修車學徒被燒傷

【本報訊】兩名修理汽車學徒，於昨日下午在九龍加路連山道一〇七號門前對開空地，用電油洗機零件時，疑被樓上擲下烟蒂引致電油着火，其中一名逃避不及，當場被燒傷背部，傷者名薛錦培，十七歲，是加路連山道一〇七號地下汽車房學徒。

據悉：薛與另一名叫鉅田的學徒，兩人裸着上身，於昨日下午三時在上述空地用電油洗汽車零件時，突然樓上拋下烟蒂，剛巧跌落洗滌之電油內，即引起熊熊火勢，薛因走避不及，當場背部着火，在旁工作的鉅田見狀，即設法將背部火撲滅，火光熊熊，傷者即送院。

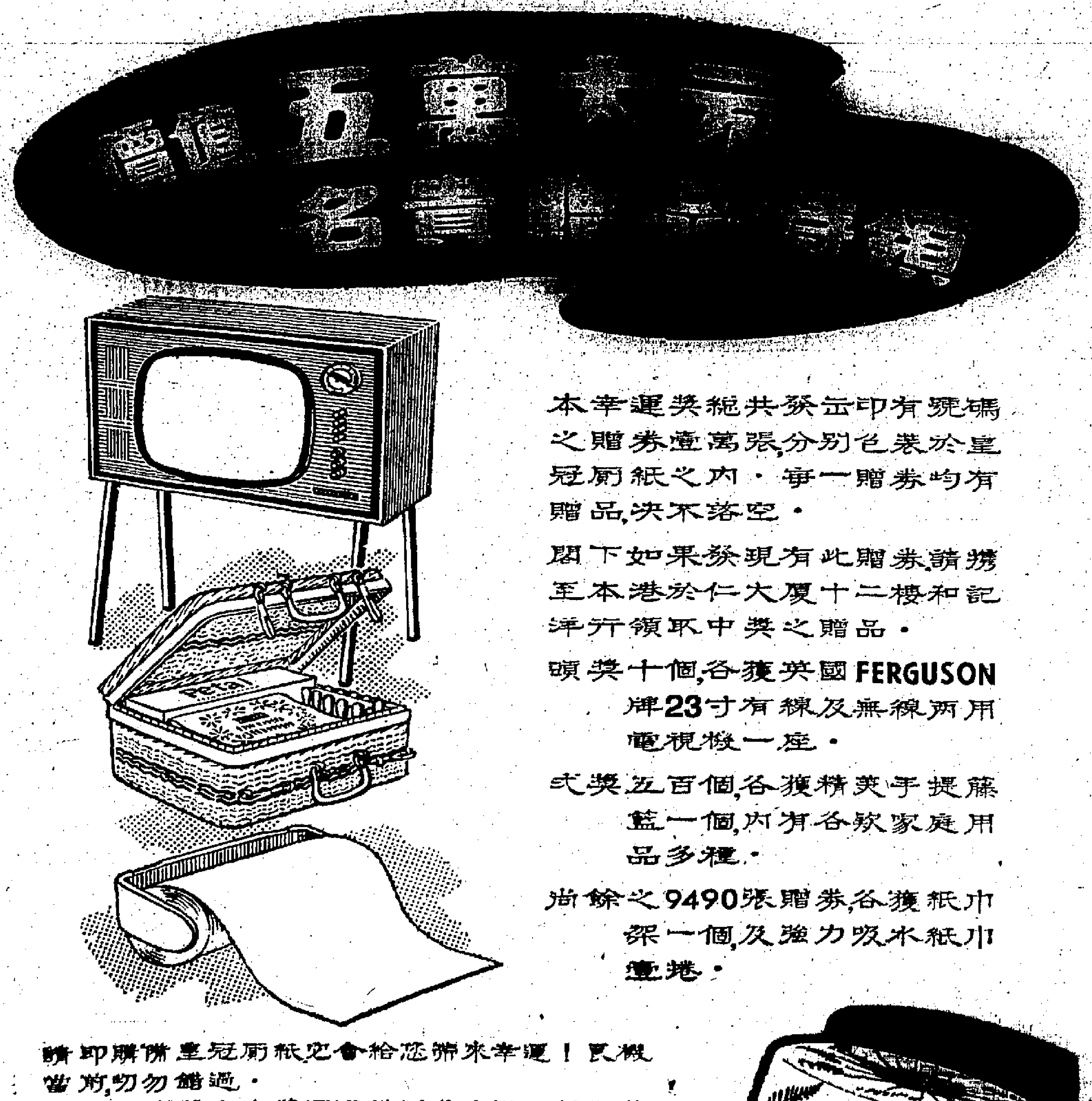
小販拒付「熱性費」 被人狙擊重傷垂危

【本報訊】昨晨有一名賣粉麵小販，因拒付「熱性費」，被人用摔瘡擊傷背部，重傷垂危。

傷者名盧志，四十四歲，住柴灣第四座，平日在金華街近大坑道處擺檔，販賣粉麵。

據悉：前晚九時許，一名自稱警員的男子，要收「熱性費」，傷者指對方冒認，將予拒絕。對方悻悻然離去，及至昨晨一時許，傷者收檔後，就在返家途中遭人突擊，被摔瘡擊在背部刺了一下，當場負傷倒地。由於傷勢嚴重，傷者現仍留院中。

警方對該案異常重視，已展開深入調查。



本幸運獎總共發出印有號碼之贈券壹萬張，分別包裝於皇冠廁紙之內，每一贈券均有贈品，決不落空。

閣下如果發現有此贈券，請携至本港於仁大廈十二樓和記洋行領取中獎之贈品。

頭獎十個，各獲英國FERGUSON牌23寸有線及無線兩用電視機一座。

式獎五百個，各獲精美手提籐籃一個，內有各款家庭用品多種。

尚餘之9490張贈券，各獲紙巾架一個及強力吸水紙巾壹捲。

請即購備皇冠廁紙，它會給您帶來幸運！良機當前，切勿錯過。

關於頭式獎之中獎號碼，請到各皇冠廁紙經售商店，或駕臨和記洋行查核。

所有此項贈券，須於一九六八年十二月三十一日以前領獎，逾期無效。

皇冠廁紙

總代理：和記洋行

居禮英文書院 招生

班級：F.1—F.5（會考班）　P.1—P.6　幼稚園—高低班

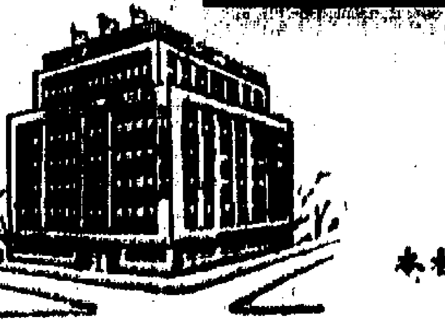
新學期開設女子中學部

校址：九龍深水埗福華街35—39號　電話：817248

董事長：周覺驄　校監兼校長：譚黃蕙芬

刊登廣告 電話：七三零七零八洽

[illegible]



校址：九龍[illegible]南京街30—36號　電話：880662

擴班招各級新生（簡章備索）

班級：P.5—P.6；F.1—F.5 F.6（大學預科）

報名：即日開始

考試：七月十六日（星期二）上午九時半

本校特設F.1暑期補習班，凡取錄新生均可免費參加（夜校暑期班招生）

董事長兼監督：麥炳　校長：周沛霖

港大入學試放榜
一千二百七十考生完成申請入學條件

【本報訊】香港大學一九六八年度高級程度入學試昨已放榜，報名人數共二千六百六十四人，完成入學條件者一千二百七十八人。和去年比較，去年報名者二千二百三十五人，完成入學條件者一千一百卅一人。

被選入學和申請於本年九月入學，以及尚未填妥申請表格交回其校長的學生，可由本月十五日起至本月廿四日止逢星期一至星期五，每日由上午十時至十二時及下午二時至四時（星期六由上午十時至中午十二時），到港大學生註冊處領取申請表格。填妥後，最遲於本月卅一日連同申請費十元，交回港大學生註冊處。

符號說明

㊀考生姓名全部為英文，為避免錯誤，不予譯出，以考試編號為準。
㊁指甲括弧（　）內所列科目表示高級程度及格，如某一科成績優異或良好者，該科下附一「優」或「良」字。
㊂無括弧之科目，表示普通程度及格。
㊃考試科目均用簡字代替，如下表：

（科目）	（簡稱）	（科目）	（簡稱）
英國文學	文	地理	地
歷史	史	純數學	純
中國歷史	中史	實用數學	實
中國語文	中	物理	理
法文	法	化學	化
德文	德	生物	生
葡萄牙文	葡	英語運用	英用

已獲入學資格名單

一至五〇〇號

一（英用良、理良、化優、生良）
二（英用良、理優、化良、生良）
三（英用、史、中史良、地良、中良）
四（英用優、純、實良、理良、化）
五（英用、史優、中史、中、地良）
六（英用良、實良、純、理優、化）
七（英用、理良、化良、生良）
八（英用、理優、化良、生良）
九（英用優、理、化、生良）
十（英用優、史良、中史、中、地優）
十一（英用良、純優、實、理優、化良）
十二（英用優、純良、實良、理良、化良）
十三（英用、理、化、生）
十四（英用良、理良、化優、生）
十五（英用良、史良、中史、地良）
十六（英用、純、實、理、化）
十七（英用良、史優、地良）
十八（英用、純、實良、理良、化良）
十九（英用、純、理優、化良）實
二十（英用、純良、實良、理、化良）
二一（英用良、純、理、化良）
二二（英用良、史、中）
二三（英用良、純良、實、理、化良）
二四（英用、純、理、化）
二五（英用良、理、化優、生）
二六（英用良、理、化良、生）
二七（英用良、純、實良、理）化
二八（英用、純、理、化）實
二九（英用、純良、實良、理良、化）
三十（英用、理、化、生）
三一（英用、實、理、化）純
三二（英用、理、純、實、生）
三三（英用良、純良、實良、理優、化優）
三四（英用良、史、地良）中史
三五（英用良、純、實、理良、化）
三六（英用優、理良、化優、生）
三七（英用良、純、實、理）化
三九（英用、純良、實良、理良、化）
四十（英用、純良、實良、理良、化良）
四一（英用、史、地良）文
四二（英用、史、中良、地）
四三（英用優、史良、中、地良）中史
四四（英用良、理良、化良、生良）
四五（英用優、理良、化良、生良）
四六（英用、史、中史、中、地優）
四七（英用、史、中、地）中史
四八（英用優、純優、實優、理良、化優）
四九（英用良、純優、實、理優、化優）
五十（英用良、史良、中史、地良）
五一（英用良、純、理、化）實
五二（英用優、純優、實優、理優、化優）
五三（英用良、純優、實良、理良、化良）
五四（英用、純良、實、理、化）
五五（英用、理良、化、生）
五六（英用良、理良、化良、生）
五七（英用良、理良、化、生）
五八（英用良、純良、理良、化良）
五九（英用、史、中史、中良、地優）
六十（英用、純、實、理、化）
六一（英用良、純優、實優、理良、化優）
六二（英用良、純、實、理、化）
六三（英用良、理、化良、生）
六四（英用、史良、中史、中、地良）
六五（英用良、純良、實、理、化良）
六六（英用、理優、化良、生良）
六八（英用良、史良、中史、中）
六九（英用、理優、化良、生良）
七十（英用良、理良、化良、生）
七一（英用良、史、中史、中、地良）
七三（英用優、純良、實良、理良、化優）
七四（英用良、理良、化、生）
七五（英用良、純良、實優、理優、化優）
七六（英用、純、實、理良、化）
七七（英用、史、中史、中良、地）
八十（英用、純良、實優、理良、化良）
八二（英用、史優、中史良、地良）
八三（英用、理良、化）
八四（英用良、純、實良、理、化良）
八五（英用、史良、中史良、地良）
八六（英用、純、實、理、化）
八七（英用、史優、中良、地優）中史
八八（英用、史、中史、中、地）
八九（英用、理良、化優、生良）
九一（英用良、理良、化良、生良）
九二（英用、純良、實、理優、化良）
九三（英用良、史、中史良、地良）中
九四（英用、史、中史、中、地）
九五（英用良、理、化）純、實
九七（英用良、理良、化、生）
九八（英用良、史良、中、地）
九九（英用良、純優、實良、理優、化）
一〇〇（英用良、理良、化良）
一〇一（英用良、實、理、化）
一〇二（英用良、史、中史良、中、地）
一〇三（英用良、理優、化良、生良）
一〇四（英用、史、中史良、中良）
一〇五（英用、化、生）
一〇六（英用、純優、實優、理優、化良）
一〇七（英用、理、化良、生）
一〇八（英用、史、中史、地）
一一〇（英用、文優、史優、中史優、中優）
一一一（英用、純、理良、化）
一一三（英用良、文良、史良、地良）
一一七（英用、理、化良、生優）
一二二（英用、純、實良、理、化良）
一二三（英用、理、化良、生）
一二四（英用、理良、純良、化優）
一二六（英用、理良、化良、生良）
一二七（英用、中史、中）地
一二八（英用、理良、化優、生優）
一二九（英用、純良、理優、化良）實
一三一（英用、文、史）地
一三二（英用、文、史良、中史良、中良）
一三三（英用、理良、化優、生良）
一三四（英用、文、史、中史良、中良）
一三五（英用優、文、史、地）
一三六（英用、純良、實良、理優、化良）
一三八（英用、理良、化良、生良）
一三九（英用良、理、化良、生良）
一四一（英用、理、化良、生良）
一四二（英用、純、實、理良、化良）
一四四（英用良、純、實、理優、化良）
一四五（英用、理、化、生）
一四六（英用良、生）理、化
一四七（英用良、理、化良、生）
一四八（英用良、理良、化優）
一五〇（英用、理、化、生良）
一五二（英用、純良、理、化）
一五五（英用、理、化良、生良）
一五六（英用、理、化良、生良）
一五七（英用、理、化良、生良）
一五八（英用、理、化良、生）
一五九（英用、理良、化良、生良）
一六〇（英用、理、化、生良）
一六二（英用良、文、史良、中史）
一六三（英用、純、實、理良、化）
一六四（英用、理良、化良、生）
一六五（英用良、文、史優、中史）
一六七（英用、理、化良、生良）
一六八（英用、史良、中史良、中）
一六九（英用、文、史）
一七〇（英用、史、中史優、地優）
一七一（英用、理、化、生）
一七二（英用、理優、化優）
一七四（英用、理優、化優、生良）
一七六（英用、理、化良、生）
一七七（英用、純、實、理、化）
一七八（英用良、理良、化良、生良）
一七九（英用、理良、化優、生）
一八〇（英用、理、化良、生優）
一八一（英用、純良、實、理、化良）
一八二（英用、理良、化良、生良）
一八四（英用、理優、化良、生良）
一八五（英用、理、化良、生良）
一八六（英用、理、化良、生良）
一八八（英用、理優、化優、中）
一八九（英用良、史、中史、中）
一九〇（英用良、文良、史優、中史優、地優）
一九二（英用優、理優、化優、生優）
一九三（英用、純、實良、理優、化）
一九四（英用、純良、實、理良、化）
一九六（英用、文、史良、中史良、中良）
一九七（英用良、理、化、化優）
二〇〇（英用、理、化、生良）
二〇一（英用、純良、理優）
二〇二（英用優、史、中史良、化優）
二〇三（英用、純良、實、理良、化良）
二〇五（英用、實、理、化、生優）
二〇六（英用、理優、化優、生優）
二〇九（英用良、史、法、地）
二一〇（英用優、文、史良、法良、地良）
二一二（英用、純、理良、化）實
二一三（英用、理良、化、生良）
二一四（英用、純、實、理良、化）
二一五（英用良、純、實、理）化
二一六（英用、良、理、化、生）
二一七（英用良、理、化、生）
二一九（英用化、生、理）
二二〇（英用、理良、化良、生良）
二二一（英用、純、實、理、化）
二二二（英用、純、實、理、化）
二二四（英用優、文、法良、中史）
二二九（英用、理良、化優、生）
二三〇（英用良、文、史、法、生良）
二三二（英用、純、實、理、化）
二三三（英用、純、理、實、化）
二三四（英用、純、實、理、化）
二三五（英用、史、中史、文、中）
二三八（英用良、理良、化、生）
二三九（英用良、史優、中、文）
二四〇（英用、純、理、化）
二四一（英用、純、化、理）
二四七（英用、理良、化良、生良）
二四八（英用、理、化、生）
二四九（英用優、化、生良、理）
二五〇（英用優、文優、史良、法良、地良）
二五一（英用良、理、化、實）
二五二（英用、純、理、化、生良）
二五五（英用、純、理、化）
二五七（英用、理、化、生）
二五八（英用、文、史良、中良）
二五九（英用良、文、史良、中）法、地
二六〇（英用、理、化良、生）
二六二（英用、純良、實、理）
二六四（英用、理、化良）
二六六（英用、文、史、中良）
二六七（英用、純良、實良）
二六八（英用良、理良、化良）理、化
二六九（英用、理、化）生優
二七一（英用、理、化、生）
二七二（英用、理、化、生）
二七三（英用、純、實良、理）
二七四（英用良、純色、實）優、化良
二七八（英用、純、實良、理）理良、化
二八三（英用、理、化、生）
二八八（英用良、理良、化、生）
二八九（英用、純、實、理）
二九二（英用、純、實、理）
二九三（英用、純、實、理）
二九五（英用、純、實、理）化
二九八（英用、化、生）
二九九（英用、純、實、理）
三〇〇（英用、理、化、生）
三〇二（英用、史良、中史）
三〇五（英用、中、地）地優
三〇六（英用、純良、實、理）
三〇九（英用、理良、化良）生良
三一〇（英用、史、中史）中
三一一（英用、史、中良、地）
三一三（英用、理、化、生）
三一五（英用良、純、實優）
三一六（英用良、純、實良）
三一七（英用、理、化良）
三一八（英用、純良、實良）
三二〇（英用、純、實、理）
三二二（英用良、理優、化優）
三二三（英用、實、理、化、純）
三二五（英用、理、化、生）
三二六（英用、理良、化、生）
三二八（英用、理良、化、生優）
三三一（英用良、化良、生）理
三三二（英用、實、理）
三三三（英用、純、實、理良）
三三五（英用、純、實、理良、化）
三三六（英用、純、實良、理）
三四〇（英用良、史優、中優、地優）中史
三四一（英用、理良、化良）生
三四四（英用、純、實良、理）
三四七（英用、史、中史良、化良）
三四九（英用優、理、化良）中優、地
三五一（英用、中史良、中）生良
三五二（英用、理良、化、生）地
三五四（英用、理、化）生
三五五（英用、理、化良、生良）
三五七（英用、純、理、實）
三五八（英用、理、化良、生良）
三五九（英用、史優、地良）生
三六〇（英用、文良、史良）中史、地優
三六一（英用、理、化良、生）
三六二（英用、史、中史、地）優
三六三（英用、文良、史良）中史良
三六七（英用、文良、中良）中史、中
三六八（英用、文、史良、中）史良、中優
三七〇（英用、理、化、生良）
三七一（英用、理、化、生良）
三七二（英用、史、地）中史
三七五（英用、純良、實良）
三七六（英用、理、化）理良
三七七（英用、史、中史、地）
三七九（英用、理、化、生）
三八〇（英用、實、理、化、生）
三八三（英用、理、化、生）
三八七（英用良、理、化、生）
三八八（英用、理優、化優）
三八九（英用優、理、化優、生）
三九〇（英用、理良、化良）生良
三九一（英用、純、理、化）
三九二（英用、純、理、化）
三九七（英用、文、地良）
三九八（英用良、純良、實）化良
四〇〇（英用良、純、理、化）
四〇一（英用良、純、實、理）實
四〇三（英用、化、理、生）
四〇四（英用、純、理、化）實
四〇五（英用、化、生良）
四〇六（英用良、史、中、地）
四一〇（英用、純、實良、理）
四一一（英用、理、化、生）
四一二（英用、純、實、理）
四一四（英用、純優、實優）
四一六（英用良、理良、化優）
四一七（英用、史、中、地）
四一八（英用良、純優、實優）
四一九（英用優、理優、化優）
四二三（英用良、理良、化）
四二四（英用優、理、化優）
四二五（英用、理、化、生）
四二七（英用、史、中史、中）
四二八（英用、理、化、生）
四二九（英用優、理優、化優）
四三〇（英用優、純優、實優）
四三一（英用良、純良、實）
四三三（英用、史、史良、中）地良
四三五（英用、理、化、生）
四三六（英用、理優、化良）生良
四三七（英用良、史良、中、優）
四三八（英用、中史、中）優
四三九（英用、史良、中史良）
四四〇（英用優、文良、史）
四四一（英用良、理、生）化
四四二（英用良、史、中史）中
四四三（英用、史、中、地）
四四六（英用、文、史良）中
四四七（英用良、史、中、地）
四四八（英用優、文、史）中
四五〇（英用、文、史良）中
四五一（英用、文、史優）中
四五二（英用良、文、史良）
四五三（英用、純、實、理良）
四五四（英用、文、史良）中
四五五（英用良、文良、史良）
四五六（英用良、文、中、地）
四五七（英用良、純、實、理）
四五八（英用良、化、生）理
四五九（英用良、純、實）
四六〇（英用優、文、史良）
四六一（英用、文、史、中）
四六二（英用、純、實、理良）
四六三（英用、文、史、中史）
四六四（英用、文、史良、中）
四六五（英用、純、實良）理
四六六（英用良、文、中史）理
四六七（英用良、文良、史良、中）
四六八（英用良、文良、中優、中史）
四六九（英用、理、化、生）
四七〇（英用、文、中良、中）
四七一（英用、文、史、中）地
四七二（英用、文、史良、地）
四七三（英用良、理、化、生）
四七五（英用良、理、化、生）
四七九（英用、文、史良、中）
四八一（英用、純良、實、理）
四八二（英用、文、史良）中
四八五（英用、文良、史良）中
四八六（英用良、中史良、中良）
四八七（英用、理、化、生）
四九〇（英用優、理優、化良、生良）

五〇一至一〇〇〇號

五二三（英用良、純、理良）
五二七（英用、理、化）
五二八（英用、史、中史、中）
五二九（英用、純、實、理良）
五三二（英用、理、化、生）
五三三（英用、理、化良）
五三五（英用、理、化良、生）
五三六（英用、純、實良）
五三八（英用良、純、實良）
五四〇（英用良、純、實良）
五四一（英用、純、實、理良）
五四二（英用良、純、實）
五四三（英用良、純良、實良）
五四七（英用、純良、實良）
五四八（英用、純、實、理）
五四九（英用、理、化）實
五五一（英用、純、實良、理、化）
五五二（英用、純、實良）理
五五四（英用、純、實、理良）
五五五（英用、純、實）
五五六（英用良、實、理）化
五六二（英用良、純良、實）
五六三（英用、純、實、理）
五六六（英用、實、化）純
五六七（英用、實、理、化）
五六八（英用、實、理）化
五六九（英用良、純、實良）
五七〇（英用、理、化）生
五七二（英用、純、實、理）
五七四（英用、理、化、生）
五七七（英用、理、化、生）
五七八（英用、實、理）純
五七九（英用良、理良、化）
五八〇（英用良、理、化）
五八一（英用良、理良、化）
五八五（英用、理、化）
五八六（英用良、純、實良）
五九二（英用、理良、化、生）
五九三（英用、理、化良）
五九五（英用、實、理、化、生）
五九六（英用、實、理、化）
五九七（英用、實、理良、化）
五九八（英用優、理優、化優）
五九九（英用、理優、化良）
六〇〇（英用、純、實良、理）
六〇一（英用、理、化、生）
六〇二（英用、純良、實、理）
六〇三（英用、理、化良、生）
六〇四（英用、理良、化、生）
六〇七（英用、理良、化良、生）
六〇八（英用、純、實、理）
六〇九（英用、純、實、理）
六一〇（英用、理、化、生）
六一一（英用良、純、實、理）
六一二（英用、理良、化良）
六一五（英用良、理、化、生）
六一六（英用良、理、化、生）
六一七（英用、理、化、生）
六二〇（英用、理、化、生）
六二三（英用、理、化、生）
六二六（英用、化、生）
六二八（英用、純、實、理）
六三三（英用、理、化良）
六三六（英用、理、化良）
六三七（英用、純、實良）
六三九（英用、純、理、實）
六四〇（英用良、純、理）
六四四（英用優、理、化、生）
六四五（英用、理良、化、生）
六四七（英用良、純良、實）
六四八（英用、文、史）
六五一（英用、純、實、理）
六五二（英用、文、地）中史
六五五（英用、史、中史、中）
六五九（英用良、史、中）
六六一（英用良、史良、中史良）
六六三（英用、純優、實良）
六六九（英用、史、中史）化
六七四（英用、文、史、中）
六七六（英用、史、中史）
六七七（英用、純、實、理）
六八四（英用、理、化、生良）
六八七（英用、理、化、生）
六九五（英用、理、化、生）
六九六（英用、實、理、化）
六九八（英用、理、化、生）
七〇一（英用、文、史、中史）
七〇二（英用、純、實、理優）
七〇三（英用、理、化、生）
七〇六（英用、史、中）文
七〇九（英用、史優、中、地）
七一〇（英用、文、史、中良）
七一二（英用、純、理、實、化）
七一四（英用、純、理、實、化）
七一五（英用、理、化、生）
七二〇（英用、文、史、中史）
七二八（英用、文、中史）
七三三（英用、純、實良、理）
七三七（英用、文、史良、地）
七三八（英用、理、化良、生）
七四〇（英用良、文良、史良）
七四一（英用良、文、史良、中）
七四二（英用、良、純、實）
七四三（英用良、理、化）
七四五（英用、理、化、生）
七四六（英用、實、理、化）
七五〇（英用、文、史、中史）
七五一（英用、化、生）
七五五（英用、化、生）
七五七（英用、史、中史良）
七七六（英用、純良、實良）
七七八（英用、純優、實）
七八二（英用、理、化）
七八八（英用、理、化、生）
七九二（英用、理、化、生）
七九五（英用、文、史、中史）
七九六（英用、文、史、地）中
七九八（英用、純、實、理）
八〇五（英用、化、生）理
八一六（英用、生良）理
八二一（英用、理、化、生）
八二二（英用、理、化、生）
八三五（英用、純、化）
八三七（英用、文良、史）
八四〇（英用、史、中史、地）
八四二（英用、實、化）純
八五一（英用、史、中、地良）
八六〇（英用良、史、中）地
八六三（英用良、理、化）
八七三（英用、中、史、地）
八七七（英用、史、中史良）
八九三（英用、史、中史良）
八九八（英用、文良、史）
九〇一（英用、史、中、地良）
九一五（英用、中優）文
九二〇（英用、文、中史、中）
九五一（英用）
九六六（英用）
九六七（英用、化、生）
九六八（英用、地）
九七六（英用）
九八二（英用良、文良、史）
九八五（英用、史良、地）
九九四（英用、史良、地）

一〇〇一至一五〇〇號

一〇〇一（英用、純良、實優）
一〇〇七（英用、中、地）
一〇二〇（英用）
一〇二三（英用）
一〇二四（英用）理
一〇二五（英用）
一〇二八（英用、地）史
一〇三九（英用、理、化）
一〇四〇（英用、史、中、地）
一〇四一（英用、中良）
一〇四二（英用良、文、史）
一〇四三（英用、史、中史）
一〇四四（英用）史
一〇七〇（英用、中史優、中）
一〇七二（英用、中史優、中）
一〇七四（英用）
一〇七五（英用）
一〇七九（英用、純、理良）
一〇八七（英用、中史、中）
一〇九八（英用、史、中史良）
一一〇〇（英用、中優）
一一〇三（英用、純良、實）
一一〇六（英用、純、實、理）
一一〇七（英用）
一一一一（英用）
一一一二（英用、史、中史良）
一一二四（英用、文、中史）
一一三一（英用、中史良）
一一三五（英用）
一一三七（英用）
一一五四（英用）
一一五六（英用、中史優、地）
一一五八（英用）
一一五九（英用、史）
一一七一（英用、理、化、生）
一一七二（英用、史、中史良）
一一七三（英用、中史優、中）
一一七四（英用、中史、中）
一一七五（英用、中史、中）
一一七六（英用良、史、中史）
一一七七（英用、文優、中良）
一一七八（英用、史、中、地）
一一七九（英用、理良、化）
一一八〇（英用、理、生）
一一八一（英用良、文良、史）
一一八五（英用良、文良、史）
一一八六（英用、中、地）文
一一八八（英用、純良、理）
一一八九（英用、理良、中史）
一一九〇（英用良、文良、史）
一一九一（英用優、史良、中）
一一九二（英用、純、理、化）
一一九四（英用、文、史、中）
一一九六（英用良、理良、中）
一一九七（英用、理、化）生
一一九八（英用、文、中史良）
一一九九（英用良、理、化）
一二〇〇（英用、文良、史優）
一二〇一（英用良、文、中史）
一二〇三（英用良、文、史良）
一二〇四（英用良、純、實良）
一二〇六（英用優、理良、化）
一二〇七（英用、純良、實）
一二〇八（英用、中史、生）理
一二一一（英用、純、實、理）
一二一三（英用、中史、生）
一二一四（英用、史、地）文
一二二〇（英用良、史、地）文
一二二一（英用、文、中史）文
一二二二（英用、文、中史）
一二二三（英用、文、地）史
一二二四（英用、史、中良）
一二二五（英用、史、中、地）
一二二六（英用、理、生）
一二二七（英用、史、中、地）
一二二八（英用良、文、中）
一二三〇（英用優、文優、史）
一二三三（英用、文、地）
一二三四（英用良、文、史）
一二三五（英用良、文、史）
一二三六（英用、文、史、中）
一二四〇（英用、文、中良）
一二四五（英用、理、化、生）
一二四六（英用、文、史良）
一二四八（英用、理良、化良）
一二五二（英用良、理良、化）
一二五三（英用良、文、史良）
一二五五（英用、文、史、中）
一二五七（英用、文、史、地）
一二五八（英用、文、史、地）
一二五九（英用、史、中史）
一二六〇（英用、史、中史）
一二六二（英用、文良、史良）
一二六三（英用良、文、史）
一二六五（英用、文、史良）
一二六六（英用、史、地）文
一二六七（英用良、理、生良）
一二六八（英用、純良、實良）
一二七〇（英用、實、理、化）
一二七三（英用、實、理、化）
一二七四（英用、理、化、生）
一二七五（英用、文良、史優）
一二七六（英用優、文、衛良）
一二七八（英用、理良、化良）
一二七九（英用、實、理、化）
一二八一（英用、文、史、地）
一二八三（英用良、理、化）
一二八四（英用、史、中史）
一二八五（英用良、理良、化）
一二八六（英用、中史、生）
一二八八（英用優、理良、中）
一二八九（英用良、文、史）
一二九〇（英用、理、化）
一二九一（英用良、文、史良）
一二九五（英用、文、史良）
一二九七（英用、中史、地）
一二九九（英用、文、史）
一三〇一（英用、文、中史）
一三〇二（英用良、中史、地）
一三〇三（英用、文、史良）
一三〇六（英用、文、史）地
一三〇七（英用、史、中史）地
一三〇九（英用、文、史、中）
一三一一（英用、史、中史）地
一三一四（英用、史、地）文
一三一五（英用、史、中史）
一三一六（英用良、文、史）
一三一八（英用、文、史、地）
一三二〇（英用、文、中史優）
一三二一（英用良、文、史良）
一三二二（英用良、文良、史）
一三二三（英用、文良、史）
一三二四（英用、文、史良）
一三二六（英用、史、中史）
一三二七（英用、文、中史良）
一三三〇（英用、文、地）史
一三三二（英用、文、中史）
一三三三（英用、文、史、地）
一三三四（英用、文良、史）
一三三五（英用、理良、化）
一三三六（英用良、理良、化）
一三三七（英用、文、中、地）
一三三八（英用優、文良、地）
一三三九（英用、理、化良）
一三四〇（英用、理、化、生）
一三四一（英用、文良、史良）
一三四四（英用、文、中史良）
一三四五（英用、文、中、中史）
一三四八（英用優、文優、史）
一三四九（英用、純、理、化）
一三五〇（英用、文、史、地）
一三五一（英用、文、史、地）
一三五二（英用、文良、中史）
一三五四（英用、文、史、地）
一三五六（英用良、文優、史）
一三五七（英用良、文良、史優）
一三六〇（英用、文良、史）
一三六一（英用、文、史良）
一三六三（英用優、文優、史）
一三六四（英用、文、史、中）
一三六八（英用、文、史良）
一三七〇（英用、文、史）
一三七二（英用、文、法）
一三七三（英用、文、史）
一三七六（英用良、文優、史）
一三七八（英用、文良、史）
一三七九（英用良、文、史良）
一三八五（英用、文良、史）
一三八八（英用、文良、法良）
一三九〇（英用、文良、史良）
一三九六（英用、文、史良）
一三九七（英用、文、史、中）
一四〇一（英用、文良、史）
一四〇五（英用、純、理、化）
一四〇六（英用良、理、化良）
一四〇七（英用、純良、實）
一四〇八（英用、純、理）
一四〇九（英用、理、化、生）
一四一〇（英用、理、化、生）
一四一一（英用良、理、化）
一四一三（英用優、理、化）
一四一五（英用良、理、化）
一四一六（英用、純良、實）
一四一八（英用、實、化）
一四一九（英用、純、理）
一四二七（英用、純、實、理）
一四三一（英用、純、實）
一四三三（英用、理、化、生）
一四四四（英用、理、化、生）
一四四五（英用、史、地）
一四四八（英用、史、中史良）
一四五一（英用、理、化、生）
一四五三（英用優、文優、史）
一四五四（英用、史、中、地）
一四五五（英用、理、化良）
一四五七（英用良、純、理）
一四六〇（英用、文優、史良）
一四六五（英用優、文良、史）
一四六七（英用、史、中史）
一四六八（英用、文良、中）
一四六九（英用、史、中）
一四七〇（英用、文、中）
一四七二（英用、史、中）
一四七三（英用、文、史、中）
一四七四（英用良、文、史）
一四七五（英用良、文、史）
一四七七（英用、史良、中史）
一四七九（英用、化良、生）
一四八〇（英用、理、化、生）
一四八三（英用、理、化、生）
一四八四（英用良、文、史）
一四八五（英用、文良、史）
一四八六（英用優、文良、史）
一四八八（英用良、文、史良）
一四八九（英用、文、史良）
一四九〇（英用、史良、中良）
一四九一（英用、化、生）理
一四九七（英用、史良、中史）

一五〇一至二〇〇〇號

一五〇二（英用、文、史、地）
一五〇八（英用、文、史、中）
一五一〇（英用、文良、史）
一五一一（英用良、史、中史）
一五一二（英用、史、中、地）
一五一九（英用、史、中）
一五二〇（英用、史、中史）
一五二二（英用、文、史、地）
一五二三（英用、文、史、地）
一五二九（英用、理、化、生）
一五四〇（英用、文、史）
一五四一（英用、文良、地良）
一五四二（英用、中史、地良）
一五四五（英用、文、史）
一五四六（英用、文良、地良）
一五五一（英用、中史、地）
一五五三（英用、地）
一五五四（英用良）
一五六一（英用、史、純）
一五六二（英用、理、化）生
一五六三（英用）
一五七六（英用）
一五七七（英用、中）
一五八六（英用）
一五八九（英用）史
一五九一（英用良、中史、中良、地良）
一五九八（英用、生）
一六〇三（英用、史、中良）地
一六〇六（英用、文）
一六〇七（英用）
一六一一（英用）
一六一三（英用）
一六一四（英用、地）
一六一五（英用良）
一六二一（英用）
一六二二（英用）
一六二三（英用良、史、中）
一六三五（英用、純、實、理、化優）
一六三六（英用、純優、實、理、化）
一六三七（英用、中史、中）史
一六三八（英用、純、實、理、化）
一六三九（英用、理良、化良、生優）
一六四〇（英用、理、化良、生良）
一六四一（英用良、純、實良、理、化良）
一六四二（英用、理、化良、生）
一六四四（英用、純、實、理、化）
一六四五（英用、理、化優、生優）
一六四六（英用、史、中、地）
一六四七（英用、史、中史良、中良、地良）
一六四八（英用、史良、中史、中、地優）
一六四九（英用、理、化優）生
一六五〇（英用良、史優、中史良、地）中
一六五一（英用、實、實良）中
一六五三（英用、理、化優、生優）
一六五四（英用、實良、中史）中
一六五五（英用、史、中史、中、地）
一六五六（英用、史良、中良、中、地）
一六五七（英用良、純、實、理良、化良）
一六五九（英用良、理良、化、生）
一六六〇（英用、中史、中、地）中
一六六一（英用優、純優、化良）
一六六二（英用、理良、化、生良）
一六六三（英用、純良、實、化優）
一六六四（英用、純優、實、化）
一六六五（英用、純、實、化優）
一六八四（英用、純、實、化優、生良）
一六八七（英用優、純、實）
一六八八（英用良、史良、中、地良）中史
一六九〇（英用、純、理、化）
一六九一（英用、史、中史、中）
一六九二（英用、文、史良、中、地）
一六九三（英用、純、實、理）
一六九四（英用、中史、中）
一六九五（英用、理良、化良、生良）
一六九六（英用、文良、史、地）
一六九七（英用良、純優、實優、化良）地
一六九八（英用、史、中史、中）
一六九九（英用、純、理、化）
一七〇二（英用、純良、實良、化良）
一七〇三（英用良、純、實）
一七〇六（英用、文、史、地）
一七〇七（英用、純、理、化）
一七〇九（英用、純、理、化、生良）
一七一一（英用、純、實、理、化）
一七一二（英用、純、實、理良、化良）
一七一三（英用、理良、化良、生）
一七一四（英用良、理良、化）
一七一五（英用、純、理良、化良、生）
一七一六（英用、理、化良、生）
一七一九（英用、理良、化、生）
一七二〇（英用優、文良、史良、地良）
一七二一（英用、中良、地）純
一七二二（英用、理良、化）純、實
一七二三（英用良、史、地良）
一七二四（英用、文良、史、地良）
一七二五（英用、純良、實、理、化良）
一七二六（英用、理、化、生、中）
一七二八（英用、文、中史、中良、地良）
一七二九（英用良、純、理良、化良、生）
一七三〇（英用、史、地優、中史、中）
一七三一（英用良、純、純良、實、理、化）
一七三三（英用、文良、法良）史
一七三四（英用、理、生）化、法
一七三五（英用良、文良、法）
一七三八（英用、文、中、地）
一七三九（英用、文良、史）
一七四一（英用良、文、史、法良、地）
一七四二（英用、化、生）理
一七四四（英用、化、生良）
一七四五（英用、文、史、中）
一七四六（英用優、理優、化、生優）地
一七四七（英用、純、實、理、化）
一七四九（英用、純、理、化、生）
一七五〇（英用良、理良、化良）

（未完，下轉第七頁）

港大入學試放榜

—接第六頁—

一七五三(英用、純、實、理)
一七五四(英用、純、實、理、化)
一七五五(英用、理良、化良、生良)
一七五七(英用、純、實、理、化)
一七五八(英用、純、實、理、化)
一七五九(英用、文、中史、中)
一九六〇(英用良、理優、化、優、生良)
一七六一(英用良、理良、化、良、生)
一七六二(英用良、理、化、生)
一七六四(英用、理、化)
一七六六(英用、文良、史良、地良)中
一七六七(英用、實、理、化)
一七七一(英用、史、中史良、中)
一七七二(英用、文、史、中史)中
一七七三(英用良、理良、化優、生良)
一七七四(英用、純、實、理)化
一七七七(英用、文、史、中史、中)
一七七八(英用良、文、史、法良)
一七七九(英用、理、化生)
一七八〇(英用、文、史良)地
一七八二(英用、文、史、中史)
一七八三(英用、文、中、地)史
一七八四(英用良、文良、史良、中良、地)
一七八五(英用良、理優、化良、生)
一七八九(英用、文優、史良、中良、地優)
一七九二(英用良、文良、史、地)
一七九五(英用、文、史良、中史、中)
一七九七(英用、文、史、中史)
一七九九(英用、文良、史良、中史優、地優)
一八〇〇(英用、純、實、理、化)
一八〇一(英用、純、實)化
一八〇三(英用、理、生)理
一八〇六(英用、實、理)純、化
一八〇七(英用、理、化、生良)
一八〇九(英用、文、中史、地)史
一八一二(英用、文、史)
一八一四(英用、文、史、中史良、中)
一八一五(英用、文、史、法良)
一八二三(英用、實、理)純
一八二四(英用、純、實良、理良、化良)
一八二七(英用、文、中史、中、地)
一八三〇(英用、文、史、中)
一八四〇(英用、純、實、理、化)
一八四一(英用良、純、實、理、化)
一八四二(英用、文優、史)
一八四八(英用、理、化良、生良)地
一八五〇(英用、理、化良、生良)
一八五一(英用、史、中史、中)
一八五二(英用、純、實良、理優、化良)
一八五三(英用、文良、史、地良)
一八五四(英用、純、實、理)化
一八五六(英用、史、中史、地良)
一八五七(英用、理、化)實
一八五八(英用、實、理、化)
一八五九(英用、文良、史、地)
一八六〇(英用良、實、理)純、化
一八六一(英用、理、化、生)良
一八六二(英用、理、化)生
一八六三(英用、文、中)中
一八六四(英用、純、實、理)化
一八六五(英用、純良、實良、理、化)
一八六八(英用、理、化、生)良
一八六九(英用良、純優、實良、理、化良)
一八七〇(英用良、純、實、理良、化)
一八七三(英用、文良、史良、中優、地)
一八七四(英用、純、理優、化良)實
一八七六(英用、文、史、中史、中)
一八七七(英用良、理良、化)
一八七八(英用良、理、化良、生)
一八七九(英用、史、中史、地)
一八八〇(英用良、純優、實優、理良、化良)
一八八一(英用、理、化、生)
一八八四(英用、純優、實良、理、化)
一八八五(英用良、純良、實、理、化)
一八八八(英用、純、實、理、化良)
一八八九(英用、理良、化良、生)
一八九一(英用、文、史良、地)
一八九二(英用良、史良、中、中、地)
一八九三(英用優、理、化良)
一八九四(英用、純、實良、理良、化)
一八九六(英用、文、中史、中優)史
一八九七(英用、文良、史優、中、地)
一八九八(英用、純、實、理、良、化)

符號說明

㈠考生姓名全部爲英文，爲避免錯誤，不予譯出，以考試編號爲準。
㈡指中括弧內所列科目表示高級程度及格，如某一科成績優異或良好者，該科下附一「優」或「良」字。
㈢無括弧之科目，表示普通程度及格。
㈣考試科目均用簡字代替，如下表：

(科目)	(簡稱)	(科目)	(簡稱)
英國文學	文	地理	地
歷史	史	純數學	純
中國歷史	中史	實用數學	實
中國語文	中	物理	理
法文	法	化學	化
德文	德	生物	生
葡萄牙文	葡	英語運用	英用

一八九九(英用、純良、實、理良)化
一九〇〇(英用、理、化、生)
一九〇二(英用、文、史)中史、中
一九〇三(英用良、純、實良、理良、化良)
一九〇五(英用、純、實、理、化良)
一九〇六(英用、理、化良)
一九〇七(英用良、文、史、中)史、中優
一九〇八(英用、純、實、理)化
一九一〇(英用良、理、化良)生
一九一一(英用、史、中史良)中良、地
一九一二(英用、中史、地)中
一九一三(英用、純、理、化)實
一九一五(英用良、文良、史)優、中、地
一九一六(英用、史、中史良)
一九一七(英用、文、史、中)中良
一九一八(英用、純、實、理)化
一九一九(英用良、純優、實)良、理良、化良
一九二〇(英用、純、理良)化良
一九二一(英用優、理良、化)良
一九二二(英用、文、史、中)中史
一九二五(英用、理良、化良)生
一九二六(英用優、文、中史)中優、地
一九二七(英用良、史優、中)史、中
一九二八(英用、史、中史)中、地
一九二九(英用優、文、中優)中史
一九三〇(英用良、文、史)
一九三一(英用、化、生)中史、中優
一九三四(英用、理、化、生)
一九三五(英用、純、實、化)理
一九三六(英用、純、實良)理、化
一九三七(英用、純良、實優)理、化
一九三九(英用良、純、化良)理良、化、理
一九四〇(英用良、理、化)
一九四一(英用、史、中史)中、地
一九四二(英用、純、理、化)實
一九四三(英用良、理、化)生
一九四四(英用、文、中史)中優
一九四五(英用良、文、中史)良
一九四六(英用、純、實、化)理
一九四八(英用、理、化)
一九四九(英用、文、史、中)史、中良
一九五〇(英用、文、中、地)
一九五二(英用、文、史良)
一九五四(英用良、理、化)中史良、中優
一九五五(英用、史良、中史)生
一九五六(英用良、純、理良)良、中優、地良
一九五八(英用、純良、實良)化)實
一九六〇(英用、文、史良)理、化
一九六一(英用良、理、化)中史、中
一九六三(英用良、理良、化)良、生良
一九六四(英用良、文、史良)
一九六五(英用、文、史、中)中良
一九六六(英用、純優、實良)史、中優
一九六七(英用、文、史、中)理、化
一九六八(英用、純、實、理)史、中優
一九七一(英用、中史、中)文良、化
一九七二(英用、文、中史)

一九七三(英用、文、史、中)史、中優
一九七四(英用、純、理、化)生
一九七七(英用、純、實、理)
一九七九(英用良、理、化)生、優
一九八〇(英用、實、理、化)
一九八一(英用、實、理、化)
一九八五(英用、純、實良)純
一九八六(英用、純、實、理)
一九八七(英用良、純、實)
一九八八(英用、實、理)純
一九八九(英用、實、理、化)
一九九〇(英用、純優、實優)理優、化良
一九九二(英用、純、實良)
一九九三(英用、純、實、理)
一九九四(英用、純、實、理)良、化良
一九九五(英用、實、理、化)
一九九六(英用良、理、化)
一九九七(英用優、純、實)
一九九八(英用優、理、化)實
一九九九(英用、實、化)理

二〇〇一至二五〇〇號

二〇〇一(英用、純、實良)理優、化良
二〇〇四(英用、純、實良)理優、化良
二〇一〇(英用、純、實、理)化
二〇一一(英用、理、化)實
二〇一二(英用良、實、理)化
二〇一四(英用、實、理、化)
二〇一五(英用、純、實、理)
二〇一六(英用、純、實良)純
二〇一七(英用、純、實良)化
二〇一八(英用、純、實良)理良、化良
二〇一九(英用、實、理、化)
二〇二〇(英用良、純、實)良
二〇二三(英用、史良、中史)理、化
二〇二四(英用、純、理)中
二〇二五(英用良、史、中史)實
二〇二六(英用、理、化)中良、地
二〇三一(英用、純良、實)理、化
二〇三二(英用、純、理、化)實
二〇三三(英用、純、理、化)
二〇三七(英用、純、理、化良)
二〇三八(英用良、理、化良)
二〇四四(英用良、純、實良)
二〇四七(英用、純、實、化)理良、化良
二〇五一(英用、理、化)純
二〇五五(英用、純、化)理
二〇六五(英用、史、中、地)良
二〇六八(英用良、理良、化)生
二〇七二(英用、文、史、地)良
二〇七三(英用、純、理、化)實
二〇七四(英用、理良、化、生)
二〇七七(英用良、理良、化)良、生
二〇八二(英用、純良、實良)理良、化
二〇八三(英用、純、理、化)
二〇八四(英用、理、化、生)良
二〇九一(英用良、純良、實)
二〇九八(英用、純、理、化)生
二〇九九(英用良、純良、實)良、理良、化良
二一〇二(英用、純良、實)理良、化良
二一〇六(英用、純、實、理)化
二一〇九(英用、純、實、理)化

二一一一(英用、純、實、理、化)
二一一二(英用、理、化良)生
二一一四(英用、純良、實良)理優、化良
二一一五(英用、純、理、化)
二一一六(英用、理、化)純
二一一八(英用良、純、實)
二一一九(英用、理、化、生)
二一二〇(英用、純、實、理)化
二一二一(英用良、純良、實)
二一二二(英用良、純良、實良)理良、化
二一二三(英用、純、實、理)化
二一二四(英用、純、實優)化
二一二六(英用良、純良、實)理優
二一二七(英用、純、實)良、理、化良
二一二八(英用、理、化、生)
二一二九(英用、理、化)生
二一三六(英用良、理、化良)
二一三七(英用、純優、實良)生
二一三八(英用、純良、實)理良、化
二一三九(英用、純、理、化)
二一四〇(英用、理、化、生)良、實
二一四一(英用、純、實、理)
二一四二(英用、理、化良)生
二一四四(英用、理良、化)生
二一四五(英用、純、實、理)生
二一四七(英用、理、化良)化
二一四八(英用、純、理、化)生
二一五〇(英用良、純、實)實
二一五三(英用、純良、實)理、化
二一五四(英用、化、生)理
二一五九(英用、純、實、理)
二一六二(英用優、化、生)良、化
二一六四(英用、史)
二一八四(英用、理、化、生)
二一九二(英用、純、實、理)
二一九七(英用、理)化
二二〇二(英用、化、生)
二二〇三(英用、理、化、生)理
二二〇五(英用良、純、實良)理
二二一五(英用、理、化)
二二一六(英用、純、實良)
二二二〇(英用、純、理)
二二二四(英用、史、中)理
二二二六(英用)史
二二五三(英用、文)
二二五七(英用、文、史、中)
二二六七(英用良、史良、中)史
二二七七(英用、中史、中)中史
二二七八(英用、中史良、中)地
二二九一(英用良、史、地優)良
二二九六(英用良)
二三〇四(英用、文、史、中)史、中
二三〇五(英用、史、地)
二三一八(英用良)
二三一九(英用、中史、中良)
二三二〇(英用)
二三二三(英用)
二三二七(英用、中)
二三三〇(英用良、純、實)理、化
二三三一(英用良、文、中)
二三三二(英用)實
二三三四(用英、史良、中史)優、中)文
二三三七(英用、純、良、理)

二三四八(英用、純良、實)
二三四九(英用)
二三五一(英用、史、中史)中
二三五三(英用良、純、實良)理良
二三五五(英用良、史、中史)
二三六一(英用)中良
二三六二(英用、文、史、中)史
二三六五(英用)
二三七六(英用、純、理、化)
二三七九(英用良、理、化)
二三八〇(英用)史
二三八三(英用)
二三八四(英用、純、理、化)
二三八六(英用)
二三八七(英用、純優、實良)理良、化
二三九一(英用)
二三九三(英用、理)
二三九五(英用、地)
二四〇一(英用)
二四〇五(英用良、純良、實)理良、化
二四〇七(英用優、純、理)
二四一〇(英用、純良、實)實
二四一三(英用)理
二四一九(英用良、中良、地)中史
二四二〇(英用)
二四二一(英用、中史良、中)地
二四二三(英用、中史、地)
二四二四(英用、史良、中史)
二四二八(英用、史、中、地良)
二四三四(英用、文、中史、地)
二四三五(英用、文、史)良、中、地良
二四四一(英用、文、史、中史)
二四四二(英用、理、化、生)
二四四三(英用、理、化、生)
二四六二(英用、實、化)
二四六三(英用、史、中史)
二四六四(英用、文、史、中)中良
二四六五(英用、文良、史)良
二四六六(英用、文、史良)中優、地
二四六七(英用良、理、化良)中、地
二四六八(英用、文、史、中)生優
二四六九(英用良、文、史)地
二四七〇(英用良、史、中史)中良、地
二四七一(英用、史、中史)中、地
二四七二(英用、理、化、生)
二四七三(英用、文、史)優
二四七四(英用優、史、中史)中、地
二四七六(英用優、文優、史)優、法良
二四七七(英用、理良、化)生優
二四七八(英用優、文優、史)良、法優
二四七九(英用優、純良、實)理、化
二四八一(英用、理、生)化
二四八二(英用、文良、史良)中
二四八三(英用、理、化、生)良
二四八四(英用、文良、史)良、中
二四八五(英用良、文良、史)良、地
二四八六(英用、理、化、生)
二四八八(英用、文良、化)地
二四八九(英用良、理、化)生良
二四九〇(英用良、文、史優)中良
二四九一(英用、理、化良)生良
二四九二(英用、理、化、生)良
二四九四(英用良、文良、史)中

二四九五(英用良、文良、史)
二四九六(英用、理、化良)法良
二四九七(英用優、文優、史)生
二四九八(英用良、文優、史)良、法良
二四九九(英用良、文優、史)良、地良
二五〇〇(英用良、文良、史)優、地良

二五〇一至三〇〇〇號

二五〇一(英用優、文良、史)地良
二五〇二(英用、文、史、中)
二五〇三(英用、文良、中良)良
二五〇六(英用優、文良、史)地良
二五〇七(英用良、文、法良)良、中良、法良
二五〇八(英用、理、化、生)
二五〇九(英用良、文優、史)良、地
二五一〇(英用優、文良、史)
二五一一(英用、理良、化)生良
二五一二(英用優、文良、中)
二五一三(英用優、理良)地
二五一四(英用、純良、實)良、生優
二五一五(英用良、純良、實)理、化
二五一六(英用優、史、中)良、理優、化良
二五一七(英用、文良、史)地
二五一九(英用、理、化良)地
二五二〇(英用良、文良、史)良、地良
二五二二(英用、史優、中)
二五二三(英用、文、史良)地
二五二六(英用良、文良、史)
二五三〇(英用良、理、化)生
二五三一(英用、史、地)
二五三二(英用良、理、化)生優
二五三三(英用良、理、化良)
二五三四(英用良、文良、中)地良
二五三五(英用良、文、法良)
二五三六(英用、純、實、理)
二五三七(英用、史、中、地)
二五三八(英用、史、中、地)
二五四一(英用良、文、史)
二五四二(英用優、文優、史)地
二五四三(英用良、文良、史)法良
二五四五(英用、史良、地)
二五四六(英用良、理、化)
二五四八(英用、理、化)生
二五四九(英用、文良、史)地
二五五〇(英用、史、中、地)良
二五五一(英用、理、生)
二五五四(英用、文、史)中
二五五五(英用、史優、中、地)
二五五六(英用良、理、化良)
二五五七(英用優、文優、史)生良
二五五八(英用良、史優、中)優、地良
二五五九(英用良、文良、中)地
二五六〇(英用、文、中)
二五六四(英用、文、地)史
二五六五(英用良、文、史)
二五六六(英用、史、中)地
二五六七(英用、文、史、中)中史
二五六八(英用、史、地良)
二五七一(英用、理、化、生)
二五七二(英用、純、理良)化
二五七四(英用、史良、中史)良、地
二五七五(英用、文、史、地)
二五七六(英用、理良、化)生實
二五七七(英用良、文、史)地

二五七八(英用良、純、理)
二五七九(英用良、文良、史)
二五八〇(英用、史良、中)良、地良
二五八一(英用、良、理優)化優、生良
二五八二(英用、文良、史)地良
二五八四(英用、史、中史)中
二五八五(英用、理、化、生)
二五八七(英用、理、化、生)
二五八八(英用、理、化、生)良
二五九〇(英用良、文良、史)中史良
二五九一(英用優、理、生)中
二五九三(英用良、史、中史)
二五九四(英用良、化、生)
二五九五(英用良、史、中史)
二五九六(英用良、文、中史)良、中
二五九七(英用、理優、化良)地
二五九八(英用、文、史、中)生
二六〇〇(英用、文、史良)史
二六〇一(英用良、文優、中)史良、地良
二六〇二(英用、理良、化)
二六〇三(英用、化、生良)生良
二六〇五(英用良、史良、法)
二六〇七(英用優、文良、史)良、地
二六〇八(英用良、理、化)地良
二六一〇(英用良、理優、化)生
二六一一(英用、理、化、生)良、生良
二六一二(英用、文良、中史)
二六一三(英用優、文良、史)地優
二六一四(英用、文良、史)優、中史良
二六一五(英用、文、中、地)地良
二六一六(英用、文、中、地)
二六二〇(英用、文良、史良)
二六二一(英用、文、史、中)地
二六二六(英用、文、中史)
二六二七(英用、中史、中良)中良
二六三〇(英用、中史良、中)地良
二六三一(英用、文、史、中)優、地
二六三四(英用優、文良、史)良、中、地優
二六三五(英用、文良、史)中、地優
二六三六(英用良、文良、史)中、地
二六四〇(英用良、理、化)中、地
二六四一(英用、文、史、中)生
二六四二(英用、文、史良)中良、地優
二六四三(英用、文、史、中)優、地
二六四六(英用、文、中、地)史
二六四八(英用、理、化、生良)
二六四九(英用、理、化、生)
二六五〇(英用、理、化、生)良
二六五一(英用、純、理)實
二六五七(英用、文、史、地)化
二六六五(英用、史良、中)地良
二六七五(英用、史、地)中史
二六七九(英用、史、中史)地
二六八〇(英用良)
二六八五(英用良)
二六八八(英用良)
二六八九(英用)
二六九〇(英用良、史)
二六九五(英用)
二六九六(英用)
二六九八(英用優、文、史)
二七一〇(英用、中史、地)
二七一五(英用)地

部分科目及格名單

一至五〇〇號

三十八(理、化良、生)
六十七(純、理、化)
七十二(英用、中、地)
七十八(英用、理)純
七十九(英用、理)化
八十一(理、化)實
九十(理、化良、生)
九十六(無)
一〇九(純、實、理、化)
一一二(史、中史、中優)
一一四(理良、化良)純
一一五(生)
一一六(純優、實良、理優、化良)
一一八(純、實、理)化
一一九(純良、實優、理良、化良)
一二〇(中史優、中良、地)
一二一(化、生)
一二五(化、生)理
一三〇(純良、實、化)理
一三七(文、中史良、中優)
一四〇(無)
一四三(英用、理)化、生
一五一(理、化、生)
一五三(英用、中)中史良、中良
一五四(純良、理、化良)中史
一六一(英用、中史良、中良)
一六六(英用、理、化)
一七二(理、化良、生良)
一七三(英用)理
一七五(生)中史優、中良
一八三(史、中史優)
一八七(英用)
一九一(化、實)
一九五(英用、中史、理)
一九八(理、化良、生)
一九九(中史良、中良)
二〇四(中史良、中良)
二〇七(英用良、史)
二〇八(英用、良、中)
二一一(英用良、史)
二一三(英用、理、化)純
二一五(英用、化)純
二一六(英用優、史、法)
二一七(英用優、理、化、生)
二二七(英用、化、中史、中)
二三六(英用、中史)
二三七(英用、化、中史、中)
二四二(英用、理、化)
二四三(理、化、生)
二四五(英用、理、化、中史)
二四六(英用、理、化)
二五三(英用、理、中史)
二五四(英用、中史)
二五六(英用、中史、中)
二六一(英用、中史、中)
二六三(英用、理)
二六五(英用、良、理、化)
二七〇(英用、良、理、化)
二七五(化、生)
二七六(化、生)
二七七(英用、生)
二七九(純、實、化)
二八〇(純、實、化、理)
二八二(英用、理)
二八六(英用、化、理)
二八七(實、理)
二八九(英用、理、化)純
二九一(實、理、化)純
二九四(英用、理、化)
二九六(理、化)
二九七(英用)
三〇三(英用、文)中
三〇四(理、化、生)

三〇七(英用、良、中、史)中史
三〇八(生)理
三一二(純、理、化)實
三一九(英用、生)理
三二一(英用)
三二四(英用良、史)
三二七(英用良、理)
三二九(純、實、理)化
三三〇(史、地)中史
三三四(英用良、史)中
三三七(英用史)
三三八(英用)
三三九(英用、地)
三四二(英用良)
三四三(英用)純、實、理
三四五(英用、生)理
三四六(英用、文良、史)
三四八(英用)化
三五〇(英用、中)中史
三五三(史、中史、地)
三五六(英用、理)實、化
三六四(英用、史、地良)
三六五(純良、實優、優理)
化優 中史
三六六(文、史、中良、地)
三六九(化)生
三七三(英用)生
三七四(英用)理
三七八(純、實、理、化)
三八一(文、中、中史)中文
三八二(理、化、生)
三八五(地)文
三八六(英用、化)理
三九三(英用良、化)理
三九四(純良、實、理良)理、化
三九五(英用良、文優、史)化、生
三九六(英用良)地良
四〇七(英用、中史、地)
四〇八(英用、化)生
四〇九(化)理
四一三(理、化)生
四一五文
四二〇(英用良、中、地)
四二一(英用優、史)中
四二三(英用、化)理
四二四(英用、文)中
四三三(英用、文)中
四四四(英用良、生)理
四四五(英用)實
四四九(英用)化、生
四七四(無)
四七六(英用、實)純、化
四七七(英用、理、化、生)
四七八(文、史良、中史、中)
四八〇(理、化、生)
四八三(史良、中史、地)
四八四(文、中史、中良)
四八八(中史)
四八九(英用)
四九〇(中史、中、地)
四九一(化、生)
四九二(史良、中良)
四九三(英用、化)
四九四(史、中史、中)
四九五實
四九六(史良、理)中史、中、地
四九七(理、化良)
四九八(英用)
四九九(理良、化良、生)
五〇〇(史良)中、地

五〇一至一〇〇〇號

五〇一(史、地)
五〇二(理、化良、生良)
五〇三(史良)中、地
五〇四(理、化、生)
五〇五(純、實、理、化)
五〇六(無)
五〇七(史、中、地、中史)
五〇八(理)
五〇九(史、中史良、中良)
五一〇(史、地良)
五一一(生)
五一二(史、中史、中)
五一三(純、實、化)理
五一四(史、中、地)
五一五(中史、中、地)
五一六(史、中、地)
五一七(中史、中)
五一八(史、中)中史、地
五一九(純、實良、理良、化)
五二一(英用、化)
五二三(史)
五二四(化、生)理
五二五(史良、中史、中、地)
五二六(理、化、生)
五三〇(純良、實良、理、化)
五三一(英用、化)理
五三四(中史、中良)地

五三五(理、化)
五三七(理、化)實
五三九(理)
五四四(英用)
五四五(英用、理、化)理
五五〇(純、實、化)理
五五三(純、實、理)化
五五七實、理、化
五五八(純、實良、化)
五五九(純良、實良、理良)
五六〇(純、實良、理良、化)
五六一(純、實、理、化)
五六四(英用良、實、理)
五六五(英用、實、理)
五七一(理優、化、生)
五七三(純、實良、理、化)
五七五(理、化)
五七六(英用、理)化
五八二(理、化)
五八三(英用、理)
五八四(實、理)純
五八七(純、實、理)
五八八(理、純、實)
五八九(純、實良、理良、化)
五九〇(理)化、生
五九一(英用)理
五九四(英用、理)純
五九五(理良、化優、生良)
六〇六(實)化
六一三(英用)
六一八(英用、理)
六一九(理、生良)
六二一(英用)
六二三(純、實、理、化)
六二五(英用)生
六二七(英用)化、生
六二九(純、實、理良、化)
六三〇(英用、化)
六三一(英用、化)
六三二(理優、化良、生)
六三五(實、理)化
六三八(純、化)理
六四一(理、純、實)化
六四二(英用)理
六四六(英用優、史)
六四九(理、化)生
六五〇(英用、文)地
六五三(英用、文、中良)史
六五四(英用)
六五六(英用)
六五七(英用)
六五八(理、化)
六六四(英用)
六六五(理)
六六六理
六六七(英用、化)
六六八(英用、化)生
六七〇(理、化)
六七二實
六七三(理、化、生)
六七五(化)純、實、理
六七八(英用良、理、化)文、史
六七九(英用、理)化
六八〇(英用)中文
六八一(英用)地史
六八二(文、中)
六八三(純、實、理)
六八五(英用、理)中
六八六(史、中史良、中)
六八八(地)中史
六九〇(中)
六九一(理、化良、生)
六九二(化)理
六九三化
六九四(史、中史、中、地)
六九七(理)純
六九九理
七〇〇(中史、中)地
七〇四(英用、生)
七〇五(理)實
七〇七(英用、理)化
七〇八(文、史、中)
七一一(中史、中、地)
七一三(化、生)理
七一六(中史、中)地
七一七(化)
七一八(文、史良)
七一九(純、實、理、化)
七二三(文、中、地良)中史
七二四(史、中史良、地)中
七二六(文、史、地)
七二七史、中
七二九(史、中史、中)
七三二(理)化
七三三(中、地)中史
七三六(英用)
七三九(英用、中史良、中良)
七四四(英用、理、化、生)
七四七(史、中史、中、地)
七四八(理)化
七四九(文、中史良、中優)

七五二(英用、中史良、中)地
七五三(英用)
七五四理
七五六(中、中史、地)
七五八(文、史、地)
七五九(純良、實良、理良)化良
七六一(英用、理、化)
七六二(英用)
七六三(純良、實良、理、化)
七六四(中史良)中
七六五(文良)史
七六八(史、中史良、中、地)
七六九(英用、中)史
七七〇(化)
七七一(理、化、中)
七七二(中、中史)地
七七四(生)化
七七五(中)
七七七(實、理)實
七七九(理良、化良)
七八三(理、化、史)
七八四(史、中史良、中)
七八五(中史良、中)
七八六(中史)中
七八七(理、史、生)
七九〇(英用)理
七九一(英用、理、生)化
七九三(史、中、地)
七九四(理良、化良、生)
七九七(史、中史良、中、地)
八〇〇(英用、史、中史)地
八〇一(生)
八〇三(理、生、化)
八〇九(純、實、理)
八一〇(英用、中)史
八一一理
八一二(英用、地)史
八一五(英用)
八一九(英用)
八二〇(英用、史)中史、地
八二三(純、實、理)
八二四(史、中史、中)
八二五(化、生)
八二六(史、地)
八二八(生)
八二九(英用)
八三〇(英用、中史良)
八三一中史、地
八三二理
八三三(實)
八三四(中史優、中)
八三六(史、中史優、中、地)
八三八(英用)理
良
八四三(實、理)純
八四五(純、理)
八四六(英用)
八四七(英用)理
八四八(英用)
八五二(純、理良)實
八五三(文、史、中)
八五四(英用)
八五五(英用)理
八五七(純、理、化)
八五八(化)純
八五九(中史、中)
八六一(英用)
八六三(理、化)
八六四(英用)理
八六五(史、中史、中良)
八六八(中史優、中良)
八六九(英用)
八七四(中史)
八七五(英用、理)
八七六(英用)地
八七九(英用、地)純
八八四(英用、地)
八八九(中史、中)
八九一(理)化、生
八九四(中史)史、地
八九五(理、化、生)
八九六(英用、中史、地)中
八九七(英用)
八九九(純、理)實
九〇〇(純、理)
九〇二(理、化)
九〇三理
九〇四(中)
九〇五(地)中史
九〇六(中史)地
九〇七(理、化良)
九〇八(理)
九一一(中史良)
九一二(中、地)
九一三(英用、生)化
九一八(英用)
九一九(英用)
九二一(中史良、中)史
九二四(純、理、化)
九二五(理)實

九二六(中史)中、地
九二七純、實、理
九三一(史、中史良、中、地)
九三二(理、化)
九三三(中史、中良、純)
九三四(英用)
九三五(英用、地)史
九三六(純、實、理、化)
九三七(理、生良)化
九三八(史良、中史優)文
九三九(英用、生)化
九四一(中史)中、地
九四二(理、化、生)
九四三實
九四五(英用、文)
九四七(地良)
九四九(純)實、理
九五〇(中史)地
九五二中史、中
九五七(純、實)化
九六三(理、化)生
九六四(英用)
九六五(英用、理)純
九六九地
九七〇(地)
九七二(英用)
九七三(純)理
九七五(中史優、中良)
九八一(化)
九八七(化)
九八八(英用良)
九八九(英用良、地)
九九三(英用良、中史良)史
九九六(英用、中史良)史
九九八(純良、理)
九九九(理)實

一〇〇一至一五〇〇號

一〇〇一(史、中史、中、地)
一〇〇二(理)純、實
一〇〇九史
一〇一〇(中)中史
一〇一二(中良)
一〇一三(英用、中史)史
一〇一五(英用、中史)實
一〇一九(英用)純、實
一〇二九(純、實、理良)
一〇三一(中)
一〇四五(理)
一〇四六(英用)
一〇四八(文、地)
一〇四九(英用)史
一〇五二中史、中
一〇五四化
一〇五五(理)中史
一〇六〇(史、中、地優)
一〇六八(理)
一〇六九(英用)史
一〇七六理
一〇七八(英用)
一〇八一(純良、實、理良)
一〇八五(英用)
一〇八六(英用、純、理)
一〇八九(理)純
一〇九〇(英用、文)中
一〇九二(史、地)中
一〇九五(英用)史
一〇九七(英用)
一〇九九(純、實)
一一〇一(英用)
一一〇五(英用)史
一一〇八實、理
一一一〇(英用)
一一一二(理)純、實
一一一五(史優)
一一一九(純、實、理)
一一二三(純、實、理)
一一二六中史
一一二七(中史良、地)中
一一二八(中史優、中)
一一二九(英用)
一一三〇(中史)
一一三六(英用)
一一三八(中史良)
一一四一(英用、理、化)
一一四四(理、化)生
一一四六(英用)
一一四七(理)
一一四八(英用)
一一五二(中史、中、地)
一一六〇(英用)
一一六二(英用、中史)中
一一八三(英用)
一一八四(英用良、理)化
一一八七(文、中史良、地)
生
一一九三(純良、理良、化)
一二〇二(英用良、理)化
一二〇五(英用優)純、理
一二〇九(英用)
一二一〇(英用、生良)理
一二二二(英用)

一二二五(英用、文)史、中
一二二六(英用良)化、生
一二二七(英用)生
一二二八(英用、文)史
一二二九(英用)
一二三三(英用)化
一二三九(英用、中)
一二三三(英用優、生)
一二三七(英用、文、地)史
一二三八
一二四一(英用、文、法)
一二四二文、中
生
一二四四(純、化、生)
一二四七(英用)
一二四九(英用、史)文、地
一二五〇(英用、史、地)
一二五一(英用良)生
一二五四(英用、化)純、地、理
一二五六(史、中史優、地)
一二六一(英用、生)
一二六四(英用)理、化、生
一二六九(英用、文)史、地
一二七一(英用、文、史)地
一二七二(史、中史)地
一二七七(英用優、文、中史良)
地
一二八〇(英用)地
一二八二(英用)中史
一二八七(英用)文
一二九三(史、中史)中、地
一二九四(史良、中史、中)地
一二九六(中史、地)中史
一三〇四(史、地)中史
一三〇五(中史)史、中
一三〇八(史)文、中
史
一三一〇(英用、地)文、史
一三一二(英用良、文、史)
一三一七(英用、中史)史
一三二一(英用良、中史)史
一三二二(英用、地)
中
一三二八(中史良、中)史、地
一三二九(英用良、文、中)文
一三二九(文、史)
一三三一(英用、化)
一三四一(英用、化)
一三四二(英用、文)中史
一三四三(中良、地良)
一三四六(地良)文
一三四七(英用、文、地)
一三五三(文、史、地良)
一三五五(英用、地)文
一三五八(文、中、地良)
一三五九(文、地)
一三六二(文、史、地)
一三六五(文、史)
一三六七(文、史)
一三六九(中、地)史
一三七一(文、史)
一三七四(史)
一三七五(文、史)
一三七七文
一三八〇(文、中史)地
一三八一(文、史、地良)
一三八二(文良、中史、中)
一三八六(中)
一三八七(英用、文、史)
一三八九(英用、文、中)中、地
一三九一(中史、中)
一三九二(史、地)中
一三九三(中史)
一三九四(文、史)中
一三九五(文、史、中史)
一三九八(中史良、中)史
一三九九(文、史、地)
一四〇二(英用、文、中)史、中良
一四〇三(化)理
一四〇四(英用優)
一四一二(純、實、理)化
一四一四(英用良)理、化
一四一七(英用良、中)
一四二〇(英用良)理
一四二一(英用)
一四二三(理、化)純
一四二四(純、實、理)
一四二五(英用)理、生
一四二六(化、生)
一四二八(英用、中史、生)
一四二九(英用、中史)
一四三〇(英用)
一四三四(純、實、理良、化良)
一四三五(純、中史)理
一四三六(英生、中史良、地)
一四三七(英用、中史)

(未完，下轉第八頁)

港大入學試放榜

—接第七頁—

一四三八(英用)
一四三九(中史)純
一四四一、生
一四四三(英用、理)純
一四四六(中史、中)地
一四四七(英用)理、中史
一四四九(英用、生)
一四五〇(英用優、文良、史)
一四五二(英用、生)理、中史
一四五六(理良、中史、生良)
一四五八(純、實良、理、中史)
一四五九(英用、文)地。
一四六一(文良、史、中史優、中優)
一四六二(文、史)地
一四六三(史、中史、中良、地)
一四六四(史、中)中史、地
一四六六(純、理、化)
一四七一(英用、理)生
一四七六(理、化)生
一四七八(英用、文、史)中
一四八二(英用)純、理
一四八七(文、史、中史、中)
一四九二(文、史、中)地
一四九三(文良、史、中)
一四九五(史、中史良、地)
一四九六(史、中史優、地)
一四九八(史良、中史)地
一四九九(英用、史良、中)
一五〇〇(英用、理)

一五〇一至二〇〇〇號

一五〇一(史、中史、地)
一五〇三(史優、中史、中)
一五〇四(中史優、中良、地)
一五〇五(英用)理、生
一五〇六(英用、文)
一五〇七(英用、中)史、中史
一五〇九(英用)
一五一三(文、中)中史
一五一四(文、史、中)
一五一六(中、地)中史
一五一七(地)史、中
一五一八(英用、文、史)中
一五二一(英用、文良、史)中史
一五二四(英用)
一五二五(英用)
一五二六(純)
一五二七(英用)
一五二八(英用、史、中史)
一五三一(生)
一五三三、文
一五三四(化)純
一五三五(文)史、地
一五三七(英用、化)
一五三八(英用、地)中史、中
一五三九(英用、地)中史
一五四四(英用)純、理
一五四八(英用)純、理
一五四九(英用、文、地)
一五五〇(英用)
一五五二(文)
一五五五(英用、化)理、生
一五五六(英用)
一五五七(英用、地)中史
一五五九(中)地
一五六〇(英用、文、史)地
一五六四(文良、地)
一五六五(英用、文)地
一五六六(中史)中、地
一五六七(英用、中史、中)
一五七五中
一五七八史
一五八四(地)
一五八七中
一五九〇(地)
一六〇一地
一六〇八(英用)
一六〇九(英用)文
一六一六(英用)
一六一七(純、理)
一六一九(英用、文)
一六五二(中史、地良)
一六五八(英用、文)
一六七三(英用、地)
一六八一(史良、中史、中、地優)
一六八二(史、中史、地良)中
一六八五(史、中史、地)
一六八六(史良、中史良、地)中
一六八九(理良、化良、生良)
一七〇〇(理、化、生)
一七〇一(中史、中)
一七〇四(地良)
一七〇五(英用、文良)史、中
一七〇八(史、中、地)中史
一七一〇中史、地
一七一七(英用、中)地
一七一八(英用、純)
一七二七(英用、文良)
一七三二中
一七三六(英用、中)地
一七四〇(英用、地)
一七四三(英用)
一七四八(英用、文、史、地)
一七五一(英用、生)
一七五二(英用)
一七六三(英用、理)實
一七六五(英用)理、化
一七六八(英用)
一七六九(文)史、地
一七八一(英用、文)
一七八六(純優、實良、理良、化)
一七八七(文、中)中史
一七八八(純良、實、理優、化)
一七九〇(文、史、地)
一七九一(英用、化良)理
一七九三(理)化
一七九四(理、化)
一七九六(純、實、理、化)
一七九八(文)理、化、生
一八〇四(英用良、文、法)
一八〇五(英用)中、地
一八〇八(英用、化)
一八一〇(純、理)
一八一一(英用良)
一八一六(文、中史良、中)
一八一七(理)
一八一九(英用)理
一八二〇(文)
一八二二生
一八二五(純、實、理優、化)
一八二六(生)理、化
一八二八(英用)
一八二九(理、化、生)
一八三一史、中
一八三二史、中史
一八三三(史、中史、地)
一八三四(英用、文)
一八三五(英用)
一八三六(文、史)中史、中
一八三七(地)中史
一八三八(理、化、生)
一八三九(英用、生)理
一八四三(英用、理)化
一八四四(實、理、化良)純
一八四五(實、理、化)純
一八四六(史、中史、地良)
一八四七純
一八四九(理、化、生良)
一八五五(理、化)
一八六六(英用)化
一八六七(英用、化)實、理
一八七二(英用優、理)
一八八二(英用)化
一八八三(英用、純)理
一八八六(英用、實)純
一八八七(英用、化)理
一八九〇(文、史、中史、中)
一八九五(理、化)生
一九〇一(英用)
一九〇四(中史、中優)史
一九一四(英用、理良)化
一九二三實
一九二四(英用、理)化
一九三二(中、地)文、中史
一九三三(文、中、中史、中良、地)
一九三八(英用良、史)
一九四七(純、理、化)實
一九五一(英用良、理、化)
一九五三(實)純
一九五七(純、理、化)
一九五九(英用)純
一九六二文、中
一九六九(英用良、文、中)
一九七五(英用良)理、化、生
一九七六(英用)理、化、生
一九七八(英用、文、地)史
一九八二(化)理
一九八三(純、實、理、化)
一九八四(實、理、化)純
一九九一(純良、實、理良、化良)
二〇〇〇(英用)

二〇〇一至二五〇〇號

二〇〇二(純、實、理良、化)
二〇〇三(英用、理)
二〇〇五(英用、理)
二〇〇七(純、實、理、化)
二〇〇八(英用)理
二〇一三(化)理
二〇二一(純、實良、理、化)
二〇二二(中)
二〇二七(英用、純良)實
二〇二八(英用、化)
二〇三〇(英用、中)中史
二〇三四(英用、化)理
二〇三五(中史、中、地)
二〇三六化
二〇三九(英用、化)
二〇四〇(英用、中)
二〇四一(純良、理良、化良)實
二〇四二(中、地)中史
二〇四三(英用、化)
二〇四五(英用、中史良)史
二〇四六(化)
二〇四九(英用)
二〇五〇(純良、實、化、生)
二〇五三(純、實良、理、化)
二〇五四(純)
二〇五六(中)中史
二〇五七(英用、理、化)
二〇五八(英用、中史、中)史
二〇五九(理)
二〇六〇(英用)
二〇六一(純)
二〇六二(理、化)
二〇六三(英用)純
二〇六四(英用)
二〇六六(中良)中史
二〇六七(英用良、理、化)
二〇六九(英用、中)史、中
二〇七〇(理、化)實
二〇七一(理、化)實
二〇七五(純、化)實
二〇七六(文、史、中、地良)
二〇七八(英用、文)史、中
二〇七九(化)理
二〇八〇(理、化)
二〇八五(英用)
二〇八六(純、理)
二〇八八(純、化良、生)
二〇八九(理、化)純
二〇九〇(英用、理)
二〇九三(純、理)化
二〇九四(英用、化)純、理
二〇九五(英用、化)
二〇九六(英用)
二〇九七(理、化)
二一〇〇(英用)
二一〇一(英用)
二一〇三(英、化)
二一〇四(化)理
二一〇五(英用、生)理
二一〇七(純、實、理)
二一一〇化
二一一三(英用、純良、實良、理良)
二一一七(英用、理、生)化
二一二五(英用、化)
二一二八(英用、理)
二一三〇(純、實、理、化)
二一三一(化)
二一三五(實、化)純
二一四三(實、化)純、實
二一四九(理、化、生)
二一五一(英用、化)理、生
二一五二(英用、理)化、生
二一五五(英用、理、生良)
二一五六(英用良)
二一五七(純)實、理
二一五八(理、化、生)
二一六〇(純良、實、理、化)
二一六一(純良、實、理、化)
二一六三地、史
二一六六(英用)理、化
二一六七(英用)理
二一六八純、理
二一六九(中)
二一七〇(英用)
二一七一(中史、中、地良)
二一七二(英用)
二一七三(地)
二一七四理
二一七五(英用)
二一七九純、理、化
二一八〇(純、實良、理、化)
二一八二理
二一八七(英用)
二一八八(純)
二一八九(英用)理、化、生
二一九〇(英用、純、實)
二一九一(英用、化)理
二一九四(純、實良)
二一九五(理、化、生)
二一九六(英用、純)
二一九八(英用)實、理
二一九九(英用)
二二〇〇(化、生)理
二二〇一(化)理、生
二二〇四(化)理
二二〇六(英用、純)實、理
二二〇七理、化
二二〇八(純、實、理)
二二一〇(英用、化良、生良)理
二二一一(英用)純、實
二二一二(實)純
二二一三(英用)
二二一四(英用、化)
二二一八(中史、中優、地良)
二二一九(中史、地良)史
二二二二化、生
二二二五(英用、中)
二二二七(英用)化
二二二九(英用)
二二三一(英用優、史、地)
二二三四(英用)
二二三六(英用)
二二三七(中)
二二三九(文)
二二四〇理、化
二二四一(文、中)史
二二四二(英用)
二二四三純
二二四四(英用、中史)
二二四五(文)
二二四六(中史良、中)
二二四七(中史、中)
二二四九(文)史
二二五一(英用)
二二五二(中史、中良)
二二五四(英用)理
二二五五(純、理)實
二二五九(英用)地
二二六一(中)
二二六三史
二二六四(英用)
二二六五(英用)
二二六八中史、中
二二六九化
二二七〇(英用)
二二七一(英用、純)實、理
二二七二(文、中史)
二二七三(英用)
二二七四(英用、中史、中)
二二七六(史)
二二八〇(英用、理)化
二二八六(英用、理)純
二二八七(英用)理
二二八九(英用)
二二九〇(英用)化
二二九二(英用、史、地)
二二九八(英用)
二三〇一(英用)
二三〇二(生)理
二三〇九(純)實、理、化
二三一三(中)
二三一四(純、理)實
二三一五(純良、實優、理優)
二三二二(理)
二三二六(英用、化)理
二三二八史
二三三三(中良)
二三三六(理)
二三三八中、純
二三三九(英用)實、理
二三四一(地)
二三四四理
二三四五(史良)
二三四六(英用、法良、純)
二三四七(英用、中史)史、地
二三五六(純、實、理)
二三五九(英用良、史良○中)
二三六四(純、實、理、化)
二三六七(中良)
二三六八(中)
二三七三(英用)實、理
二三七四(英用、中良)中史
二三七五(英用良)
二三七七(英用)
二三八一(英用)
二三八二(實、理良)純
二三八九(實、理)純
二三九七(中)地
二三九八(地良)中史
二四〇〇(英用)
二四〇二史
二四〇四(英用、地良)
二四〇八(理、化)
二四一一(英用、理)純
二四一五(英用)
二四一六(英用)史
二四一七(英用)地
二四二五(英用)
二四二六(英用)
二四二七(英用、中良)中史
二四二九(英用、理)生
二四三一(英用、文良)純
二四三二(英用)
二四三六(中)
二四三七(史)地
二四三八(純良、實、理良)
二四七五(英用、生)
二四八〇(英用良)文、地良
二四八七(理)化、生
二四九三(英用良)理、化

二五〇一至三〇〇〇號

二五〇四(文、史、中)
二五〇五(英用、生)理、化
二五一八(英用、生)理、化
二五二一(英用優、史良)
二五二四(英用優、理)生
二五二五(英用優)
二五二七(理、化)
二五二八(英用)理、化
二五二九(生良)理
二五三九(英用、生)理
二五四〇(英用良、文良、史良)
二五四四(英用、生)理
二五四七(英用優、生)理
二五五二(英用)理
二五六一(英用、地)文、史
二五六二(英用、史、中史)
二五六三(英用、史、中史)
二五六六(史)地
二五六九(英用、地良)文、史
二五七〇(英用)史
二五七三(英用、化)生
二五八三(英用、文、史)地
二五八六(史、中史優、中良)
二五八九(文、史、中史良)
二五九二(英用、化)理、生
二五九九(文良、史良、地優)
二六〇四(英用、理、化)
二六〇六(英用)理、化
二六〇九(史、中史)地
二六一七(英用)
二六一八(中史、中、地)
二六一九(英用、地)史、中
二六二二(英用、生)
二六二三(史、中史、中良)
二六二四(中史、中良、地)
二六二五(文、史、中、地良)
二六二八(史、中、地)文
二六二九(中史、中、地)
二六三二(中史、中、地)
二六三三(英用、文)史、中
二六三七(史、中史良、中、地)
二六三八(英用良、文良、地)
二六三九、理
二六四四(生)理、化
二六四五(文、史、中良、地)
二六四七(英用、中良、地)
二六五二(實)純、理、化
二六五三(英用、文)
二六五四(生)化
二六五五(英用、中史)史
二六五九(文、史、地)中
二六六〇(英用)
二六六二(英用、文)
二六六四生
二六六六(英用)史
二六六八(文、地)
二六六九(文、史、地)
二六七〇(文)
二六七一(中、地)
二六七三(文、中史、中)史
二六七四(英用優、文)史
二六七六(英用良、史、中)
二六七七(英用、地)
二六七八(英用)
二六八四史、地
二六八六(英用)
二六九一(英用、中)史、中史
二六九三地
二六九七(英用、中)史
二七〇三(文)
二七〇五(文)
二七〇七地
二七〇九(英用)史
二七一一文
二七一四(中良)中史
二七一六(文、史)
二七一八(中史)史

泰女續供述被騙當娼經過
指被告以淋鏹水恐嚇
如敢報警即實行毀容

【本報訊】泰國女郎被騙來港當娼疑案，昨日續在維多利亞地方法院麥奕倫法官庭審訊。証人西通（受害泰籍女子之一）在辯方盤問時透露：曾受被告恐嚇，謂如敢報警，則會遭受鏹水毀容的毒辣手段對付；同時她的護照亦遭被告扣留。辯方黃明大律師盤問西通，謂她既知房內有鎖匙，為何不開門逃走？西通答謂：一來不懂本地話，二來居處常有人監視。本案另一証人湯恩（受害女子之一）昨亦出庭作供，供述被騙來港經過，並指出被告曾以將她的護照拋下海為要脅，迫她賣淫。該案續訊未畢，法官諭令將案押候今晨續審。

被告男子葉金城，泰籍華人，卅六歲，報住彌敦道廣創興大廈十樓。被控十二項罪名：（一）本年五月八日運載一泰籍女子來港當娼；（二）本年五月八日至六月十三日期間，在上址非法扣留一泰籍女子，欲迫使其與人發生性行為，違反她本人的志願。另十項罪名，包括四項運載四名泰籍女郎來港當娼；五項誘良為娼及一項依靠該等女子當娼為生。

案由麥奕倫法官主審，德傑檢察官主控，一般調查組幫辦林滿昌協助；被告則延黃明大律師辯護。

開庭後，首由辯方黃明大律師盤問作供之証人西通（受害人之一）。西通在答覆盤問時說：她被帶來港後，即被安置在一房內，除被告與她一同外出外，單獨一人則沒有外出。房內有鎖匙大小兩條，但她從來沒有想過外出報案，因為她不懂本地話，而且經常有人監視她的行動，被告亦曾當她及其他女子面前說過：「誰敢出外報案，便會被刀片或淋鏹酸性液體毀容。我在泰國時，亦曾以這種方法對付一些女子。」她雖與其他四名女子同住，但卻沒有機會跟他們計劃逃走，因為她不知道她們的想法如何，而且經常有人在旁監視；又由於經常在酒店接客，見面交談的時間便很少，況且被告曾警告過她們，因此她不敢公開與其他女子商談逃走的事。她們往不同的酒店接客，每次「工作」要到凌晨一至二時才被送返廣創興大廈居室，次日下午醒來，又要趕往酒店。

西通又說，她做妓女所賺的錢她從來沒有收過，但知道是由被告收去的。她之所以答應做妓女，就是想將賺到的錢歸還被告替她付來港的機票的欵項。但她不是出於自願的，因為她受被告恐嚇，要依他的話去做，否則將被毆打。她只想賺够返家（泰國）的盤費。

至此，辯方黃明大律師問：因為妳想還錢給被告，所以妳就打算出賣肉體？西通答：否！問：在此之前，妳曾做過妓女？西通否認，憤慨地答道：否！只是這次由於他（指被告）呃騙我的姑母，提出帶我來港，所以才被他騙來幹此種事。問：既然妳不願意，為何有鎖匙都不逃走？答：因為我無錢，護照又被他扣留，而且也不懂說本地話。

黃明大律師謂西通指控被告曾毆打她，那是謊話，但西通力証實是真的。問：因為他不付妳做妓女所賺的錢給妳，所以妳才報警。答：否！

在盤問過程中，黃明大律師一再盤問西通是否認識被告的妻子？但西通堅決表示不認識她。

來港一月接客卅次
扣留護照作為要脅

下午開庭後，由另一泰籍女郎湯恩在控方引導下登庭作供，供詞有很多地方都與西通相同。她作供稱：她在泰的職業為裁縫，曾讀過四年書，今年二十歲。自從與丈夫離婚後，即與她的姑母同住。問：妳怎樣來香港？答：葉金城與姑母認識，經常到姑母家，他知道我離婚後，曾勸我說，不如到香港觀光遊覽，免致孤獨的生活。他常說香港很美麗，很有趣。後來他提議我去香港，在他極力的推薦下，我終於答允來港。問：妳認識被告多久？答：不記得。問：想想，是一星期，一個月，一年？答：少過一年。問：被告請妳去香港，妳怎樣答他？答：我話我無錢，但他說不要緊，他會為我安排。他還說替我付來港的機票及為我安排一切來港事宜。問：誰與妳一同來港？答：葉金城（即被告）。問：來港後的情形怎樣？答：來港後被安置住在一間房內，兩日後，即被帶往酒店。問：他（被告）有無告訴妳去那裡？答：他說到酒店。問：去到酒店後，有什麼事發生？答：我去到酒店，見到一男子在一房內，我以為他是被告的朋友。不久被告離去，該男子去衣裳。問：妳怎樣做？答：我掙扎，逃出房外，但不見被告，我不知道怎樣做，只有等他來再算。一直到很久才見到他，我見到他後，即質問他為何會這樣？但他說：「我們不是行路來港的，我替妳付機票費用，妳還得給我。假如妳不聽我話，我會將妳的護照擲落海」。我怕他真的會這樣做，我害怕因此而不能返泰國。所以我就沒有反抗。問：妳有無與人發生性行為？答：有。問：來港後曾接過多少客？答：一個月內大約有三十人。問：有無收過錢？答：無，但被告曾買過一件衫給我。問：護照由妳保管抑或被告？答：被告扣留。問：他有無告訴妳是來港當娼的？答：無。

審訊至此，已下午五時，法官諭令押候今日上午十時三十分續審。

交通安全會 義映籌經費

【本報訊】為籌募學校交通安全隊服務經費，交通安全會定於本月十六日下午九時二十五分在樂聲戲院義映哥林比亞公司金像巨片「金龜婿」。

籌委會昨舉行記者招待會，發表上項消息。屆時，署理華民政務司徐家祥將蒞臨贊助。

義映入場券分四種，樓上分一百元及五十元，樓下前座紙售二元，後座三元。各券已公開發售，一百元及五十元在安全會發售；二元及三元則在樂聲戲院發售。希望各界人士慷慨解囊，共襄善舉。該片由著名影星嘉芙蓮協賓、史賓沙得里西、薛尼波特等主演，曾獲最佳女主角及其他多項金像獎。

高雷旅港同鄉會 參觀紹榮煉鐵廠

【本報訊】高雷旅港同鄉會會長鄧元鈞辦之紹榮煉鐵廠，乃本港設備最完善，出品最精良之唯一煉鐵廠，開辦以來，成績卓著，該會特函該廠為實地觀察該廠之設備及產品，定明日下午二時，由理事長江茂森，監事長黃秉德，副會長陳錢餘等，率領理監事及會員五十餘人，是日在會所集合，乘旅遊車到官塘觀塘，再乘羅淵元先生之工廠前往該廠參觀，屆時羅淵元先生，將親自迎迓，帶領參觀廠內各部門，是晚並設晚餐招待。

港府五月份收支 赤字千八百餘萬

【本報訊】本年五月份港府之收支帳目出現赤字一千八百八十萬元，而去年五月份之赤字為一千三百萬元。一九六六年五月份之赤字則為二千二百六十萬元。

本年五月份之收支數字均較去年五月份為高，收益為一億九百萬元，較去年五月收益多二百七十萬元；支出為一億二千八百萬元，亦較去年五月支出多八百六十萬元。

德輔道西 三幢舊樓 豁免管制

【本報訊】政府憲報昨公佈：一批樓宇豁免管制，准予拆建，並附賠償數字。該等樓宇如下：

德輔道西四十一號，四十三號，四十五號。

播音電視節目

本欄刊登節目，係依據各台來稿發表，倘有更動，概以該台臨時宣佈為準。

香港電台

中文台波段：六四〇千赫；波長四百六十八公尺。短波：三九四〇千赫，波長七十六．一四公尺。超短波調頻：九十四兆赫。

【七時】粵語新聞，海員空缺報告。十五分，天氣報告，轉播倫敦粵語新聞及倫敦通訊。三十分，天氣報告，中華故事㊀以刀穿衣，㊁祭時。四十五分，時代曲。五十六分，天氣報告及漁民天氣預告。【八時】粵語新聞，海員特別報告，每日公眾活動報告及特別報告。十五分，我們的法律。三十分，每週報章文摘，音樂。五十分，蔬菜價格報導。五十八分，天氣報告。【九時】國語、潮語新聞，特別報告。二十分，點唱節目。五十五分，轉播第廿一期政府獎券攪珠開彩情形。【十一時】天氣報告，蘇州彈詞㊀昭君出塞，㊁杜十娘。十五分，粵語新聞，續播蘇州彈詞，㊂蝴蝶夢，㊃寶玉夜探。【十二時】粵語新聞，本地及外來生牛及生豬批發價格報導，漁民一週。三十分，漁民天氣預告，粵曲㊀花月良宵憶舊情，㊁怡聽鶯魂曲。【一時】潮州外江曲「華光出世之寶見托夢」。十五分，粵語新聞，特別報告。二十八分，天氣報告。三十分，時事實錄。【二時】國語新聞，特別報告。二十五分，黃梅調「江山美人」選曲。【三時】粵語新聞，週末點唱。五十八分，京曲㊀珍珠烈火旗，㊁楊門女將。【四時】粵語新聞，天氣報告。五十七分，京曲㊀夜半歌聲，㊁情消心底血。五十八分，天氣報告。【六時】粵語新聞，特別報告，海員特別報告，國語、潮語、客語新聞，特別報告。二十分，特別報告及音樂小曲。三十分，粵曲㊀原來我誤卿，㊁莫忘今宵。【七時】粵語新聞，教育應否列入學校課程。三十分，時事實錄。【八時】亞洲及本港新聞，空中論壇。喜劇「夜夜此時聽」。四十五分，音樂。五十五分，體育論壇。十八分，天氣報告。【九時】粵語新聞，科學特寫「深海探煤」。四十三分，漁民天氣預告。四十五分，轉播倫敦粵語新聞。【十時】廣播劇「千局」。【十一時】粵語新聞，醉人的音樂。三十分，轉播倫敦國語新聞。四十五分，時代曲㊀好希宵，㊁紅燈綠酒夜，㊂一杯又一杯，㊃我有一顆心。五十七分，天氣報告及漁民天氣預告。【十二時】廣播完畢。

商業第一台

波段：一一七〇千週，波長二百五十六公尺。【七時】轉播香港電台新聞簡報，清晨雅趣，時代曲，歐西音樂。三十分，天氣預測，時代曲。四十五分，有獎遊戲。五十二分，天氣報告。十五分，座右銘，時代曲，歐西音樂，天氣報告。【八時】轉播香港電台新聞報導。三十分，歐西曲，粵曲。【九時】新聞及天氣報告，時代曲點唱。四十五分，家庭點唱。【十時】粵曲「江山美人」。三十分，家庭講座。【十一時】新聞報告，廣九時事。卅分，小說「爸爸錯了」。【十二時】新聞報告，報導東南亞各地天氣情況。【一時】祝壽節目。卅分，小說「三檢恩仇」。【二時】新聞報告，漁民天氣報告。三十分，電影故事「玉女添丁」。【三時】小說「飛俠小白龍」。三十分，電台新聞報導，粵曲「光緒皇血井喚珍妃」。【四時】天氣報告，時代曲。三十分，益智遊戲。【五時】一曲寄心聲。卅分，小說「萬水千山」。【六時】轉播香港電台新聞簡報，港九時事。【七時】新聞報告，十八樓C座。三十分，粵語流行曲。【八時】時代曲，轉播香港電台新聞報導。十時，是誰主唱有獎節目。三十分，時代曲。【九時】新聞報告，港九時事。三十分，天氣報告，街知巷聞。【十時】新聞報告，少婦日記。卅分，時代曲。【十一時】新聞及天氣報告。五十九分，轉播香港電台新聞簡報。【十二時】天氣報告，播音完畢。

商業第二台

波段：一〇五〇千週，波長二百八十六公尺。【七時】轉播香港電台新聞簡報，海員空缺報告，清晨音樂。卅分，天氣預測，時代曲。【八時】轉播香港電台新聞簡報。十分，實用英語會話。十五分，祝壽節目，音樂。二十五分，漁民天氣報告。【九時】新聞及天氣報告。卅分，街市行情。四十分，粵曲點唱。【十時】新聞及天氣報告。十五分，報導東南亞各地天氣情況。【十一時】新聞報導。十五分，少婦日記。【十二時】新聞報告，怡情小曲。㊀顧錫鑾。五十分，轉播香港電台新聞報導，港聞。【一時十五分】社團活動報導。【二時】報導東南亞各地天氣情況。【三時】轉播香港電台新聞簡報，婦女雜誌「家庭點唱」。【四時】天氣簡報，名人故事。【五時】粵語流行曲。卅分，時代曲，換狗消息，流行歌曲話當年。

麗的銀台

【七時】進行曲，粵語新聞，音樂，天氣預測。十五分，流行英語。四十五分，音樂。五十分，談一事，長一智「別輕視蒼蠅」。【八時】新聞報導，天氣報告，節目報告。十五分，今日事。二十分，金石良言「論節操」。三十分，轉播港台每週報章文摘。四十五分，粵曲。【九時】街市行情。五十五分，廣東音樂。【十時】故事「柯倫泰」。十五分，轉播港台粵語流行曲。【十一時】新聞報導。三十分，轉播港台第廿一期政府獎券攪珠開彩情形。【十二時】新聞，十五分，粵曲。三十分，成語故事「一鼓作氣」。【一時】時代曲點唱。【二時】粵曲。十五分，中文電視節目報告。三十分，時代曲。【三時】轉播港台粵語新聞。五分，粵劇「銀河會」。三十分，人間世「金蟬脫殼」。四十五分，社會服務，尋人報告。【四時】時代曲。【五時】歐西流行歌曲介紹。【六時】新聞。【七時】小說「龍虎門中原」。三十分，轉播港台時事實錄。【八時】新聞，天氣及節目報告。卅分，時代曲，報告各場賽狗結果及預測。【九時】民間故事「寬恕堂」。卅分，攝影漫談。【十時】世界名著「浮華夢」。三十分，明日節目報告。【十一時】音樂及流行曲。【十二時】廣播完畢。

麗的金台

【七時】進行曲，節目報告，音樂，天氣預測。十五分，時代曲。卅分，京劇。【八時卅分】厦語新聞及天氣報告。【九時】新聞及天氣報告。【十時】客家漢劇。卅分，今日事。【十一時】新聞。【十二時】新聞，天氣報告。卅分，時代曲。

麗的中文電視

（上午）【九時】播映測驗圖。（下午）【二時】粵語片「大飯店」，張瑛、夏萍主演。五十八分，節目簡報。【三時】星空奇遇「變形怪物」。【五時五十五分】新聞摘要。【六時】海底歷險記「海底巨變」。【七時】世界新聞，天氣報告。三十分，現代青年。【八時】體育世界。卅分，粵語片「玉女擒兇」，陳寶珠、張清主演。【十一時】絕處逢生。【十二時】閉幕曲。

無綫電視

【四時】翡翠台：粵語片「女俠紅蝴蝶」，由于素秋、石堅、林蛟主演。【五時三十分】翡翠台：西片「鐵血將軍秘史」。【六時】明珠台：青年節目精華。翡翠台：七彩片集「招待婦女俱樂部」。明珠台：世界杯足球比賽「英國隊對烏拉圭隊」。翡翠台：七彩「泰山」片集。三十分，明珠台：新聞及天氣報導。【八時】翡翠台：七彩「非洲牛仔」片集「牧野英魂」。明珠台：新聞及天氣報導。【九時】翡翠台：片集「星光晚會」。【十時】翡翠台：七彩「無敵探長」。【十一時】明珠台：最後天氣及新聞報導。三十分，翡翠台：片集「不宣而戰」。【十一時】明珠台：浮生錄。翡翠台：片集「漫談教育」。三十五分，明珠台播映完畢。四十五分，翡翠台播映完畢。

繼大醉俠金燕子再顯身手！
鄭佩佩
武俠彩色最新作

邵氏首萬鉅製中最出類拔萃的一部武俠片
最高刺激！最高製作！

麗都
今天重映 徇眾要求
王莫愁 武家麒 謝玲玲
三鼎甲最強大陣容
導演 周旭江
看過人人讚好

轟動香港 遍傳九龍

東樂
明天 徇眾要求 特別選映
中影公司出品 伊士曼七彩闊銀幕
啞女情深
導演：李行
王莫愁・柯俊雄

東映公司 不日大放映

蛇魔利害 正邪門法 千變萬化

新都 民樂 仙樂 東樂
今夜十一點半 晚一場
午夜場
特別獻映一場

紐約 大世界 麗宮
今明最後兩天
小林旭 高橋英樹
霹靂刀 決門閃 電劍！
雙俠無情刀
全部七彩闊銀幕

刊登本報廣告請電七三〇七〇八接洽

華人聯賽兩組同分再賽
賽字組息影對抗愉園
足字組華雄遭遇傑志
頭場瑞聯對光華但與大局無關

【本報訊】華人足球聯賽今天有三場在南華球場舉行，其中有兩場是出綫權爭奪戰，賽序如下：頭場下午三時，球字組瑞聯對光華，次場下午四時廿分，賽字組息影對愉園，尾場下午五時五十分，足字組華雄對傑志，票價一律收一元。

今天的三場華人足球聯賽，頭場瑞聯與光華之戰，是例行公事，勝負無關大局，其餘兩場，則是各該組的同分隊再度交鋒，勝者便分別獲得出綫權，倘若此兩場出綫權爭奪戰打成和局，須加時廿分鐘決鬥，如仍然賽和，將由執法球証主持擲毫決定誰勝誰負。

大場息影對愉園，是決定賽字組出綫權誰屬的一場賽事，兩隊于前夕對壘時，愉園曾兩度佔先，但最後被息影追和，惟以過程而論，息影卻頗佔上風，特別是上半場爲然，息影更不時向愉園圍攻，如非盧德權屢救險球，息影早已獲得勝利。

雖然戰果是息影對于完場前一分鐘攻入一球，扳成二比二和局終場。

今天兩隊再度碰頭，戰況必定更爲激烈，以息影的氣力充沛，推進快，門志高，當可予愉園莫大威脅，假如他們臨門一脚能穩定從事，且大有機會淘汰愉園出局。

尾場華雄對傑志，乃決定足字組出綫隊的賽事，得勝的一隊，將于明天在首天五强決賽中，與港小總相逢。

在分組初賽遭遇時，華雄與傑志曾打成二比二平手，雖然華雄球員的名氣較大，但傑志的人脚頗爲平均，無分球員的陳朝基、蔡廷德、李兆璋、區錫朗也不弱。所以，實力上雙方仍是各有千秋，乃一幕勢均力敵之爭。不過華雄邇來士氣稍遜，若然，傑志便被看高一綫。

頭場球字組瑞聯對光華，由于這一組的出綫權已被港小總奪去，這一仗便成爲勝負無關大局的賽事。不過，就實力上而言，瑞聯卻比光華爲强，祇要踢來認眞，應不難取得勝利。

職員收七百元一位，屬會職員則收每位一千二百元。

金銀泳場 訓練新秀

【本報訊】據西環金銀貿易場游泳團「十叔」李兆鏞稱，由於本屆張永正主理金銀游泳場組長，對游泳熱心提倡，故本人本屆決爲金銀泳隊爭光，由於全部是學生，如能趕及學生泳賽，則派新秀參加。他鄭重對記者表示，一九七〇年亞運，他認爲必能練出好人才，但祇參加中華民國之遴選賽，練出的人才祇代表自己的國家，他說去年東方何鴻賽包辦乙組男女子團體及個人冠軍，爲人稱頌，而十年前「十叔」兵團，也曾包辦男子乙組團體及個人冠軍，故認爲此次東山復起，必有良好之成績。

校際排球賽 今晚頒獎

兒童遊樂場協會主辦的第十一屆香港校際女子排球邀請賽，業經比賽完竣，現定今日下午八時半，在修頓室內球場頒發獎品，敦請香港文化服務社總經理李會桃主持頒獎，屆時并舉行冠軍隊對聯隊作表演賽。

籃球聯會 今日改選

【本報訊】籃球聯會週年會員大會及新執委會會議，於今日下午六時，在灣仔兒童福利大廈舉行，下屆的新閣，將於今日產生，正副會長鍾錦泉及呂樂輝聯任，似成定論，新執委會主席則以李子熊的呼聲最高。

雷達盃工商籃球賽 男女優秀球員 共十名已選出

【本報訊】籃聯主辦的第二屆「雷達表盃」工商籃球賽，已於本月十一日結束，本屆男女子組的十名優秀球員，由工商籃球賽遴選小組，亦於昨日下午七時，在修頓場館開會選出，男子五個優秀球員，以全票入選者爲丘振雄，女子組的五個優秀球員選時，遴選委員對於羅麗婷及陳潔冰先後被提名時，爭相和議。

遴選小組的會議，由主持男子組優秀球員遴選小組召集人林維聰提名，當選的五個優秀球員爲黃國揚、陳寶明、丘振雄、蔡展生、殷士。女子組的優秀球員，被提名者恰爲五人，無須表決，當選的優秀女球員爲羅麗婷、江妙馨、陳麗玲、曾思敏、陳潔冰。

菲馬利華沙籃球隊 首勝全港聯隊 成績爲八十一比六十一

【本報訊】菲律賓馬利華沙隊昨晚在修頓場首仗擅場，以八十一比六十一勝全港聯隊，序幕戰乙組友誼賽，凌霄勝聖麗，七十四比五十。

昨晚修頓場告滿，港菲男子籃球賽，較爲精采緊張的時間，僅爲十五分鐘，馬利華沙隊最初以菲律賓球員應戰的時候，全港聯隊仍堪一戰，但當客軍調上三員美將，憑藉他們身高手長，已使港隊球員在攻守上感到進退失據，而對着馬利華沙隊全場緊迫盯人的打法，使全港聯隊的傳球被阻，甚致不易將球傳出，即使能夠迫近對方禁球區，但射籃欠準，一投不入，皮球即爲對方所得，因而全港聯隊又失分，「制空權」的吃虧，純爲身材氣力不如人，客軍球員雖然昨日下午二時四十五分由台北抵達，下機後不及六小時出賽，但氣力速度較全港聯隊爲佳。但客軍的弱點，則爲缺乏中距離的投射。

雙方昨晚均採「車輪戰術」，惟全港聯隊前晚有七個球員，曾作工商爭霸戰，昨晚賽至下半場，已感力不從心，從昨晚的比賽過程看，上半場雙方猶分進展緩慢，賽至十一分鐘仍爲十八比十七，繼而成二十比廿一，港隊曾經領先，惟不久成廿八比廿三，上半場爲三十二比廿七，至下半場客軍快攻，賽過六分鐘爲四十六比三十三，至十分鐘打成六十比三十五，至十六分鐘，相差廿五分，馬利華沙再調上副選，結果以八十一比六十一終場，客軍勝二十分。

泳聯閉門會議 據聞是星馬之行 因籌欵難已取銷

【本報訊】華泳聯會前日閉門會議，記者均不得其門而入。據聞泳聯本來擬向外發展，於八月間組成港華泳隊前往星馬比賽，並得會長王美賢資助一萬元，之行約二十人，其中擬定男女泳員各六人，其餘爲職員，同時規定除會長資助一萬元外，副會長資助五千元，如泳聯會有副會長五人，每人能資助五千元，已有二萬五千元，加上會長之一萬元，合共三萬五千元之數，已足夠此行旅費。經籌款小組一番工作後，但籌募甚爲困難，因有閉門會議之舉，以謀其後。結果因的欵無着，故星馬之行，決定取消。又聞泳聯定十一月組織國際觀光團，凡泳聯……

東德隊入境問題 政治部允予協助

【本報訊】關于東德足球隊來港訪問的入境問題，警方已通知足球總會，將予以協助。

東德足球隊訪港，商妥每場三千五百美元，在港比賽三場，賽期亦排定爲十二月十四日、十五日及十八日三天，但足總曾接獲西德駐港領事電話，請注意東德足球隊來港的入境問題。足總減恐一切籌備工作辦妥之後，因入境問題致功虧一簣，因此乃分頭查詢，並請求有關部門協助，日昨且已接到警方政治部通知，有關東德足球隊訪港的入境問題，將予以協助，相信此事不難獲得解決。

華人聯賽初賽成績表（截至七月十一日止）

（華字組）

隊名	賽	勝	和	敗	得球	失球	積分
時信	五	四	〇	一	廿一	七	八
足總	五	四	〇	一	廿	四	八
市政	五	二	一	二	九	十二	五
華南	五	二	〇	三	五	十	四
濱其	四	一	一	二	四	八	三
星星	四	〇	〇	四	一	十九	〇

（人字組）

隊名	賽	勝	和	敗	得球	失球	積分
木關	四	四	〇	〇	十四	四	八
東昇	四	三	〇	一	十一	六	六
九巴	四	二	〇	二	五	八	四
東方	四	一	〇	三	五	八	二
星島	四	〇	〇	四	六	十一	〇

（足字組）

隊名	賽	勝	和	敗	得球	失球	積分
傑志	四	三	一	〇	廿五	六	七
華雄	四	三	一	〇	十四	三	七
中僑	四	二	〇	二	八	十八	四
東華	四	〇	一	三	六	十三	一
中華	四	〇	一	三	一	十四	一

（球字組）

隊名	賽	勝	和	敗	得球	失球	積分
港小總	四	四	〇	〇	十三	〇	八
瑞聯	三	二	〇	一	七	六	四
消防	四	一	一	二	八	八	三
光華	三	〇	二	一	三	七	二
丘一七	四	〇	一	三	六	十六	一

（賽字組）

隊名	賽	勝	和	敗	得球	失球	積分
息影	四	二	二	〇	十二	六	六
愉園	四	二	二	〇	十二	六	六
電話	三	一	一	一	七	八	三
恩高	三	〇	一	二	一	七	三
九果	四	〇	一	三	五	十二	一

註：華字組時信與足總多賽一場，時信勝足總（二比零）

夏令賽三仗陣容

（瑞聯）伍東榮、畢偉康、唐紹傑、李炳球、何樹松、胡國雄、黃樹、林志良、何偉章、張天明、葉瑞、方紹

（息影）呂忠賢、許植強、李培南、廖榮立、楊振澄、溫華強、周志雄、余金華、畢永勳、王泳生、李沃

（華雄）伍炎勝、馬耀榮、麥樹渠、沈家祥、何少偉、劉守政、鄧國根、劉家英、張國興、骨慶良、劉偉、區

（光華）區耀權、霍添權、黃森燦、周耀森、劉倫焯、賴翊廣、鄺高明、彭志雄、關偉元、李祖志、李保、忠

（愉園）陳明基、郭權鴻、鄭福順、陳長強、許守義、潘權容、蔡禮文、黃德、鄭德

（傑志）伍光新、李兆琛、蔡廷德、廖萬傑、陳朝基、黎成初、馮紀、區錫朗、黃振烈、鄧昌、梁安

·自由的泳員· 游出大陸的泳員祁孝賢（右）·已投向東方旗下與東方泳團團長何義貴及陳耀邦（左）合影。

資金投向股市者多 調海外套息轉緩慢
此間銀行拆息亦受影响而趨高
中外銀行對股票按揭咸表歡迎

【本報訊】本港銀行閒資，調到海外作短期套息者，超過四十四億元，由於此數還巨，對本港經濟活力，不無影響。

昨據銀行界消息：英國自獲得國際貸款二十億美元後，其經濟情況，逐漸好轉，銀行貼現利率，有隨時降低之可能，所以本港閒資，調到英倫套息者，將不會繼增，由於目前港方頭寸仍緊，在短期內亦不會作大量調回。

至於近日銀行同業拆息，要屬回升，則不能說是銀行頭寸抽緊，實因各方近來投向股票方面的資金，增多所致。

查由前日起，銀行同業活期拆息，已由四厘八七五升至五厘，昨日上午仍照此價成交，下午有據至五厘一二五。

據一位銀行家對記者說：近來股市趨好，固與本港局勢安定有關，各中外銀行對於股票按揭特別歡迎，也不無關係，緣以股票變動較易，與不動產情形不同，所以各方對於購買股票興趣，比諸購買地產物業較爲濃厚，而各中外銀行亦樂得以較高利息接受股票按揭，因此影响拆息回升，而外流資金則轉趨緩慢。

美國股票市走勢平均指數

【紐約十一日美聯社電】計鄭斯美國股市十一日收市時平均指數如下：

類別	開市	最高	最低	收市	收市比較
三十種工業股	九二三·九七	九三三·八三	九一五·七八	九二二·八二	升二·四〇
二十種鐵路股	二六八·四二	二七〇·四二	二六五·九〇	二六七·六七	跌〇·〇七
十五種公用事業	一三四·四三	一三五·四五	一三三·〇五	一三四·二七	跌〇·二五
六十五種普通股	三三五·〇二	三三八·〇七	三三一·九三	三三四·四二	升〇·〇三

英鎊價普回漲 倫敦金價續挫
K金尾盤價三〇一·三七五

【本報訊】本年五月一日，倫敦金價報三九一·〇，係四月一日實施自由黃金市雙價制後新高價，那天的K金價，係以三〇五收市，最高三〇六·二五。

昨天倫敦金價報跌三九·一〇，係六月上旬見過四一·九五後的新低價。

瑞士金價三九·三七（跌），巴黎金價四三·九六（跌），貝魯特金價獨行報升四〇·八五（升三角美元）。

英六月份入超減少，英鎊回漲，倫敦轉跌，二·三八九五，前價漲，二·三八九二，告老士〇·〇〇二，後價漲。

美電按六·一一，通天單按六·一〇五，加單按五·六七。

普旗六·一〇三七五——六·一〇，大旗六·一〇五——六·一〇一二五。

期鈔早按六·一〇三七五，平息，午按六·一〇三七五，日元期貨早按一六三·七一五，平息，午按一六三·六二五。

K金早市開低價三〇一，比前收市價跌五元，隨升三〇一·六二五，旋以隔市淡友見利補進，按步揚升三〇二·八七五，早市收市三〇二·三七五，去息三角，係三月十八日後少見。

K金午市開三〇二·三七五，收三〇二·六二五，最高三〇二·八七五，最低三〇一·〇，兩市差幅一·八七五。

連日K金價，均係開市即見低價，隨告小回（升），散家隔市好友，趁息又趁價，倫敦及外圍地區金市走勢苟順。

的最低去息價了，上手現貨交收一七〇〇兩，易水乙式，牌下交收無確數，所謂牌下交收，幾多？純係耳食之言，不可盡信。

可能投機家已陸續將現貨出籠也。外國金市特色，巴黎金價四三·九六，比倫敦金價高了四·八六美元，教傳到港，市將有大量中東貨湧到，金商昨仍賣「東花」云。

美股交投甚暢 收盤行情閃縮

【紐約十一日美聯社電】星期四日股市收盤時見閃縮不定，品超落互見之勢，交投甚暢。開市時，市內股市已呈廠雀亂飛之勢，通用汽車股、油礦股、見閃縮上升，機器股、電子股、光學股見報落。「杜頓斯」册從工業股平均數升二點四零，成九二二點八二。

西德泰國滙價 昨均調整掛低

【本報訊】本港有關外滙銀行之外滙買賣牌價，昨日西德及曼谷滙價，均見調整，計調整後之新滙率，均較前掛低，至於倫敦美元告羅士牌價，昨日續見軟落，茲將滙豐銀行所公佈之新牌價錄下：

西德馬克電滙賣出價由六五·〇六二五馬克改爲六五·一二五馬克，買入價亦由六五·九八馬克改爲六六·〇三七五馬克，即每一百港元較前多兌〇·〇六二五馬克。

曼谷銖電滙賣出價由三三·五七五銖改爲三三·五銖，即每一百港元較前多兌〇·七五銖。

倫敦美元告羅士賣出價由二·三八八〇美元改爲二·三八九二美元，買入價亦由二·三八九二美元改爲二·三九三八美元，即每英鎊較前多兌〇·〇〇一二美元。

工商界

米市牛皮帶淡 昨成約三千包

【本報訊】米糧存底過厚，其市仍牛皮帶淡，昨日正式開盤成交者僅得三千包左右，其價捱企。計泰國黃雙福審谷仔米每担成交六十七元，大糯米八十二元三，暹西哥紅帶粘七十六元二，審旗粘七十七元，紅人美粘七十八元八，美國紅印絲苗八十二元三，大陸天字絲苗九十四元，紅帆絲苗八十六元半，華南粘八十六元，冬粘七十六元半，桂花粘八十二元八。

經緯聯合投資 聯合基金行情

怠富物業地產基金	五·八八美元
怠富大發基金	一〇·六九美元
企業基金	一〇·〇五美元
美國投資基金	四二·六九美元
信託投資基金	一四·九五美元
信託發展基金	三一·九七美元

股市續呈暢好 成六七二萬元

【本報訊】昨日股市成交六百七十二萬九千元，行情普遍續升，茲將各股交投情形表列如下：

股名	收市價	最高價	最低價	成交數量
滙豐銀行	一五四·〇〇	一五四·〇〇	一五二·〇〇	二、七四二
（英倫登記）	一五四·〇〇	一五四·〇〇	一五四·〇〇	二〇
九龍燈	二一·六〇	二一·六〇	二一·四〇	四六、六六七
香港燈	二三·六〇	二三·七〇	二三·五〇	一二、九一二
（紅股）	二一·七〇	二一·七〇	二一·六〇	八一三
（權股）	六·七〇	六·七〇	六·五〇	八、〇五七
電話	二三·五〇	二三·五〇	二三·九〇	三四、五〇〇
九龍倉	一四·三〇	一四·五〇	一四·三〇	一三、七〇〇
會德豐	六·七〇	六·七〇	六·六五	二四、〇〇〇
黃埔船塢	二九·二〇	二九·二〇	二九·〇〇	五、八〇〇
九巴	一九·九〇	一九·九〇	一九·四〇	五、六五〇
電車	七·八五	七·九〇	七·八〇	一六、五〇〇
城市酒店	九·三五	九·四〇	九·三〇	三五、〇〇〇
油蔴地小輪	三九·二五	三九·二五	三九·〇〇	四、八八〇
信託	一·一四	一·一四	一·一三	一四五、二五九
牛奶	四一·〇〇	四一·〇〇	四〇·七五	二、五〇〇
聯合膠	一·三三	一·三三	一·三〇	四三、〇〇〇
聯合企業	四·〇〇	四·〇〇	三·九一	三、三〇〇
怡和	一五·〇〇	一五·〇〇	一四·六〇	一、六〇〇
和記	六·六五	六·六五	六·六〇	四三、七〇〇
煤氣	一二·三〇	一二·四〇	一二·一〇	一三、三五〇
聯紡	一一·四〇	一一·四〇	一〇·七〇	一八、五五〇
連卡佛	二四·七〇	二四·七〇	二四·七〇	三、〇〇〇
南洋紗廠	六·三五	六·三五	六·二五	二五、〇〇〇
南海紗廠	一二·一〇	一二·一〇	一一·六〇	七、五〇〇
港機工程	四〇·七五	四〇·七五	四〇·五〇	二、〇〇〇
屈臣氏	四三·二五	四三·五〇	四三·五〇	一、〇〇〇
堪富利士	一八·三〇	一八·三〇	一八·三〇	一、〇〇〇
遠東	一三·六〇	一三·六〇	一三·六〇	五、八四三
橡膠信託	四·六五	四·六五	四·六五	二〇、〇〇〇
會德豐紡織	五·七〇	五·七〇	五·六〇	九、二五〇
港啤	二九·五〇	二九·五〇	二九·五〇	一、〇〇〇
青洲英坭	一六·二〇	一六·二〇	一六·二〇	二、〇〇〇
太平	三·一〇	三·一〇	三·一〇	六二、〇〇〇
鋼業	三·七五	三·七五	三·七〇	一二、五〇〇

（註：上表列出者，均係股市昨有成交者，其餘昨無成交者均不列出。）

本港金銀外幣行情表
民國五十七年七月十二日（星期五）

（九四五K金）	
開市	301.00
收市	302.375
最高	302.875
最低	301.00
（期鈔）	
開市	6.10375
收市	6.10375
最高	6.10375
最低	6.10375
（現鈔）	
大香	6.105
鈔旗	6.10375
（日元）	
最高（萬計）	163.75
最低（萬計）	163.525
（美電）	
最高	6.115
最低	6.115
（通天單）	
最高	6.1075
最低	6.105

（雜幣）	
宋紙（大）	1.4625
宋紙（小）	1.4575
加單	5.6725
加元（大）	5.69
加元（小）	5.69
大坡紙	1.985
細坡紙	1.98
新勞幣（百計）	61.00
葡幣（每元）	.98
人民幣	無報價
泰幣	29.10
正幣	14.53
澳洲元（每隻計）	6.79
埃及鎊	6.80
台幣（千計）	145.50
荷蘭盾（百計）	60.00
仰光幣（百計）	33.00
西貢紙（千計）	32.50
新法郎（百計）	113.00
瑞士法郎（百計）	141.00

麵粉銷量恢復增加 本月可達三十萬包
本港出產麵粉約佔八成

【本報訊】麵粉市情，據各種麵製食品銷量增加，一般製造廠亦增加購買麵粉，尤以暢行牌子銷量增加最爲顯著，估計本月份全港麵粉總銷量可達三十萬包。據某大麵粉行發言人指稱：最近船來麵粉運到繼續減少，港產麵粉銷量逐有急速增加之勢，尤以暢行牌子銷量較大，價格尚屬穩定，故此一般製造廠業意滿。連日來，港產麵粉每日實銷平均約達八千包，其中港廠麵粉約佔四千包，另外三家銷量共佔四千包，這是很可靠的實銷百分率。加拿大麥製五十磅庄海棠花每包十八元五毫，紫劍蘭十七元四毫，紫劍蘭十六元二毫，綠劍蘭十四元，紅梅花十三元二毫，綠梅花十三元，金像十八元五毫，皇冠火車十八元五毫，金輪十九元六毫，鐵塔十六元六毫，黑人（不退袋）十元二毫，紅單車十三元二毫，綠單車十三元。美國麥製五十磅庄玫瑰花十五元七毫，（不退袋）十一元三毫，澳洲麥製五十磅庄藍水仙十五元二毫，玫瑰花十三元七毫，紅水仙十三元七毫，一百五十磅庄卅六元三毫。船來麵粉，亦有成出粉，加拿大五十磅庄暢行牌子每包二十元，二十元零五毫，一百磅庄根白粉暢行牌子三十九元至四十元。

飾金牌價 昨續掛低

【本報訊】本港的飾金牌價，昨日繼續掛低，每両降三元，即由三百三十三元改爲三百三十元，惟首飾金價依然堅硬，每両照舊掛一千九百元。

渣華公司貨輪 士打麥祖漢號
明日可抵港落載十五開往非洲
另三艘貨輪今日由星非歐抵港

【本報訊】渣華輪船公司旗下三艘貨輪，今（十三）日分別抵港。

芝大隆號（TJITARUM）今晨七時可自非洲載運貨物到達本埠，灣泊西環海面B字六號浮泡，起卸貨後，擬定明（十四）日離港，開往日本。

密士必來號（MISSISSIPPI LLOYD）今日晨早可由星加坡航抵本埠，寄泊中環海面A字三十號浮泡，上落貨後，擬定明（十四）日晨早離港，航赴中南美洲。

仙諾士吉號（SINOUTSKERK）今日下午一時可自歐洲運貨到港，寄泊九龍倉碼頭，起卸貨後，擬定明（十四）日離港，開往日本。

至於由日本開航之士打麥祖漢號（STR·MAGELHAEN）則須於明（十四）日方能到達香港。該輪在港停留一日，放碇海面，寄載後擬定於（十五）日離港，航運貨物前往非洲。

南非海運公司 招建快速貨輪 充實世界航綫貨運

南非海運公司經公開投標建造一艘二萬五千噸貨輪，以充實該公司世界性貨運服務。該船滿載時速擬定爲十八浬二十級，建成後將爲世界最快速貨輪，除運載生鐵、木材及其他散貨外，該船並能夠容納標準包箱。南非海運公司在南非本國、比利時、荷蘭、西法國、德國、英國、瑞典、日本、丹麥及芬蘭等國公開投標，歡迎船廠承造。目前該公司貨輪每月在香港及南北海港間往返一次。

交通版

截信時間

今（十三）日（星期六）

空郵

南韓 信件上午九時
泰國、寮國、馬來亞、星加坡、緬甸、巴沙 信件正午 包裹上午十一時
台灣、日本 信件下午一時 包裹正午
丹麥、挪威、瑞典 信件下午一時 包裹正午
巴基斯坦、亞丁、黎巴嫩、敍利亞、荷蘭、比利時、瑞士、澳洲、法國、英國 信件下午一時 包裹正午
美洲 信件下午三時 包裹下午二時
中南美洲、夏威夷 信件下午三時 包裹下午二時
利比亞、埃及、蘇丹、義大利、和國、非洲 包裹下午二時
印尼 信件下午二時 包裹下午二時
澳洲、紐西蘭、非洲 信件下午三時 包裹下午二時
印度 信件下午六時 包裹下午五時
美國、中南美洲 信件下午六時 包裹下午五時
加拿大 信件下午六時 包裹下午五時
東埔寨、法國 包裹下午五時
台灣、日本 包裹下午五時

平郵

印尼 包裹下午五時
埃及、比利時、挪威、瑞典 包裹下午五時
泰國、英國、尼日利亞 包裹下午五時
巴基斯坦、瑞士 包裹下午五時
星加坡、馬來西亞 包裹下午五時
南韓 包裹下午五時
加拿大 信件正午 包裹上午十一時
墨西哥 信件正午
洪都拉斯、共和國 包裹上午十一時
台灣 包裹下午四時
南非、共和國、日本 包裹下午四時
西班牙、共和國、馬里 包裹下午五時 包裹下午四時

明（十四）日（星期日）

空郵

南韓 信件下午五時 包裹下午四時
東埔寨、法國 信件正午
巴沙、台灣、日本 信件正午

平郵（休息）

大陸澳門截信時間

澳門 上午十時半 下午四時半 包裹正午
中國大陸 下午六時

今日來往班機

到港班機（星期六）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	倫敦印度曼谷	下午四時四十分
泛美	三藩市東京	下午九時卅分
泛美	三藩市東京	午夜十一時卅分
西北	東京	下午二時
西北	西雅圖東京	下午九時一刻
環球	歐洲孟買曼谷	下午四時卅分
英航	倫敦印度曼谷	下午三時卅分
英航	三藩市東京	下午三時五分
國泰	西貢	中午十二時五分
國泰	東京大阪台北	下午二時五十五分
國泰	星洲曼谷	下午三時
國泰	亞庇馬尼剌	下午五時四十分
國泰	漢城	下午八時五十分
國泰	東京台北	午夜十一時
菲航	雪梨馬尼剌	上午八時廿分
澳航	東京	上午九時
加航	溫哥華東京	下午八時五十五分
中航	台北	上午十一時一刻
中航	東京大阪台北	下午二時三刻
中航	曼谷	下午五時廿五分
德航	西德印度曼谷	下午四時
越航	法印泰東	下午五時一刻
日航	東京	下午一時
日航	東京大阪台北	下午二時卅分
日航	東京	下午三時四十分
日航	倫敦印度曼谷	下午五時五分
日航	東京大阪台北	下午十時四十分
菲航	馬尼剌	中午十二時卅分
印航	東京	下午五時卅分
馬航	台北	中午十二時五分
馬航	星加坡吉隆坡	下午五時五十分
瑞航	蘇黎世曼谷	下午四時四十分
越航	西貢	下午五時四十分
印尼	耶加達馬尼剌	下午四時四十分
泰航	馬尼剌	下午二時廿分
泰航	曼谷	下午三時十分
泰航	東京大阪台北	下午四時十分
泰航	曼谷	下午十時三刻
東航	曼谷金邊	下午六時五分

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	東京三藩市	上午十時
泛美	東京三藩市	下午六時
泛美	印度曼谷倫敦	下午六時一刻
泛美	曼谷印尼倫敦	午夜十一時
英航	東京倫敦	下午五時
英航	印度倫敦	下午五時一刻
西北	東京西雅圖	上午九時
西北	東京	下午四時
環球	曼谷歐洲孟買	下午八時卅分
國泰	西貢	上午七時
國泰	馬尼剌亞庇	上午九時卅分
國泰	大阪漢城	正午十二時
國泰	台北東京	中午十二時三刻
國泰	曼谷星洲	下午三時三刻
國泰	台北大阪東京	下午四時
德航	東京	下午六時
澳航	東京	上午九時卅分
澳航	馬尼剌雪梨	下午十時
中航	曼谷	正午十二時
中航	台北大阪東京	下午三時卅分
中航	台北	下午四時三刻
德航	東京	下午六時五十分
越航	西貢	下午二時
菲航	馬尼剌	上午九時卅分
日航	台北大阪東京	下午一時五十分
日航	印尼泰國	下午三時廿分
日航	台北東京	下午四時卅分
日航	東京	下午六時
日航	東京美國	下午六時五分
印航	歐洲印度	上午十一時卅分
越航	西貢	下午六時廿五分
馬航	台北	上午九時三刻
泰航	馬尼剌	下午二時五十分
泰航	曼谷	下午三時三刻
泰航	台北大阪東京	下午四時三刻
泰航	曼谷	中午十二時卅分
馬航	吉隆坡星加坡	下午六時卅分
瑞航	曼谷蘇黎世	下午五時

今日出入口輪船

入口船

（船名）	（英名）	（由何處來）	（公司）	（停泊處）	（到埠時間）
澤錦（貨）	PIONEER MOOR	美國	美輪	北角倉碼頭	半夜
芝大隆（貨）	TJITARUM	非洲星洲	渣華	B 六	上午七時
密士必來（貨）	MISSISSIPPI LLOYD	星加坡	渣華	A 三十	晨早
仙諾士吉（貨）	SINOUTSKERK	歐洲	渣華	九龍倉碼頭	下午一時
海樂（貨）	HERO	中國大陸	多利順	B 十八	上午十一時
露斯威利（貨）	ROSEVILLE	美歐非星	多利順	九龍倉碼頭	正午十二時
約翰遜總統（貨）	PRES. JOHNSON	美國	總統	A 大	晨早
普羅米修士（貨）	PROMETHEUS	歐洲	太古	太古倉碼頭	下午四時
格林芬那士（貨）	GLENFINLAS	歐洲	怡和	A 泊	上午
安慶（客）	ANKING	馬來	太古	西龍倉碼頭	上午
奔和力奇（貨）	BENVRACKIE	滿洲	怡行	海運大廈	上午八時

出口船

（船名）	（英名）	（往何處）	（公司）	（停泊處）	（開行時間）
來利麥加（貨）	LLOYD BAKKE	澳洲	瑞行	A 四	夜半
伊予丸（貨）	IYO MARU	近東	日郵	A 卅四	中午
巴丹士泰（貨）	BADENSTEIN	日本	捷成	九龍倉碼頭	下午
芝本鋒（貨）	TJIPONDOK	非洲	渣華	A 廿一	下午

安慶快輪 每逢星期四由香港開 星期六到基隆 貨客接洽處 太古輪船公司 台北中山北路一八〇號 香港干諾道中五〇號

愛斯碧琪輪 M.S. "ASTRID BAKKE" 七月十九日落貨二十日早啓行 往石叻、巴生及澳洲西部福利文杜埠 貨物付貨請向本公司下列貨務部洽商 香港經理處電話二三三二一九四號 九龍倉貨務處電話二三六〇一一 總行輪船公司代理樂信輪船公司謹啓

總統 大華 闔府統請

一連滿月 彌月之喜 五場恭候
賣座追百萬大關

橫衝直撞出重圍

泰利湯馬士 路易迪芬尼 保維爾
從頭到尾・大爆笑彈

何止好笑 簡直瘋狂

荔園遊樂場 遠東機構 荃灣遊樂場

冷氣開放

西片場 珊瑚海滅鐵戰 七彩
京劇場 三岔口 撈松 斷橋 西洲城
潮劇場 月移花彩動
粵片場 風塵俠侶
粵劇場 日夜場
艷舞場 霓裳艷舞

新設 乒乓球場 國際標準 有益身心 經始開放 今天週末 請早光臨

粵劇場 禮聘 馬師曾 李婉湘 巨 加盟演出名劇 節目豐富 日日不同

西片:鐵膽神槍
粵劇:(日)余香客 (夜)梁祝恨史
艷舞:午夜奔夢
粵片:步步追蹤
潮劇:黃金稱出薔薇花
越劇:盤夫索夫
什技:差利張魔術團
歌壇:女子歌唱 科學美人

最新傑作又來了 麥戴藥

大盜變色龍

繼「決門太陽谷」之後:盡緊張!驚奇!詭秘之能事!

千變萬化 神鬼莫測
密切注意 地點映期

麗聲・皇后・皇都

今天五場獻映

12.15 2.30 5.10 7.30 9.45

王牌獨行俠:奇連伊士活 領銜主演
聯美皇牌巨片
越出越巴辣!
越來越標青!
墳場決鬥,
死亡約會!
三雄相遇,
各顯神威!

全部七彩

獨行俠決鬥地獄門

"THE GOOD, THE BAD & THE UGLY"

東城・快樂

不日獻映
暑期第一部佳片
尋求刺激 要看此片
暑期消遣 要看此片

衝破封鎖線

ESCAPE FROM TAIGA

奇情刺激 新穎彩藝 七彩間諜巨片

三面包圍 追蹤高度緊張 踏破千里冰封 萬分刺激

湯馬士肯迪 瑪莉域仙妮 伊雲廸士尼 麥大幹立 主演
歐洲最紅導演 夏勞菲列 新作
天涯亡命 求生存 偽破封鎖 共效于飛

沙漠奇觀

「沙漠奇觀」延長映期四天啟事

和路廸士尼出品,素以「最佳家庭娛樂」見稱,其畢生作品中,尤以「沙漠奇觀」最富娛樂性,最有價值,片中每一片段,增長知識,均以最大忍耐力拍製,幾經艱苦,始克完成。上映以來,舉世公認爲有史以來最佳的紀錄片製作,堪稱前無古人,後無來者。全球教育界亦全力推荐,認爲是學生的最佳課餘電影。此次再版發行,本院一連上映十六天,座無虛設,茲徇各界要求,特別延長映期四天。本院巨片堆積,今後決不將此片延長映期或重映,敬希向隅諸君,及早定座,以免錯過此最後機會,幸甚。

樂宮戲院・利舞台・同啟

英京

今早場十一點映 南龍北鳳四霸天 陳寶珠・蕭芳芳
今日九點公餘場 獸王孽子記 川地民夫七彩片
明早場 蕭芳芳 七彩 火龍神珠
明公餘七彩場 百勝雄獅
今天正場仍七時映 喜劇彩色 拜倒迷你裙

英華

今早場十點映 搏命世界 新馬仔夏萍
今五點九公餘場 神探梟雄掃蕩戰 保羅紐曼七彩片
明天早場全日開五場加映四點三特別場
拜倒迷你裙

樂華

今早場十點九點:神童方世玉 馮寶寶・于素秋
今天公餘場・槍戰激烈奇情片 飛騎神槍手 愛路扶連・主演
明早場十點九點:狄青三取珍珠旗
明天公餘場・四大怪獸爭雄記

尚有戲院刊八頁、十一頁

國泰機構主辦 馬星航空公司 潔寶總代理 贊助

笑面俠幸運觀衆抽獎

頭獎:免費暢遊星加坡,由馬星航空公司贈出香港星加坡來回機票一位。國泰機構免費招待膳宿五天。

二獎:十六寸電視機一架。(由「潔寶」總代理香港電視供應公司贈出。)

三獎:十二寸電視機一架。由「潔寶」總代理贈出。

幸運獎壹百份:每份贈送「潔寶」電視器清潔保養劑及「國際電影」畫報。

辦法:①請保留「笑面俠」戲票,聯同填寫姓名地址之「幸運表格」,郵寄九龍牛池灣國泰機構宣傳部收。請於信封上寫明「幸運抽獎」。②七月廿一日爲「幸運表格」收件截止日期,定期由國泰明星公開抽獎,得獎者名單在各大報公佈。

新都 民樂 仙樂 東樂 麗都 國寶

觀衆大讚好野!
笑裏有乾坤!奇俠破奇案

SMILING SWORDSMAN

監製 朱國良 製片 楊曼怡 編劇 張森 導演 姜南

新都十點半免金牌早場 虎猛龍威

今天 週末 請早

國泰機構精心攝製 別創風格武俠巨片

陳曼玲 田青 陳浩 領銜主演

笑面迎人 膽大藝高

異人傳技 小偷絕技 郎中變 浪跡風塵 惡頭 除凶

民樂早場 多情妙賊

伊士曼七彩 銀色闊幕

笑面俠

CATHAY SCOPE

金陵 寶聲 週末請早
陳雲 黃俊 林卿
金華 永樂 金國 下期

俠女一枝花

金鐘罩 行術!

金華 金國 永樂 明天加入 週末請早
金陵 寶聲 下期 獨霸武林俠巨片!

天龍酒店

小白光 黃俊 主演
各門各派武術全部搬出!
閃電快劍 輕功如燕

樂聲 新聲 國華 午夜場 一場明 半十一

今夜 九院

娛樂 荷李活 京華 樂都 國賓 皇宮 國際 明聲 亞洲

嚴俊導演
場場戲 場場打 肉・猛

THAT FIERY GIRL

紅辣椒

大醉俠女主 鄭佩佩 從頭打到尾 大顯好身手

陳亮 李麗麗 趙心妍 鄭雷 主演

今夜 四院

倫敦 黃金 麗華 國民 最兇險的打鬥 最迷人的調情

羅維導演

斷魂谷

于倩 岳華 陳鴻烈 羅維 領銜主演

DEATH VALLEY

樂聲 新聲 國華 下期映

爲人父母者不可不看!爲人子女者必要看!

一部情味濃厚人生的電影!感人最深,難忘你銷魂

金像彩色片!

金龜婿

guess who's coming to dinner

嘉芙蓮協赫本 史本沙德西 薛尼波特 荷丹 一部得獎之作

永華 花旗?

今天盛大獻映 彩色戰爭巨片
血戰冲繩島
積奇・比嘉 主演
今天早場 危險十七歲
今公 餘場 皇家特務 ・虎服門
下期正場 紅姑

百樂門新世界麗斯金國

越映越旺 欲罷不能 今天續映
百代七彩大喜劇
荒唐伯爵 鬧紐約
路易迪芬尼主演
今早七彩 七點半 手三・十二點 寶莉 ・帝夫麥昆 10人 明彩 會 漢 方 正七點 三 明 武 俠 雄 任 場

最後今天 環球七彩巨片
流氓保鏢
佐治比柏 姬蒂絲宰 巴雷・麥
今公餘 七彩國語明日 虎門恩仇決鎖

今天四場仍映 聯美皇牌戰門巨片
座價增票
鐵金剛勇破火箭嶺
辛康納利傑作
全部七彩片上中文

今早十二點半 雪嶺風雲 史實 德風西沙

週末請早
小白光主演 國語俠片 武俠巨片
天龍酒店
大華發行 黃俊 柳青 林翠 合演

今早場 江紅血劍五點 鴛鴦妮 花・半太・谷陽

新華・豪華

越映越旺!第十一天 第十一天
百代公司榮譽獻映
七彩特藝
金獎影帝 菲立李蓮 性感女星 嘉芙蓮史柏 合演

成班烏龍王!鬧出大笑話!
美麗小紅帽!賊了賊美人!

NIGHT IS MADE FOR... STEALING

烏龍探長作賊! 烏龍賊驚捉賊
由頭到尾使你在緊張中得到歡樂!

今天兩院早場 春光乍洩 七彩三片

樂聲・新聲・國華

今天獻映
約瑟哥頓 娜瑪班姬 合演
一門皆亡命徒,多詭計!賊之亡計端又又狠兇!

滿門大賊

打劫陰司路! 直闖鬼門關!
鐵膽雄心 殺人如麻 埋伏劫掠 無惡不作

今天早場 樂聲 江上月花夜 新聲 國華

總統・大華・國寶

今天請早
國泰武俠巨片
陳曼玲 田青 陳浩 三大巨星主演

笑面俠

七彩闊幕 精彩萬分

萬衆歡呼 彌月之喜 今明五場恭候
泰利湯馬士 路易迪芬尼 保維爾
三大首席笑匠

橫衝直撞出重圍

從頭到尾 大爆笑彈 何止好笑 簡直瘋狂 七彩闊幕

國寶午夜十二點半 女人世界
賣座追百萬大關!

東方・金冠・金門

第廿三天映 新派年度本年第一牌
期無多・勿失機會
二時半 五時三 七時半 九時九
智多星巧劫鑽石庫
GRAND SLAM
愛華三大・魯濱遜 納李珍 羅拔衍 富曼
三大紅星得意傑作
緊張!驚奇!巧妙!

今天獨家特別選映
美高梅奇情巨片
流氓學生
BLACKBOARD JUNGLE
特麗七彩
薛尼波特 格連福特

今天早場 東方 金冠 金門

麗都・東樂

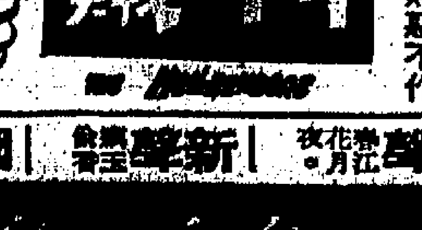
東樂今天夜四場
陳曼玲 田青 陳浩 主演
笑面俠
江湖上獨見人物 武俠片另創新格

麗都今天加映重映
王慈莫 武家麒 謝玲玲 主演
雙歸燕
一部最佳倫理寫實國語巨片

東樂明天獻映 王慈莫 柯俊雄 主演 啞女情深

麗聲・皇后・皇都

獨行俠聲威奪人
今天五場 十二點三 兩點半 五點二 七點半 九點九
正牌獨行俠:奇連伊士活 新傑作
預售三天座票!



獨行俠決鬥地獄門
"THE GOOD, THE BAD & THE UGLY"
七彩巨片

利舞台・樂宮

欲罷不能 展映四天 利舞台明天加開十二點
和路廸士尼金像獎不朽巨製!特藝七彩!
沙漠奇觀
同場加映:神道記駱駝
THE LIVING DESERT
千里一片荒漠!動物弱肉強食野世界!
下期 脂粉牛郎 皮爾士利 主演

東城・快樂

今天續映 華納七彩 激烈打鬥巨片
硬派巨星 李察般 性感女星 維拉美露絲 合演
湖海恩仇
特藝七彩
金鎗鐵拳拼命打到鬼哭神號!!
打鬥場面最兇最猛!
今天早場 東城 快樂

山川人物

李笠翁與袁于令

顧曼

李漁，明、清之交時錢塘人，字笠翁，「曲海總目提要」云：「漁本宦家書史，幼時聰慧，能撰歌詞小說，遊蕩江湖，人以俳優目之。」笠翁所作「奈何天」、「比目魚」、「蜃中樓」、「美人香」、「風筝誤」、「愼鸞交」、「凰求鳳」、「巧團圓」、「玉搔頭」、「意中緣」之十種曲，流傳甚廣，迄今未衰。此外坊間更有「笠翁繡刻五種」、「新傳奇三種」等，或謂此乃張冠李戴，是否笠翁作品，無可稽考。笠翁文辭，每流於諧俗，其作風誠有流蕩子出言不擇之弊，識者目之爲淺薄。其傳奇佈局，往往出奇裝巧，然時有牽强造作之疵。笠翁戲曲流傳雖廣，但劇本鮮見之戲台。或當時戲劇，久受士大夫薰陶，故對此不屑之士所作，不甚重視故也。

「兩般秋雨盦隨筆」載：「李笠翁十二種曲，擧世盛傳，余（作者梁晉竹自稱）謂其科諢誠浪，純乎市井，風雅之氣，掃地以盡。偶閱蘭閣白「寒鄉寶鑑」稱笠翁之爲人，性齷齪，善逢迎，常挾小妓三四人，遇貴游子弟，便令隔簾度曲，擲觴行酒，並縱談房術，誘賺重價，蓋其人無藉出於天性，發爲文章，無足怪也。又撰「西樓記」之袁于令，爲人貪汚無恥，年逾七旬，猶强作少年態，縱談閨閫，淫詞穢語，令人掩耳。後寓會稽，暑月忽染奇疾，口中摶舌，因自嚼其舌，片片而墮，不飲不食，二十餘日，舌本俱盡而死。綺語之戒，其顯如此。夫洪稗畦「長生殿」一曲，卒傷朱石之沉；湯玉茗文章鉅公，四夢之成，特其游戲，乃猶以「牡丹亭」口業，相傳永墮泥犁。況此下者乎？」清儒多腐，輒以作曲編劇原非正道，爲清流所不屑爲。李笠翁雖狂，然梁晉竹亦存此成見太深，故詆之甚。實

李笠翁文辭，每流於諧俗，其作風誠有流蕩子出言不擇之弊。識者目之爲淺。撰西樓記之袁于令，年逾七旬，尚縱談閨閫，淫詞穢語，令人掩耳。李袁雖狂，然清儒多腐，故詆之甚耳。

于令於明末清初，得名最盛，李笠翁當不及之。其「西樓記」傳奇，演唱幾無虛日，直壓「春燈」、「燕子」。于令本名晉，又名韞玉，字令昭，一字鳧公，號籜菴，又號幔亭仙史，明諸生，所作之曲，早已有聲於時。嘗居蘇州因果巷，風流放縱，以一妓女事，除名。未幾清兵南下，蘇州鉅紳，爲自存計，託于令撰降表進呈，因敘功，得官荊州太守，然十年仍未見升遷，蓋其疏狂，不宜於仕途也。「顧丹五筆記」云有上司嘗謂于令曰：「聞君署中有三聲：奕棋聲、唱曲聲、骰子聲。」于令曰：「聞大人署中亦有三聲：天平（昔用以秤銀者）聲，算盤聲，板子聲。」上司大怒，奏免其職。康熙十三年，過會稽，忽染異疾，不食二十餘日而卒。此「兩般秋雨盦隨筆」附會爲果報之所由自也。于令所作傳奇，彙爲「劍嘯閣五種」：曰「西樓記」，曰「金鎖記」，曰「珍珠衫」，曰「鸚鵡洲」，曰「王符記」。又有「長生樂」一種，見「顧丹五筆記」；「戰荊軻」、「合浦珠」二種，見「鬱輪袍」雜劇，見「盛明雜劇」；今所存者，僅「千古麗情」曲名；「西樓記」及「長生樂」二種而已。文，窮而後工，「西樓記」之成，當在于令被擯青衿之時，劇中于鵑，即于令之自況，其爲中第一名云云，則始作滿筆以求快意，對挑撥離間之小人，深致憤恨，故終使死在俠士之手。原本「西樓記」之末，附有「西樓劍嘯」一折，亦有其人，即其時之名妓女，亦全爲于令素情之自寫。至於劇中之妓女穆素徽（即穆素暉），紀曉嵐「如是我聞」云：「西樓記」稱穆素暉艷若天仙，吳林塘言其幼時及見之，短小而豐肌，一尋常女子耳。實放於「定山堂集」，謂其面有微麻云云。「隨園詩話」，吳林塘亦云。

新潮

上海文武著

三六：結成青春的環

芝芝側過頭，佯作看不見，聽不聞，也像故意不理會她似的，美美見了，向母親做了個鬼臉，伸了伸舌頭，跑進自己的寢室。晚飯後，芝芝便着一顆寂寞的心外出去了，梅太太找着美美，把今天的情形告訴她，並說：「美美，我對芝芝說，星期日我和你去看電影，那天，你千萬不要去找彼得，以免發生不必要的誤會……」接着，又抱怨的說：「我早就叫你打電話給彼得，約他和芝芝參加怒海狂歡，你又不肯，以致鬧出這次不愉快事件……」

「這並不是我打不打電話的問題，而是芝芝太過衝動的問題。就算我約好了，像芝芝這樣的性格，遲早也會跟彼得鬧翻的。」

梅太覺得美美的話很有道理，不禁太息的說：

「芝芝的性情這樣自大暴躁，眞是很難結交男友的。美美，你還就她一點吧，遇着她光火的時候，不要跟她吵，以免姊妹間發生不必要的誤會。」

「如果我跟她吵，不知吵了多少次了。」美美說：「芝芝的說話，好多時令人非常難過呀。」

「美美……」梅太好像想起了甚麼似的，突地說：「你去找彼得談一談，問他星期日到底有甚麼事，如果可以抽出時間的話，請他陪芝芝參加碧海狂歡，好不好？」

「彼得不是推了芝芝嗎？」

「彼得可能沒有時間，但芝芝便不再說負氣的把電話掛斷了。」梅太嘆了口氣說：「像她這樣子的態度，實太不應該的。美美，就算彼得眞的沒有時間，你去找他，代芝芝向他道歉，這樣，還有轉圜的機會，不然的話，他倆可能交惡日深，以後更難替芝芝撮合了。」

「媽咪，就算要彼得道歉，也要芝芝親自去找，這樣才能使他原諒，同時，也才會使他對芝芝發生好感，假如由我代表道歉，反會得芝芝沒有誠意呢。」

梅太聽聞美美這樣說，也不便強她。

到了星期日，芝芝很早便起來，她穿了一套旅行裝，挽了旅行袋外出去了。梅太沒有問她去那兒，但當芝芝出門後，她欣然的說：「美美，我看芝芝今天的裝束，好像去參加碧海狂歡呢。」

「她跟誰去？」美美訝然的問。

「我沒有問她，」梅太含笑的說：「我看……她一定找到彼得作陪……」

市聲

寂寞的荒原

雨萍

她不說話，靜靜的承着我。

「淡菊！」

「噓，別吵，你聽這滿塘多美！這些夏蟲的聲音，這溫柔的夜風，這校葉的沙沙，簡直就是一首動人的交響樂。」

我俯下頭去，細細地看她。

她閉着眼睛，用手抱住我的頸，我的嘴唇很自然地湊到她的臉上。

「淡菊！」

我開始瘋狂地吻她的眼睛，鼻子、嘴唇，她的裸露的肩膊，她的豐滿的胸膛。

她的反應也是十分强烈的。過去，她給我的印象，是個文靜溫柔，在纖弱之中又帶着理智和堅强的女孩子。但是她從來不放縱，最少不會像今晚這樣放縱。

我放肆地吻遍了所有可以讓我吻得到的地方，她在喘息，隔着衣服也可以看見她的心房的搏動。

過了很久，我才放開她：「淡菊，怪我狂莽嗎？」

她張開眼睛，看看我，又再閉上：「爲甚麼？今晚我是你的新娘啊！」

這句話，她重複幾次。在汽車上，在夜總會裡，在南灣，她向我明白，祇有今晚，才是我的新娘。

她說：你有充份的權利。

可是，我不想享受我這些權利。我沒有理由享受這些權利，畢竟，我不會是她的新郎，我怎能爲她保留一個女孩子最寶貴的東西。

「淡菊，我該怎麼樣感謝妳呢？」

「感謝我甚麼？」

「感謝妳過去給我的歡樂，對我的關懷，對我的愛，以及現在對我的寬容和諒解。並且，我還要代表進剛和秀中謝謝妳！」

她用一隻手指按住我的嘴唇：「愛是雙方面的。也許我給了你不少歡樂，而你給我的卻祇有更多。」

「可惜這歡樂的時光是太短促了。」

「但是，我們的歡樂可以抵上別人十年、二十年。」

（一〇一）

夫婦之道

外情小說 中田加納原作 南汀譯

三一 購買股權的是你

王元森對杜太太說：「你可知道你父親把格蘭時地產公司的股權出讓嗎？」

「現在，我知道了。」

「是在你父親被人殺後，你才獲知嗎？」

「是的，我在本月三日才知道。」

「三日？」杜說：「那天正是發現他被人殺死的一天呀。」

「對了，那天他沒有回來吃晚飯。同時，許多人搖電話來，要找他，與向他查問股票的事。」

「他不準時回來吃飯，你覺得詫異嗎？」

「十分詫異，因爲他經常都準時回來，即不回來，也有電話通知，那天就沒有，所以，我已意味到不很尋常。」

「在那個時候，你是怎樣獲知你父親出讓股權？」

「我跟我丈夫談起，是我丈夫告知我的。」

「他有指出誰購買他的股權嗎？」

「我丈夫說可能是你。」

「他是說我購買，還是受人委託購買？」

「他祇是說你購買。」

「他們有推測是誰委託我購買嗎？」

「自然是有，」杜太太說：「我們以爲可能是黎依祇或者伊斯達。但後來又覺得不會是他們。」

「唔，」王元森想了想才說：「你們認識娜娜女士嗎？」

「我見過她幾次。」

「你和她很要好嗎？」

「不，僅僅是認識而已。」

「你有跟她談論過購買股權的事嗎？」

「沒有，自然我知道購買我父親的股權後，我沒有見過她。」

王元森點着頭說：「杜太太，我很感謝你供給我許多寶貴資料。」

這時，杜司竹回來了。

杜司竹是認識王元森和他的秘書古美玉的。

「噢，難得你兩位光臨，」杜司竹說。

「我跟你太太談了很久，我喜歡能夠等到你回來，」王元森說。

「可有什麼指教嗎？」

「我想知道，本月三日那次董事會議閉過後，所發生的事。」

「噢，我太太是全不知道的。」

「你最後見到你岳父呂佐强先生，是什麼時候？」

「就是那次董事會散之後，我和他齊進入一間酒家去，隨便吃了些東西。」杜司竹說：「我是已經對你說過了。」

椅媒

短篇小說選譯 秋更司著 傑克譯

四：試試老闆娘的五味酒

司馬棠憑直覺，憑靈感，猜她是風流寡婦，人間原有許多不可思議不可解釋的事，不必問理由。

總之，在大鏡裡反映出來的畫面，充滿了美麗的「舒適感」，祇有一點，把整個美麗的畫面全毀壞了。

這上面出現了一個男人，一個高大的男人——非常高大的男人——穿一件棕色外衣，釘有光閃閃的銅鈕扣，長着漂亮的小鬍子，黑色的鬈髮，跟那寡婦坐在一起吃茶。

他們談些甚麼呢？

司馬棠再憑直覺，憑靈感，一猜就猜出是甚麼一回事，那男人一副殷勤獻媚的諂態，不外乎慫恿她別再守寡，不如守着這盤生意，跟他去風流快活，過下半世的好日子。

司馬棠決不是生性躁急，小氣嫉妒的人，不知怎的看到那男人的諂態，竟滿懷不自在，激起了他的憎惡，激起了他極度的憤怒。

他坐對這面大鏡，默察鏡面上一男一女表演的親熱神情，心中明白，那男人的誘惑已到成熟階段。

司馬棠最愛喝熱五味酒。此刻他見那匹馬兒已餵飽了飼料，舖好了藁秸，安安靜靜地歇息了。他自己呢，把老闆娘親手捧上的盤餐——多麼精巧美味的菜餚，連渣滓也吞嚥得點滴不留，於是想到了五味酒。

司馬棠要了一大杯五味酒。他的另一作用，是試試老闆娘的手腕。

據說老闆娘經營業務的唯一特色，爲同行中所趕不上的，便是調製五味酒。如今司馬棠親口嘗試，果然與衆不同。第一杯便芬冽可口，馬上又要了一杯。

五味酒根本令人喝了陶陶然。何況，在任何情況下都會陶陶然。何況天寒地凍，雨虐風狂，蜷伏在古老的客棧裡，對着一爐鮮紅的活火，他真的樂極了。

司馬棠要了一杯又一杯——究竟要了多少杯，連著者也算不清這條賬。可是，他越喝越想起那個高大的男人來。

「該死！這傢伙好生無禮，」司馬棠自言自語：「他在酒吧間裡幹甚麼？這個醜怪的流氓！」

半靜寂地帶

丹尼

據美國測驗，香港英文中學生，英語程度，超過世界各地水平，中文中學生的英語程度，亦超越亞洲水平。

中文程度如何，最好也來一次測驗。

×

香港革新會，反對香港廣播電台，開播時間，由六時半改爲七時。

革新會諸公，公所夙夜匪懈，能夠晨早六時半就要求聽播音，實屬難得。

×

本港首架商用直昇機，週一開始接載貨運，但祇遠及本港離島，每小時收費一千元。

究竟什麼東西，才有用直升機搬運的資格呢？

×

「香港小姐」翁茵茵，出席「環球小姐」初選已告落選。她不說英語，祇用「手勢」和其他各國佳麗說話。

「話不投機半句多」，能夠運「手勢」也不做更好。

廢君夢

岳騫著

第十七回 豕突狼奔荒原多窟宅 鳶飛魚躍大地失網羅

毛澤民在長汀受到張鼎丞，鄧子恢的特殊招待，過得十分開心，到希望毛澤東最好不要馬上調他去東固，能在長汀多享幾天福。這天剛起身，忽然一個警衛員帶着毛澤覃進來了，頗感意外。

毛澤覃喊了一聲「二哥」，推開套房門向裏進，祇見床上坐着一個二十來歲的女孩子，樣子比賀士珍還好些，當時不覺怔住了。

毛澤民此時也十分尷尬，但也無法掩飾，祇得伸手介紹：「這位是朱丹同志，這是我三弟澤覃。」

朱丹起身點下頭，一溜烟跑了。

毛澤覃這時已明白一切，伸起大姆指說道：「二哥好本事，你剛到長汀就找到這麼漂亮的女同志，其實我該叫她二嫂才是。」

毛澤民紅着臉說道：「這都是鼎丞，子恢兩同志的好意，他們說我在上海住的太寂寞了，所以派個女同志來慰勞我。」

毛澤覃笑道：「早知道閩西蘇區有這麼好的待遇，我也來了。」

毛澤民道：「老三別說笑話，現在碰上了難題，朱丹實在很好，丟下她，我捨不得，若把她帶去東固，大哥那個脾氣，一定罵我胡來，可能强令我們折開，你說這事怎麼辦！難得你來了，正好替我出個主意。」

毛澤覃當時大笑了一陣，問道：「你在上海對於這邊的情況一點也不知道嗎？」

毛澤民說道：「我被黨中央派人監視起來，既不能看黨內文件，又看不到報紙，你們的情況我一點也不知道，究竟怎麼樣，你說一說我聽。」

毛澤覃就將自已同毛澤東兩人娶了賀氏姐妹的事說了一遍。

毛澤民大喜道：「我們三弟兄到眞是龍兄虎弟，一個似一個，這樣說來我帶朱丹到東固去也沒有問題了。」

毛澤覃說道：「當然沒有問題，不過，老大叫你暫時留在此地工作，過一個時期再去。」

毛澤民問道：「爲什麼呢？」

毛澤覃道：「表面理由要你在此地監視張鼎丞等同志。」

毛澤民大驚道：「鼎丞同志不是他的學生嗎？他怎麼也不相信？」

毛澤覃冷冷說道：「他連爹爹同你我都不相信，還理會甚麼學生。」

毛澤民嘆口氣：「這是表面理由，骨子裏的意思是什麼呢？」

毛澤覃說道：「眞正意思是怕你到那邊提起家中大嫂的事。不過，現在他可以不必擔心了，我回去同他一談，也許很快就准你去了。」

毛澤民嘆口氣：「親弟兄都不相信，還相信什麼人，他將來就算能成氣候，恐怕現在跟他作事的人一個也活不成。算了，我不去了，我就留在這裏跟張鼎丞，鄧子恢同志好了，他們待我要好過自己哥哥。」

毛澤覃說道：「我也有這樣感覺，將來我也想法調來這邊工作，免得日日同他嘔氣，還要提心吊膽，何苦呢？」

正是：梁間燕子聞長嘆，檻外花枝借助香。

（一〇〇九）

曹操

歷史小說 南宮搏著

同鄉

星斗滿天，戰場的夜一片黯淡，他們徐步着，曹操拍着他的肩膀，豪放地問：

「老弟，黃巾大部剩平，你打算怎樣？」

「我——天下方亂，我將在軍中，祇要有三五萬人馬，不難縱横天下！」孫堅仗着酒興，侃侃而言。

「那對國家，不一定有好處！」曹操深沈地說。

「除此之外，有甚麼出路呢？難道你再回洛陽去當議郎？」孫堅坦率地接下去：「在黃巾未起之前，你就不願意當議郎了呀！」

「哦——」他沉吟着，翹首望天：「我們要找一條好的出路！……我們年紀輕，像老朱他們，已經走完了路，而我們，還祇開始在走！」

「朝政很紊亂，我看，黃巾也不容易完全剿平，雖然張角已經死了。可是，難起有人——」

「老弟！」曹操忽然仰天大笑：「倘若我們兩個領導黃巾賊，哈哈，這天下，可能會變個樣子！」

孫堅一怔，沒有立刻回答；而曹操，已迅速地接下去：

「我們受出身限制，哈哈，希望我們還有機會合作！」

「孟德兄，那一支降兵怎麼處置？剛才，我忘了問你，我以爲，交給中郎將處置，不是一個好辦法！」孫堅在臨別之時提出了一批黃巾降將的問題。

「噢，我看還是你收編入自己的隊伍吧，我不要了。」

「你分一千人去？」

「不，我和你的處境不同，我必須回中央去的，那是由於我的父親在朝中，至於你，這回一定會獲得一個地盤的，中郎將會保存你，我還可以從旁替你們打關節，所以，你收編了吧，最好是選擇一下。那三千多降卒，我看，至多祇有一半是有作戰力的！」曹操向他拱手：「再見，希望我們再見時都有成就。」

於是，曹操離開了南陽郡，回到鄉小住，傳說曹氏三兄弟在軍陣中獲得了不少財富，曹操把自己那一份分了一半出來，犒賞士卒。曹洪聞訊之後，便把自己所得全部捐了出來，他向曹操說：

「我們三家，我最富，不要這些也不妨事。」

「留下些，我們的用處還多哩！」曹操微笑着：「那些人，也不能給他們太多的，眞正多了錢財，他們就不肯去打仗拚命了！」

「那末，我們以後怎樣呢？」曹洪問。

「我要到曹仁到京去探探消息，等有了回音再作打算，我以爲，我們不能胡亂打下去了！再打，人疲兵倦，將來會一敗塗地的，」曹操冷靜地說。

（四六）

流水年華

夏誠

「我不走，我想看看他會丟架到什麼程度！」

「仁駿，請你爲我着想，把車開到大路上去，我一會就來！」

高國鎮在那裏狂笑，繼續用破酒瓶劃在車身上。

「他並沒有醉，他祇想裝瘋來發洩罷了！」談仁駿說。

「不管怎麼說，我都請你離開這裏，我等會到路口來找你。」

「你說的是眞話？」

「當然是眞話，我得教訓教訓他！」李西娜低聲說。

談仁駿坐回駕駛座，將車發動起來，一會就不見了。

三十一、

李西娜這些日子來受高國鎮的氣已經很多，但一直都是忍耐着。這次他幹出如此丟臉的事來，實在使她有點忍受不了。

「國鎮，我沒法再忍耐下去了，你自己提出條件來吧，要分手還是怎麼樣？」李西娜在沙發上坐下來，氣得臉色發白。

「你算是來威脅我嗎？」高國鎮說：「你是不是以爲沒有你我就會活不下去呢？」

「是你在威脅我？還是我在威脅你？」李西娜說：「我到仁駿那裡去做事，爲的是你欠了別人的錢，而且是由我經手，你自己簽的約！」

「不錯，我欠了錢，也簽了約，但是我並沒有答應拿自己的老婆去抵借，我祇是答應你用工作去償債而已！」

「你才不講理，有那一個職業婦女可以避免所有的應酬？」

「坐在汽車裡兜風，這叫做應酬嗎？」

李西娜急了，說道：「他用車送我回家，這叫什麼兜風？」

高國鎮走到李西娜的面前，用嘲笑的口氣說道：「西娜，這已經不是第一次了，你不是平均每星期都陪他玩到很晚才回家——我又不是千里眼，怎能知道你們在幹什麼呢？」

「你這個無賴！你的眞面目終於露出來啦！」

「嘿嘿，現在我成了個窮光蛋，他乃是大老闆，你當然選擇他啦！」

「是我要到他那裡去？還是你逼着我去的？」

「當然，是我自己沒出息，養不活你，所以你說話振振有詞！」

「祇要你能每個月拿出六百塊錢來，我可以不去工作！」

「你分明知道我拿不出來！」

「既然這樣，你爲什麼要做出這種事來！」

「我祇答應你去做事，但是沒有答應你陪老闆去玩！」

「那都是公事！」

「什麼是私事？我祇知道你五點下班，六點就應該到家。可是現在幾點啦？」

（六八）

啟德遊樂場
本場中西電影院全部冷氣開放
山頂啟德大舞台 重金禮聘
大鳳凰劇團
文千歲 南鳳 新金山貞 李若呆 岑翠紅 梁貝仙 鄧麗雲 梁漢威
韓信血濺未央宮
西樂領導鄧鏡坤、中樂領導高根
香港艷舞團 靈魂舞、迷魂舞、勾魂舞
西片：飛行大競賽
快樂播劇團
文娛、魔術、什技、話劇
彩虹樂隊 時代曲
鍾炳南粵曲歌壇

荷李活 京華 皇宮 明聲 寶光
週末及行樂時間
邵逸夫監製
拜倒石榴裙
闔府統請
陳厚 杜蝶 丁紅 吳家驤 午馬
吳家驤導演
劇情精彩 笑料新鮮
FOREVER DIAMONDS
SHAW SCOPE

邵仁枚監製
羅臻導演 最新傑作
虹
The Rainbow
昨日大旺 今日週末 請早
媽媽偏心 爸爸胡塗 兄弟不和 妹妹受過 親業倫敦 亞洲
暑假最佳影片
秦萍 凌雲 李芝安 陳鴻烈
井淼 歐陽莎菲 鄭雷 林靜 王小鳳
邵氏最新七彩青春愛情巨片
觸及問題深處的爆炸性電影
明天全綫五場
SHAW SCOPE

商業 分類廣告
樂聲 新聲 國華
今天獻映
滿門大賊
鐵胆狼心 殺人如麻 埋伏劫掠
全部七彩
打劫司陰路鬼 直衝門關
約瑟哥頓 娜瑪班娜 主演
利舞臺
驚天妙賊
THE JOKERS
東城
血戰長空
WINGS OF EAGLE
真光
拜倒石榴裙
獅子與我
後天起暑期特價早場
皇后 敵後大逃亡 全部七彩
麗聲 亂世桃花逐水流 全部七彩
皇都 一一七勇破特務黨 全部七彩
寶聲 明天起映
陳寶珠監製
玉女心
陳寶珠 呂奇
髮廠注意
萬能角鋼
蚤蝨 甲由 一次噴射 斷為消滅 762929
影印
打字機
油漆灰水
雪櫃噴油
電視
收買舊傢俬
接做瓷相
透明膠袋
升學出國
廿張四毫
會計幫辦
物品名目
會計詞釋
NEC電視機
大東搬屋公司 715818
搬運
尚有分類廣告 刊在第十二頁

工商日報分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉

每段 大字四個 小字四十個 每天二元 三天六元 上期收費 不折不扣

每單位不得超過四段

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續

洽刊處

㈠中區雲咸利源東街八號地下 電話：二二五四九五、二二一二三八
㈡灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：七二九三〇七、七三〇七〇八
㈢旺角彌敦道七五六號B地下（東樂戲院側近太子道口）
㈣油麻地上海街三一九號老實公司。
㈤九龍城周生生金行（太子道四三二號）。
㈥青山道周生生金行（青山道三二六號）。
㈦油麻地周生生金行彌敦道分行（彌敦道三二一號）。
㈧旺角周生生金行（上海街六三一至六三三號）。
㈨深水埗周生生金行（大埔道四十七號）。
㈩佐敦道周生生金行（佐敦道卅七號L）。
⑪紅磡周生生金行（蕪湖街九十九至一〇一號）。
⑫荃灣周生生金行荃灣分行（荃灣青山道）。
⑬元朗周生生金行（大馬路一號B）。
⑭元朗康莊市場燕窩街六號仁愛診所。

下列各號信箱現有信存在本報廣告部，請携帶本報領取，或中環利源東街八號地下本報中區辦事處領取。

仔 灣
213 214 220 226 229 234 237 239 241 242 245 249 250 252 253 254 255 256

租售

土瓜灣 高息舖位廉樓出售 接洽處：中環怡和大廈146號室 電話：230589

急售 灣仔街市對面大廈地下售四萬四千、住宅售四萬起 電441229洽

官塘工商 租售 裕民坊裕民大廈樓上適合各大少社團工場商行用途 電話235214洽

赤柱石屋 三間大屋三千餘尺可作療養院、別墅 電話694922

三樓廉售 英皇道南方大廈A與座浴室……七二二或三三一八三

花園洋樓 官塘大廈……

特價租售 北角……

雅潔洋樓廉售

洋樓平售 半山西摩道……

唐樓廉售 英皇道……

旺舖急售 旺角花園街111號……

出國廉售 新建百年期廉樓……

遠行廉售 官塘……

旺樓租售 摩理臣山道……

招租

(香港) 泰西工業大廈招租 西環士美菲道12F——12G 東街……電話H431591 H431597

全層平租 灣仔軒尼詩道……

太安樓租 筲箕灣太安樓……

旺樓廉租 大中環……

定昌大廈 廉租 德輔道中166—168號（先施對面）新型寫字樓由140至1250呎每呎一元起 光管廣告位由三樓至十四樓 於仁有限公司電話436222洽

(九龍)

跑馬地 山村道58號……

尖沙咀房 山林道……

商業樓宇 深水埗大埔道……

高尚住宅 亞皆老街……

校舍招租 九龍塘校舍……電809145（日間）、831848（晚上）梁洽

花墟道廿六 二樓……

舖面招租 紅磡……

全層招租 旺角……

電話樓房 太子道……

吉樓平租 白加士街……

出讓

廉租免頂 彌敦道……

機器平售 新舊車床……

黃大仙 旺舖出讓……

旺舖平頂 不需頂手四千元……

洗店 內有……

新櫃舊價 九成新……

汽車出讓 60年……

農場廉讓 屏山……

三角琴讓 新三角琴YAMAHA……

公寓廉讓 旺角……

洗衣店讓 荃灣……

平賣存貨
㈠兩台美國全新CURTIS水冷櫃式冷氣機 原價每台$12,000元 減售每台$8,000元
㈡日本名廠日立牌舊九打汽水櫃一台 原價每台$700元 減售每台$500元
㈢兩台日本日立牌新18打庄新型汽水櫃 原價每台$2,000元 減售$1,200
㈣意大SIRVE全新啤製膠鞋機連風鼓鞋模 減售壹萬壹仟元
㈤日本起重機原價$5,800元 售$2,500元
㈥萬國INTERNATIONAL牌TD18A推泥機一台定價萬五元平沽
祥泰行永樂西街187號電話446041

荃灣酒莊 對正街市 出國割讓

X—RAY MACHINE 本報信箱二五八號

招生

私家車讓 ……

商店招頂 ……

平電單車 ……

名貴靚車 ……

招宿生 尖沙咀……

小學寄宿 九龍……

小學寄宿 本校特設……

天主教學校（明愛戲院對面）招寄宿生

慈幼托兒 ……

招寄宿生 深水埗福榮街92至98 電872868黃金戲院側

全港首創 新法英文速記 保證一個月成功 打字 英文 簿記 中文 速記 會話

美術十元

雄光 暑期班……

英婦 速天日實一日 成天夜習流夜 會上新最師冷 話課班參資氣 立案。香港商科語言書院。安德烈博士主理 旺角彌敦道607號新興大廈三樓電858440。大人對面

香港法文學校 九龍尖沙咀加連威老道十二號二樓。電話：679356 教註署冊 日文・英婦會話・法文・英文文法・德文 打字・中英會計・速記・出入口班・國語 英婦會話。天天上課。初級15元。中級18元。高級22元

復旦書院 三月速成 英婦 月費十五元 初中高班 招英語會話速成班 人人可讀 保證成功 特點：校舍數層，爲港九規模最大會話學院 旺角老街一〇八至一一〇（愛德華校內）

精華裁剪 ……

英婦 速成英語會話學校 日夜冷氣 個別小組 時間任擇 速成實用 電話：693463

教授攝影 ……

教授提琴 ……

補 大專理科生精補中學各級數理化 電七〇七六三 陳先生

速成英語會話商科語言學校 英婦・日文・打字・信札・簿記・拼音 彌敦道717號八珍樓三、四樓 TEL 883376

沙龍攝影 ……

青年會辦英文簿記 三月15日開課……

暑期美術 招男女生 九龍太子道一七九號二六八電話 中國西洋廣告畫 萬國美術 專科學校

顧定康 教舞 ……

香港商科語言書院 安德烈博士主理。即招日夜新生。電話858440 立案 冷氣 英文拼音・日文・德文・信札 英婦會話・法文・國語・簿記 西班牙文・打字・珠算・文法 TOEFL班 出入口文員班 旺角彌敦道607號新興大廈三樓（大人公司對面）

專數精求 有十八年之經驗 招暑期班各級補習生 F5—F7 純數班 物理班 化學班 應數班 F1—F4 數學班 新數班 地址：九龍彌敦道242號立信大廈四樓E座電話K672571 灣仔軒尼詩道……電話H764050

陳子俊 ……

影樓照相 彩色沖放 ……

強身術 ……

加拿大升學 ……

氣功拳術 ……

廉速補習 ……

暑期日文 ……

新興羽毛花 ……

兒童繪畫 暑期……

港大試 ……

精勤 珠算 分數 算術 新數學 理化

打字 暑期打字 時間任擇 世界打字社 歡迎各學校學生參加暑期打字電話764621 軒尼詩道534號二樓

速成英語 ……

日語學院 九龍……

學練鋼琴 ……

貝善美小學 附屬幼稚園 招男女寄宿生

出國 宜一學 身傍技

關其昌 暑期英文專班 文法修

家庭托兒 ……

香港電專 暑期無線電技術實習科。七月十五日開課 電視及無線電工程各科新班 八月一日開課 軒尼詩道439至445號二樓三樓。電話：762071。773021

鋼琴教授 ……

暑期美術 ……

冷凝膠 ……

教授鋼琴 ……

日文導正 ……

巴域中學招男女宿生 新建校舍一流設備……電話：八〇二九四四

函授 速成英文

諾善學校升中班 電話：704340

香港婦女補習學校 香港補習學校 拼打會英國國珠 音字話文語文算

英婦 拼音 日文 國語

徵求

暑期補習 ……

準大學生 ……

補習兼教琴 ……

理帳報稅 ……

大學預科 ……

精補中英文 ……

經驗補習 ……

報稅理帳 ……

準備來年 ……

家庭補習 ……

有効補習 ……

家庭補習 ……

有樓徵求 ……

收買舊書 ……

超齡不用愁 ……

失眠難入睡 ……

徵求合股 ……

針錶製港 徵購 敝號專營出口港製鐘錶發條，零件及工具。敝家有意者，請到德輔道西349—D七樓與王允明接洽

徵購舊車 ……

良友婚姻服務公司 ……

學校檯椅 ……

粥粉麵飯急需開業 各人財半 ……

聘請

美國加拿大英國 高薪聘請各種工員 ……

餐廳女職 ……

擱太空樓 ……

誠聘教師 ……

請五金什工 ……

請女外勤 ……

無綫電行 ……

招請縫車 名貴女裝用品 ……

學校請人 ……

傢俬店請 ……

招請送貨 ……

聘女職員 ……

美國高新聘請 ……

聘見習文員 ……

日語職員 ……

凉茶師傅 ……

誠聘教師 ……

請管理員 ……

學生出路 ……

聘英文教師 ……

美國加拿大英國 高薪聘請各種工員 歐亞非公司 專辦海外移民就業

聘女幼師 ……

請帶位員 ……

高級職員 ……

男女童工 ……

啓事

領福慰金 ……

領長壽金 ……

結束營業 ……

承頂聲明 ……

領福慰金 ……

承頂聲明 ……

鳴謝博羅同鄉會 ……

鳴謝羅博同鄉會 ……

友聯公司 ……

承頂啓事 ……

聲明啓事 ……

利都樓業主注意 ……

鴻樹僑港南海同鄉會有限公司

遺失

遺失圖章 ……

遺失聲明 ……

遺失聲明 ……

失證聲明 七月十一日遺失香港……

遺失聲明 ……

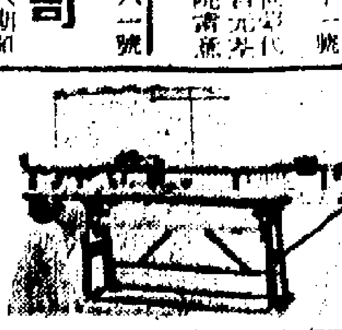
尋石介人 ……

尋人啓事 ……

林海

冷氣工程 ……

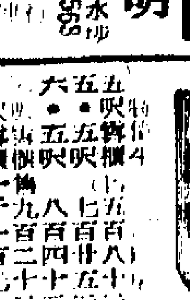
昌記設計 ……



毛棉針織 東城有限公司

泰源冷氣 ……

油印 ……



IMPERIAL 雪櫃 特價 耐用好使 式樣美觀 平過一切 永勝商行

專門修理 ……

修賣雪櫃 ……

瑞香園代客貯貨 四四八八七二

粉絲 壽麵 ……

賣平機字打 新舊手提及寫字樓打字機 並有修理・抹油・交換 九龍彌敦道717（八珍樓）十 K606896

日馬星越泰 簽證 特快（代購機票回佣等） 泰馬久居、印尼、東埔寨、台灣、巴西出入境、美加移民或旅遊

好消息 ……

潮州神紙 ……

打字機 計數機 收銀機 實賣修理

合衆印務 ……

打蠟抹窗 ……

修理電視 ……

尚有分類廣告刊在第十一頁